Informacje statystyczne
Statistical information

Urząd Statystyczny w Gdańsku

Turystyka w województwie pomorskim w latach 2013-2017

Tourism in Pomorskie Voivodship in 2013-2017

Urząd Statystyczny w Gdańsku Statistical Office in Gdańsk

Gdańsk 2018

Opracowanie merytoryczne
Content-related works
Urząd Statystyczny w Gdańsku, Pomorski Ośrodek Badań Regionalnych
Statistical Office in Gdańsk, Pomeranian Centre for Regional Surveys

Zespół autorski
Editorial team
Wiesława Brylowska, Anna Karczewska

Kierujący
Supervisor
Jerzy Auksztol, Małgorzata Buńko

Prace redakcyjne
Editorial work
Beata Bojarska, Anna Borkowska, Magdalena Poleszuk, Aleksandra Sarnowska, Magdalena Wojdyńska

Tłumaczenie
Translation
Małgorzata Kruszewska

Skład i opracowanie graficzne
Typesetting and graphics
Ewa Bujarska

ISSN 1899-3273

Publikacja dostępna na stronie
Publications available on website
http://gdansk.stat.gov.pl/publikacje-i-foldery/sport-turystyka

Przy publikowaniu danych Urzędu Statystycznego prosimy o podanie źródła
When publishing Statistical Office data – please indicate the source

Przedmowa

Urząd Statystyczny w Gdańsku przekazuje Państwu kolejne wydanie ukazującej się w cyklu pięcioletnim publikacji *Turystyka w województwie pomorskim w latach 2013-2017*. Opracowanie zawiera bogaty zestaw informacji statystycznych o turystycznych obiektach noclegowych i ich wykorzystaniu, ruchu granicznym oraz działalności Polskiego Towarzystwa Turystyczno-Krajoznawczego.

Na opracowanie składają się uwagi metodyczne zawierające definicje podstawowych pojęć i wskaźników, metody badań i źródła informacji wykorzystywanych w publikacji, komentarz analityczny wzbogacony prezentacją graficzną wybranych zjawisk oraz część tabelaryczna. Dane zawarte w tablicach prezentują szczegółowe informacje w przekroju terytorialnym według podregionów, powiatów i gmin, a także na tle wskaźników ogólnopolskich i w odniesieniu do pozostałych województw.

Oddając do rąk Państwa *Turystykę w województwie pomorskim w latach 2013-2017* wyrażam nadzieję, że publikacja będzie bogatym i cennym źródłem informacji z zakresu turystyki oraz zaspokoi potrzeby informacyjne szerokiego grona czytelników zarówno w kraju, jak i za granicą.

Jerzy Auksztol
Dyrektor Urzędu Statystycznego
w Gdańsku

Gdańsk, lipiec 2018 r.

Preface

The Statistical Office in Gdańsk presents a successive five-year cycle study Tourism in Pomorskie Voivodship in 2013-2017. *The publication comprises a wide range of statistical information regarding tourist accommodation establishments and their occupancy, cross-border traffic as well as the activity of Polish Tourist and Sightseeing Society.*

The volume consists of methodological notes which contain definitions of essential concepts and indicators, as well as survey methods and sources of information used in the publication. Moreover, the publication includes analytical commentary enriched with graphs presenting selected phenomena and statistical tables. Data in tables are displayed in cross-territorial breakdown by subregions, powiats and gminas, as well as against national and regional indicators (by voivodships).

Presenting Tourism in Pomorskie Voivodship in 2013-2017, *I trust that it will be an extensive and valuable source of information regarding tourism and will meet information needs of a large group of readers both in Poland and abroad.*

Jerzy Auksztol
Director of Statistical Office
in Gdańsk

Gdańsk, July 2018

Spis treści
Contents

Przedmowa 3
Preface 4
Objaśnienia znaków umownych 9
Symbols
Skróty 9
Abbreviations
Synteza 10
Executive summary

Spis wykresów i map
List of charts and maps

Wykres 1. Hotele według kategorii obiektów w 2017 r. 11
Chart 1. Hotels by category in 2017
Wykres 2. Placówki gastronomiczne w turystycznych obiektach noclegowych w 2017 r. 11
Chart 2. Catering facilities in tourist accommodation establishments in 2017
Wykres 3. Miejsca noclegowe na 1 km² powierzchni województwa w 2017 r. 12
Chart 3. Bed places per 1 km² of the Voivodship area in 2017
Wykres 4. Korzystający z noclegów na 1000 ludności w 2017 r. 12
Chart 4. Tourists accommodated per 1000 population in 2017
Wykres 5. Udział turystów zagranicznych w ogólnej liczbie korzystających z noclegów w 2017 r. 13
Chart 5. Share of foreign tourists in the total number of tourists accommodated in 2017
Wykres 6. Stopień wykorzystania miejsc noclegowych w 2017 r. 13
Chart 6. Occupancy rate of bed places in 2017
Mapa 1. Miejsca noclegowe w turystycznych obiektach noclegowych według powiatów w 2017 r. 14
Map 1. Bed places in tourist accommodation establishments by powiats in 2017
Wykres 7. Korzystający z turystycznych obiektów noclegowych w 2017 r. 15
Chart 7. Tourists accommodated in tourist accommodation establishments in 2017
Mapa 2. Turyści korzystający z turystycznych obiektów noclegowych według powiatów w 2017 r. 16
Map 2. Tourists accommodated in tourist accommodation establishments by powiats in 2017
Wykres 8. Turyści korzystający z turystycznych obiektów noclegowych według miesięcy w 2017 r. 17
Chart 8. Tourists accommodated in tourist accommodation establishments by months in 2017
Wykres 9. Stopień wykorzystania miejsc noclegowych w turystycznych obiektach noclegowych według miesięcy w 2017 r. 18
Chart 9. Occupancy rate of bed places in tourist accommodation establishments by months in 2017

Wykres 10. Stopień wykorzystania miejsc noclegowych w wybranych turystycznych obiektach noclegowych w 2017 r. 19
Chart 10. Occupancy rate of bed places in selected tourist accommodation establishments in 2017

Wykres 11. Przekroczenia granicy w województwie pomorskim 20
Chart 11. Border traffic in Pomorskie Voivodship

Spis tablic
List of tables

Tablica 1. Ważniejsze dane z zakresu turystyki 22
Table 1. Major data on tourism

Tablica 2. Województwo pomorskie na tle kraju w 2017 r. 23
Table 2. Pomorskie Voivodship on the background of the country in 2017

Tablica 3. Ważniejsze dane o turystycznych obiektach noclegowych według województw w 2017 r. 24
Table 3. Major data on tourist accommodation establishments by voivodships in 2017

Tablica 4. Wybrane dane o turystycznych obiektach noclegowych 26
Table 4. Selected data on tourist accommodation establishments

Tablica 5. Ważniejsze dane o bazie noclegowej turystyki według podregionów, powiatów i gmin w 2017 r. 28
Table 5. Major data on tourist accommodation establishments by subregions, powiats and gminas in 2017

Tablica 6. Turystyczne obiekty noclegowe według podregionów, powiatów i gmin w 2017 r. 34
Table 6. Tourist accommodation establishments by subregions, powiats and gminas in 2017

Tablica 7. Miejsca noclegowe w turystycznych obiektach noclegowych według podregionów, powiatów i gmin w 2017 r. 48
Table 7. Bed places in tourist accommodation establishments by subregions, powiats and gminas in 2017

Tablica 8. Turyści korzystający z turystycznych obiektów noclegowych według podregionów i powiatów w 2017 r. 62
Table 8. Tourists accommodated in tourist accommodation establishments by subregions and powiats in 2017

Tablica 9. Turyści zagraniczni korzystający z turystycznych obiektów noclegowych według podregionów i powiatów w 2017 r. 64
Table 9. Foreign tourists accommodated in tourist accommodation establishments by subregions and powiats in 2017

Tablica 10. Udzielone noclegi w turystycznych obiektach noclegowych według podregionów i powiatów w 2017 r. 66
Table 10. Nights spent in tourist accommodation establishments by subregions and powiats in 2017

Tablica 11. Udzielone noclegi turystom zagranicznym w turystycznych obiektach noclegowych według podregionów i powiatów w 2017 r. 68
Table 11. Nights spent by foreign tourists in tourist accommodation establishments by subregions and powiats in 2017

Tablica 12. Turyści zagraniczni korzystający z turystycznych obiektów noclegowych według rodzaju obiektów i wybranych krajów w 2017 r. 70
Table 12. Foreign tourists accommodated in tourist accommodation establishments by type of facilities and selected countries in 2017

Tablica 13. Udzielone noclegi turystom zagranicznym w turystycznych obiektach noclegowych według rodzaju obiektu i wybranych krajów w 2017 r. 74
Table 13. Nights spent by foreign tourists in tourist accommodation establishments by type of facilities and selected countries in 2017

Tablica 14. Turyści korzystający z turystycznych obiektów noclegowych według miesięcy 78
Table 14. Tourists accommodated in tourist accommodation establishments by months

Tablica 15. Turyści zagraniczni korzystający z turystycznych obiektów noclegowych według miesięcy 80
Table 15. Foreign tourists accommodated in tourist accommodation establishments by months

Tablica 16. Udzielone noclegi w turystycznych obiektach noclegowych według miesięcy 82
Table 16. Nights spent in tourist accommodation establishments by months

Tablica 17. Udzielone noclegi turystom zagranicznym w turystycznych obiektach noclegowych według miesięcy 84
Table 17. Nights spent by foreign tourists in tourist accommodation establishments by months

Tablica 18. Stopień wykorzystania miejsc noclegowych w turystycznych obiektach noclegowych według miesięcy 86
Table 18. Occupancy rate of bed places in tourist accommodation establishments by months

Tablica 19. Wynajęte pokoje w obiektach hotelowych według podregionów i powiatów w 2017 r. 88
Table 19. Rooms rented in hotels and similar facilities by subregions and powiats in 2017

Tablica 20. Wynajęte pokoje w obiektach hotelowych według miesięcy 89
Table 20. Rooms rented in hotels and similar facilities by months

Tablica 21. Wynajęte pokoje turystom zagranicznym w obiektach hotelowych według miesięcy 89
Table 21. Rooms rented by foreign tourists in hotels and similar facilities by months

Tablica 22. Hotele, pensjonaty, kempingi i ich wykorzystanie według kategorii 90
Table 22. Hotels, boarding houses, camping sites and their occupancy by category

Tablica 23. Stopień wykorzystania pokoi w obiektach hotelowych według miesięcy 94
Table 23. Occupancy rate of rooms in hotels and similar facilities by months

Tablica 24. Placówki gastronomiczne w turystycznych obiektach noclegowych według rodzaju obiektów 95
Table 24. Catering establishments in tourist accommodation establishments by type of facilities

Tablica 25. Zaplecze konferencyjne w turystycznych obiektach noclegowych w 2017 r. 96
Table 25. Conference infrastructure in tourist accommodation establishments in 2017

Tablica 26. Zaplecze sportowo-rekreacyjne w turystycznych obiektach noclegowych w 2017 r. 98
Table 26. Sport and recreational infrastructure in tourist accommodation establishments in 2017

Tablica 27. Udogodnienia dla osób niepełnosprawnych ruchowo w turystycznych obiektach noclegowych w 2017 r. 102
Table 27. Adaptation for disabled persons in tourist accommodation establishments in 2017

Tablica 28. Osobowy ruch graniczny obywateli polskich i cudzoziemców według przejść granicznych w województwie pomorskim 103
Table 28. Passenger border traffic of Polish and foreign citizens by border crossing points in Pomorskie Voivodship

Tablica 29. Szlaki turystyczne 104
Table 29. Tourist trails

Tablica 30. Turystyka kwalifikowana w Polskim Towarzystwie Turystyczno-Krajoznawczym 104
Table 30. Qualified tourism in the Polish Tourist and Sightseeing Society

Uwagi metodologiczne 105
Methodological notes

Objaśnienia znaków umownych
Symbols

Kreska (-)	– zjawisko nie wystąpiło. *magnitude zero.*
Znak (x)	– wypełnienie pozycji jest niemożliwe lub niecelowe. *not applicable.*
Zero (0,0)	– zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,05. *magnitude not zero, but less than 0.05.*
Znak #	– oznacza, że dane nie mogą być opublikowane ze względu na konieczność zachowania tajemnicy statystycznej w rozumieniu ustawy o statystyce publicznej. *data may not be published due to the necessity of maintaining statistical confidentiality in accordance with the Law on Official Statistics.*
„W tym” *“Of which”*	– oznacza, że nie podaje się wszystkich składników sumy. *indicates that not all elements of the sum are given.*
Comma (,)	*– used in figures represents the decimal point.*

Skróty
Abbreviations

tys.	- tysiąc
r.	- rok
kat.	- kategoria
cd. *cont.*	- ciąg dalszy *- continued*
dok. *cont.*	- dokończenie *- continued*
tj. *i.e.*	– to jest *- that is*
tzn. *i.e.*	- to znaczy *- that is*
itp. *etc.*	- i tym podobne *- and the like*
tzw.	- tak zwany
np. *e.g.*	- na przykład *- for example*
m.in. *i.a.*	- między innymi *- among others*
nr (Nr) *No.*	- numer *- number*
PTTK	- Polskie Towarzystwo Turystyczno-Krajoznawcze *Polish Tourist and Sightseeing Society*
UE *EU*	- Unia Europejska *- European Union*
WE *EC*	- Wspólnoty Europejskie *- European Communities*

Synteza
Executive summary

Turystyczne obiekty noclegowe i ich wykorzystanie

Na terenie województwa pomorskiego według stanu w dniu 31 lipca 2017 r. funkcjonowało 1629 **turystycznych obiektów noclegowych**. Wśród wszystkich obiektów noclegowych 599 obiektów (36,8%) oferowało wypoczynek całoroczny (w 2016 r. – 36,2%).

Baza noclegowa składała się z 342 **obiektów hotelowych** (202 hoteli, 1 motelu, 41 pensjonatów i 98 innych obiektów hotelowych) oraz 1287 pozostałych obiektów. Wśród pozostałych obiektów najliczniejszą grupę stanowiły: pokoje gościnne – 591 obiektów, ośrodki wczasowe – 248 i zespoły domków turystycznych – 116. W porównaniu z 2016 r. odnotowano wzrost zarówno liczby obiektów hotelowych (o 3,0%), jak i pozostałych obiektów (o 1,3%).

W 2017 r. obiekt noclegowy liczył średnio 70 **miejsc noclegowych** (w 2016 r. – 69). Wśród obiektów noclegowych największą liczbą miejsc noclegowych dysponowały ośrodki wczasowe (25,2% ogólnej liczby miejsc noclegowych), hotele (18,8%), pokoje gościnne (11,9%) oraz kempingi (7,2%).

Jednak przeciętna liczba miejsc noclegowych przypadająca na 1 obiekt największa była na kempingach (241 miejsc), w zakładach uzdrowiskowych (181), ośrodkach kolonijnych (175) i ośrodkach szkoleniowo-wypoczynkowych (137), najmniejsza zaś w kwaterach agroturystycznych (17), pokojach gościnnych (23) i w hostelach (40).

W województwie pomorskim według stanu w dniu 31 lipca 2017 r. było 9 hoteli o najwyższym standardzie, oznaczonych 5-gwiazdkową kategorią (0,9 tys. pokoi; 1,7 tys. miejsc noclegowych), 24 hotele miały 4-gwiazdkowe oznaczenie (2,1 tys. pokoi, 4,3 tys. miejsc noclegowych), a najwięcej było hoteli 3-gwiazdkowych – 91 (4,8 tys. pokoi; 9,8 tys. miejsc noclegowych).

Tourist accommodation establishments and their occupancy

As of 31 July 2017, 1,629 **tourist accommodation establishments** were recorded in Pomorskie Voivodship, of which 599 (36.8%) were year-round facilities (in 2016 - 36.2%).

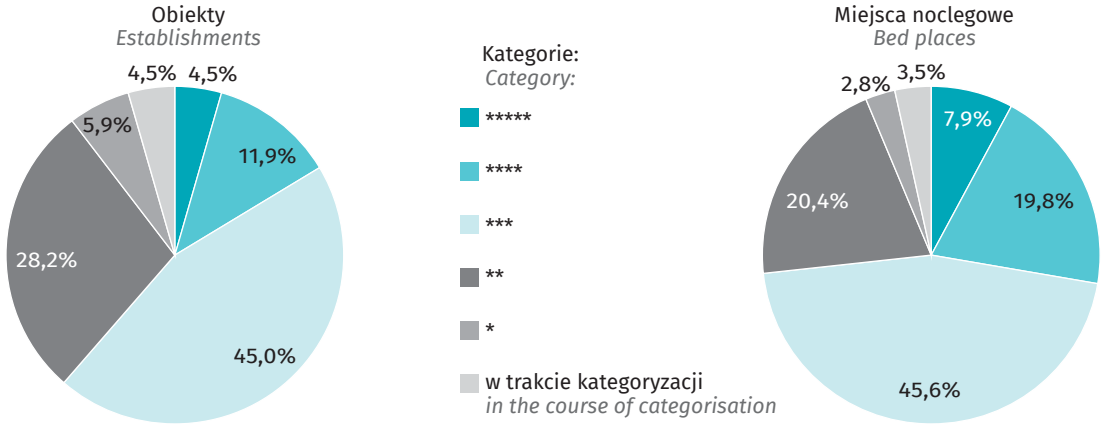
Tourist accommodation establishments comprised 342 **hotels and similar facilities** (202 hotels, 1 motel, 41 boarding houses and 98 other hotel facilities) and 1,287 other establishments. The largest group of other establishments were rooms for rent – 591, holiday centres – 248 and complexes of tourist cottages – 116. Compared to 2016, the number of hotels and similar facilities increased by 3.0% and the number of other facilities by 1.3%.

In 2017, tourist accommodation establishments consisted of an average of 70 **bed places** (in 2016 – 69). The biggest number of bed places was recorded in holiday centres (25.2% of the total number of bed places), hotels (18.8%), rooms for rent (11.9%) and camping sites (7.2%).

The biggest number of bed places per one establishment was recorded at camping sites (241), health establishments (181), holiday youth centres (175) and training-recreational centres (165), while the lowest in agrotourism lodgings (17), rooms for rent (23) and hostels (40).

As of 31 July 2017, there were 9 hotels of the highest standard, marked with 5 star category (0.9 thousand rooms, 1.7 thousand bed places) in Pomorskie Voivodship, 24 hotels belonged to a 4 star category (2.1 thousand rooms, 4.3 thousand bed places) and the largest group were 3 star hotels – 91 (4.8 thousand rooms, 9.8 thousand bed places).

Wykres 1. Hotele według kategorii obiektów w 2017 r.
Stan w dniu 31 VII
Chart 1. Hotels by category in 2017
As of 31 VII



W turystycznych obiektach noclegowych prowadziło działalność 860 **placówek gastronomicznych**; w przeliczeniu na 100 obiektów przypadało ich średnio 53. Większość restauracji (62,2%) oraz barów i kawiarni (46,2%) prowadziła działalność w hotelach. Z kolei najwięcej stołówek funkcjonowało w ośrodkach wczasowych (46,0%).

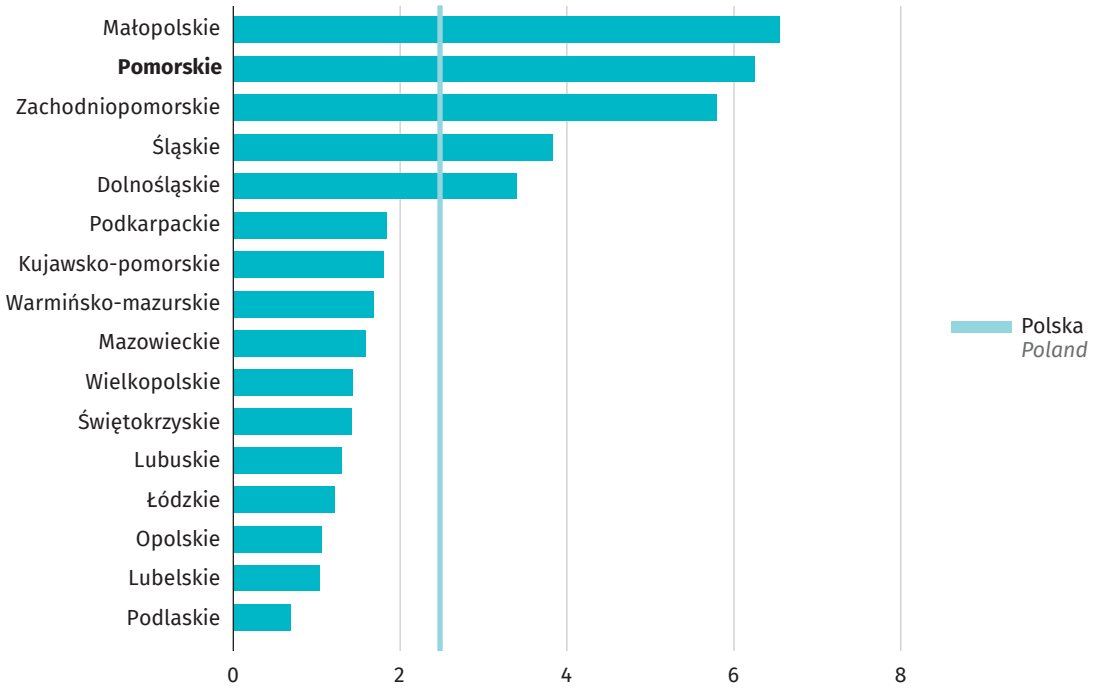
There were 860 **catering facilities** in tourist accommodation establishments; an average of 53 per 100 establishments. The majority of restaurants (62.2%) and bars and cafes (46.2%) operated in hotels, while the biggest number of canteens was recorded in holiday centres (46.0%).

Wykres 2. Placówki gastronomiczne w turystycznych obiektach noclegowych w 2017 r.
Stan w dniu 31 VII
Chart 2. Catering facilities in tourist accommodation establishments in 2017
As of 31 VII

Województwo pomorskie pod względem liczby miejsc noclegowych przypadających na 1 km^2 powierzchni województwa w końcu lipca 2017 r. zajmowało 2 lokatę w Polsce. Wysoką 3 lokatę zajmowało też pod względem liczby korzystających z noclegów w relacji do ogólnej liczby ludności zamieszkującej dany obszar. Województwo pomorskie charakteryzowało się wyższym niż przeciętna w kraju **stopniem wykorzystania miejsc noclegowych** (41,9% wobec 39,3%).

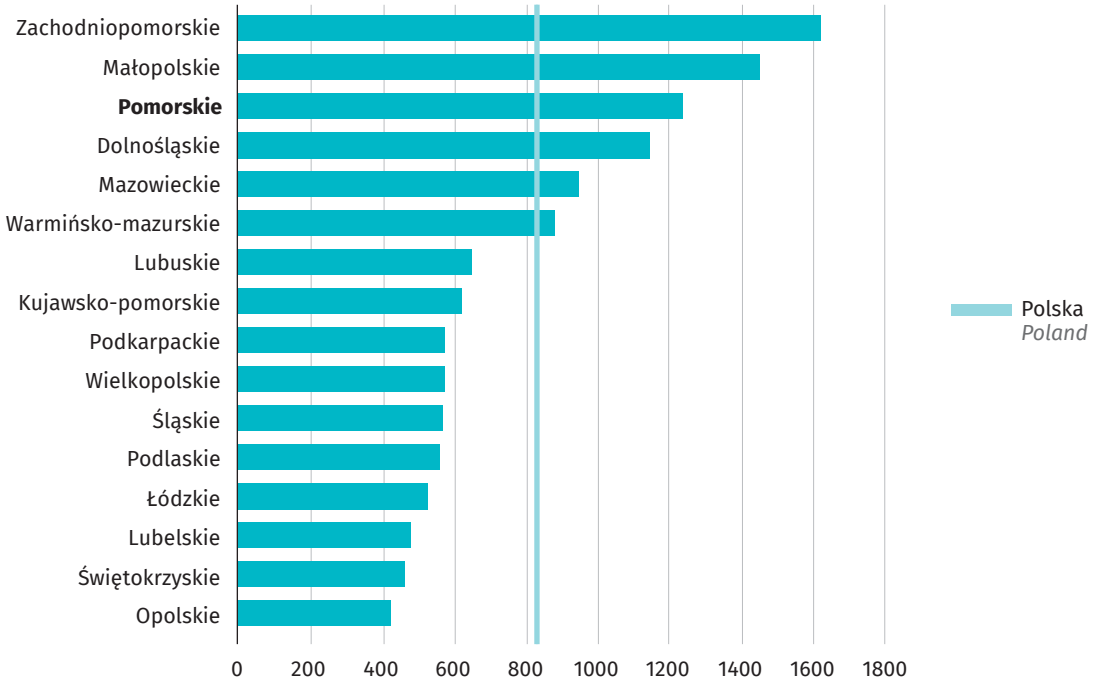
In terms of the number of bed places per 1 km^2 of the Voivodship area, Pomorskie Voivodship ranked second in Poland at the end of July 2017. It was the third countrywide as regards the ratio of people using accommodation to the total number of residents in a given area. Pomorskie Voivodship was characterized by a higher than the national average **use of accommodation** (41.9% versus 39.3%).

Wykres 3. Miejsca noclegowe na 1 km² powierzchni województwa w 2017 r.
Stan w dniu 31 VII
Chart 3. Bed places per 1 km² of the Voivodship area in 2017
As of 31 VII



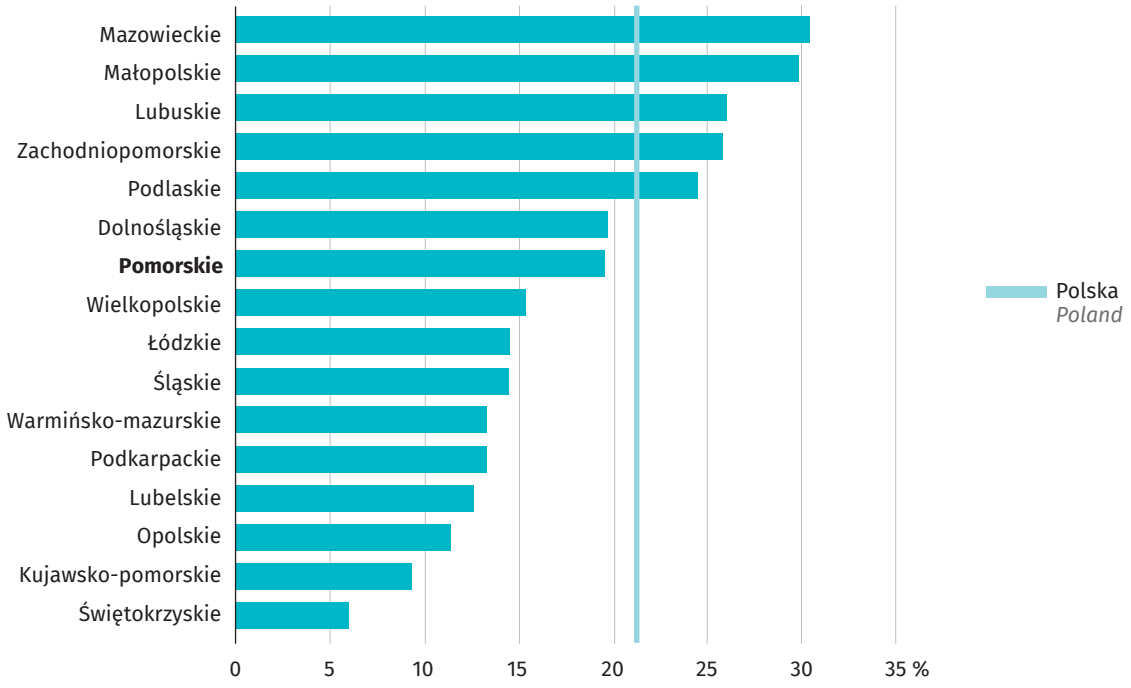
wykres interaktywny

Wykres 4. Korzystający z noclegów na 1000 ludności w 2017 r.
Chart 4. Tourists accommodated per 1000 population in 2017



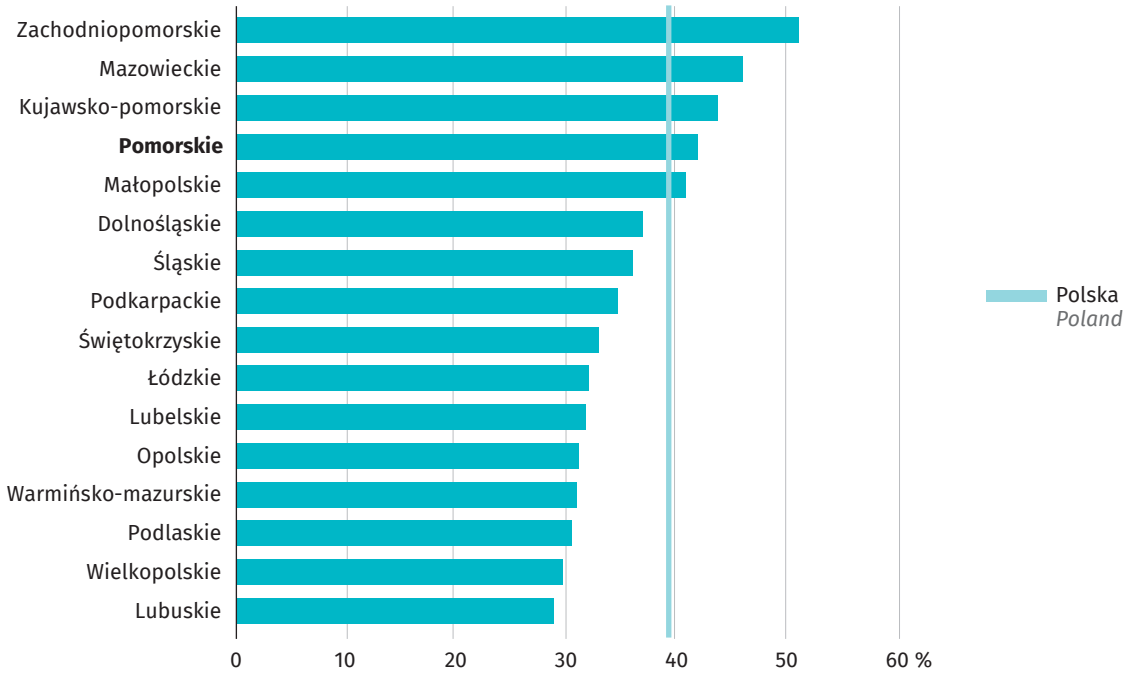
wykres interaktywny

Wykres 5. Udział turystów zagranicznych w ogólnej liczbie korzystających z noclegów w 2017 r.
Chart 5. Share of foreign tourists in the total number of tourists accommodated in 2017



wykres interaktywny

Wykres 6. Stopień wykorzystania miejsc noclegowych w 2017 r.
Chart 6. Occupancy rate of bed places in 2017



wykres interaktywny

Rozmieszczenie turystycznej bazy noclegowej na terenie województwa nie jest równomierne. Ponad połowa zasobów bazy noclegowej zlokalizowana była w powiatach o dużych walorach turystycznych położonych w pasie nadmorskim: w powiecie puckim (523 obiekty), w powiecie nowodworskim (196), Gdańsku (167), w powiecie lęborskim (156) oraz słupskim (150). Pod względem liczby miejsc noclegowych w turystycznych obiektach noclegowych w przeliczeniu na 1000 osób zamieszkujących dany obszar, najwyższy poziom tego wskaźnika odnotowano w: powiecie nowodworskim, gdzie na każdych 1000 mieszkańców przypadało 413 miejsc noclegowych, powiecie puckim – 316 oraz powiecie lęborskim – 169, najniższy zaś w powiatach: sztumskim – 2, kwidzyńskim – 5 oraz tczewskim – 7.

Distribution of the tourist accommodation base in the Voivodship is unequal. More than half of the accommodation base resources were located in powiats of tourist interest, located in the coastal belt: Pucki Powiat (523 facilities), Nowodworski Powiat (196), Gdańsk (167), Lęborski Powiat (156) and Słupski Powiat (150). In terms of the number of bed places in tourist accommodation establishments per 1,000 inhabitants of a given area, the highest level of this indicator was recorded in: Nowodworski Powiat with 413 beds per 1,000 residents, Pucki Powiat – 316, and Lęborski Powiat – 169, The lowest rate occurred in Sztumski – 2, Kwidzyński – 5 and Tczewski – 7.

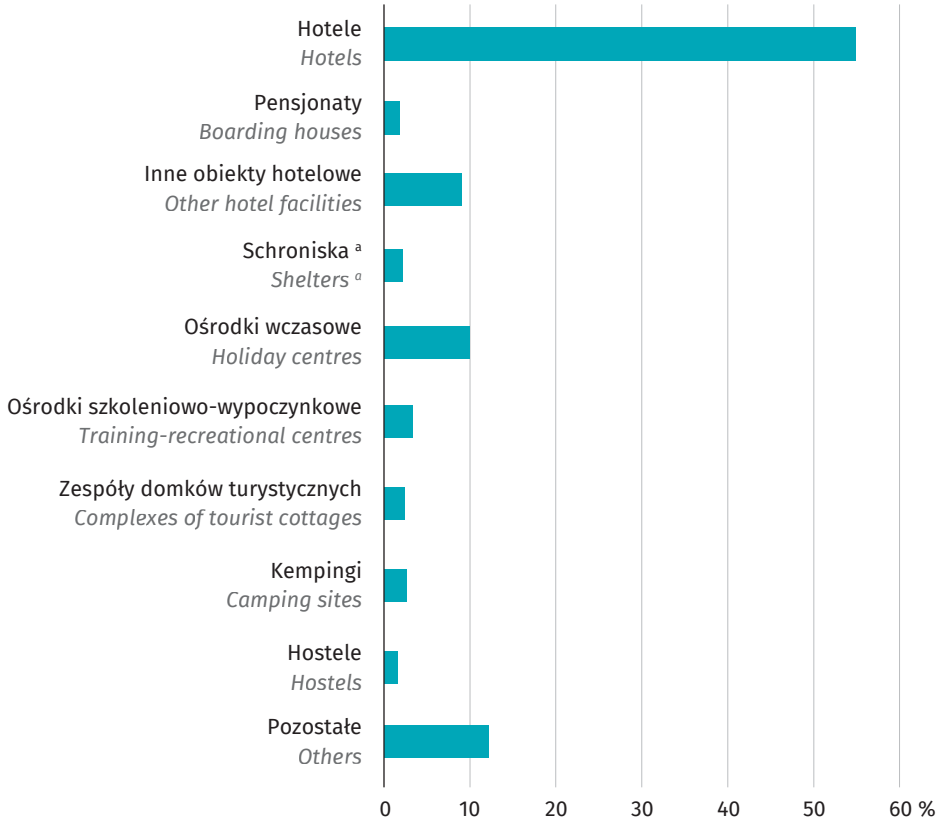
Mapa 1. Miejsca noclegowe w turystycznych obiektach noclegowych według powiatów w 2017 r.
Map 1. Bed places in tourist accommodation establishments by powiats in 2017

wykres interaktywny

Podstawową miarą realizacji działalności w sferze usług noclegowych jest **liczba korzystających z noclegów w bazie turystycznej** oraz liczba udzielonych noclegów. W 2017 r. w turystycznych obiektach noclegowych w województwie pomorskim zatrzymało się 2863,1 tys. osób; w tym 1883,8 tys. w obiektach hotelowych (w 2016 r. odpowiednio 2672,7 tys. i 1744,2 tys., co oznacza wzrost o 7,1% i 8,0%). Zdecydowanie najwięcej turystów na miejsce noclegu wybierało hotele (1571,2 tys. osób). Popularnością cieszyły się również ośrodki wczasowe (286,1 tys.), pokoje gościnne (150,3 tys.) oraz ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe (93,8 tys.).

The basic measure of accommodation service activities is the **number of tourists accommodated** and the number of nights spent by tourists in accommodation establishments. In 2017, tourist accommodation establishments served 2,863.1 thousand tourists; 1,883.8 thousand in hotels and similar facilities (in 2016, 2,672.7 thousand and 1,744.2 thousand respectively, which means an increase of 7.1% and 8.0%). Tourists usually stayed in hotels (1,571.2 thousand tourists), holiday centres (286.1 thousand), rooms for rent (150.3 thousand) and training-recreational centres (98.3 thousand).

Wykres 7. Korzystający z turystycznych obiektów noclegowych w 2017 r.
Chart 7. Tourists accommodated in tourist accommodation establishments in 2017



a Łącznie ze schroniskami młodzieżowymi i szkolnymi schroniskami młodzieżowymi.
a Including youth hostels and school youth hostels.

wykres interaktywny

Największe **natężenie liczby turystów w odniesieniu do ogólnej liczby ludności zamieszkującej dany obszar** zaobserwowano w Sopocie, gdzie na każdy 1000 mieszkańców przypadało 7436 turystów, a także w powiecie: nowodworskim – 4516 turystów i puckim – 4343 turystów, a najniższe w powiatach: sztumskim – 19, kwidzyńskim – 160 i starogardzkim – 191.

The highest **tourist intensity in relation to the total resident population** was observed in Sopot which recorded 7,436 tourists per 1,000 inhabitants, as well as in Nowodworski Powiat – 4,516 tourists and Pucki – 4,343 tourists. The lowest values occurred in Sztumski – 19, Kwidzyński – 160 and Starogardzki – 191.

Mapa 2. Turyści korzystający z turystycznych obiektów noclegowych według powiatów w 2017 r.
Map 2. Tourists accommodated in tourist accommodation establishments by powiats in 2017

wykres interaktywny

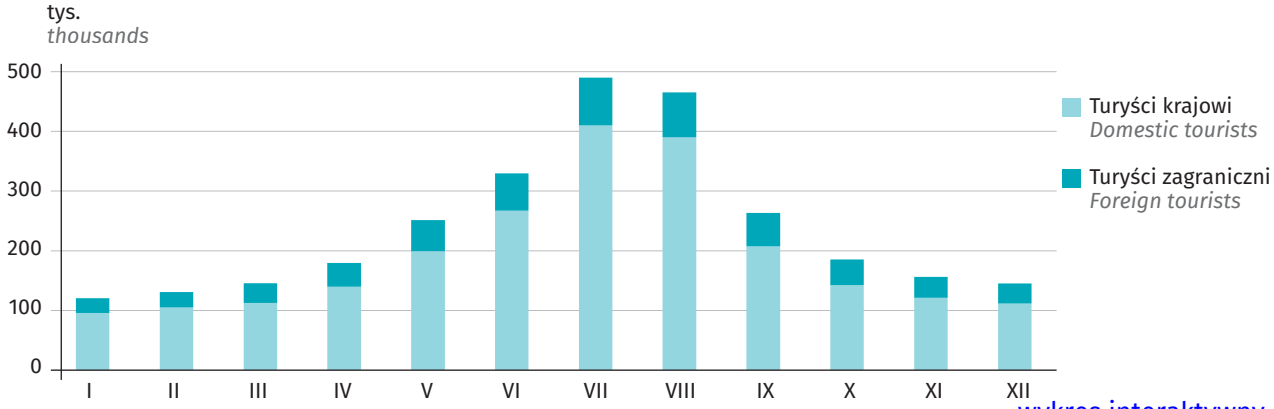
W 2017 r. z obiektów noclegowych skorzystało 559,7 tys. **turystów z zagranicy**, co w porównaniu z 2016 r. oznacza wzrost o 10,9%. Turyści zagraniczni stanowili w 2017 r. 19,6% ogólnej liczby korzystających z noclegów. Najczęściej odwiedzali nasz region mieszkańcy Europy (90,8% ogólnej liczby turystów zagranicznych), w tym 62,7% stanowili turyści z krajów Unii Europejskiej (w 2016 r. – 63,6%). Najwięcej osób przyjechało z Niemiec (22,4% ogólnej liczby turystów zagranicznych), Norwegii (15,7%), Szwecji (10,1%), Wielkiej Brytanii i Rosji (po 7,1%). Udział turystów z krajów zrzeszonych w Europejskim Stowarzyszeniu Wolnego Handlu (EFTA) wyniósł 17,1% ogólnej liczby turystów z Europy, natomiast goście z Ameryki Północnej i Azji stanowili odpowiednio 4,9% i 3,3%. Zdecydowana większość turystów zagranicznych skorzystała z noclegów w hotelach (79,9% ogólnej liczby turystów z zagranicy), a najmniej – w ośrodkach kolonijnych i zakładach uzdrowiskowych.

Analizując miesięczne **natężenie liczby turystów**, najwięcej turystów odwiedziło województwo pomorskie w lipcu (17,1% w skali roku), sierpniu (16,2%) i czerwcu (11,5%). Najniższy udział turystów w stosunku do ich liczby w całym 2017 r. odnotowano w styczniu (4,2%) i lutym (4,6%).

In 2017, 559.7 thousand **foreign tourists** were accommodated in tourist accommodation establishments, which means an increase of 10.9% compared to 2016. Foreign tourists in 2017 accounted for 19.6% of the total number of tourists. European residents were the most numerous visitors in our region (90.8% of the total number of foreign tourists), including 62.7% of tourists from the European Union (in 2016 – 63.6%). The most people arrived from Germany (22.4% of the total number of foreign tourists), Norway (15.7%), Sweden (10.1%), United Kingdom and Russia (7.1% each). The share of tourists from the countries affiliated to the European Free Trade Association (EFTA) made up 17.1% of the total number of tourists from Europe, while visitors from North America and Asia accounted for 4.9% and 3.3% respectively. The vast majority of foreign tourists stayed in hotels (79.9% of their total number), while the fewest in holiday youth centres and health establishments.

The analysis of **the number of tourists accommodated by month,** shows that the most tourists visited Pomorskie Voivodship in July (17.1%), in August (16.2%) and June (11.5%). The lowest share of tourists in the total number of tourists in 2017 was recorded in January (4.2%) and February (4.6%).

Wykres 8. Turyści korzystający z turystycznych obiektów noclegowych według miesięcy w 2017 r.
Chart 8. Tourists accommodated in tourist accommodation establishments by months in 2017



wykres interaktywny

W 2017 r. **liczba noclegów** udzielonych w turystycznych obiektach noclegowych wyniosła 9306,7 tys.; w obiektach hotelowych – 4181,8 tys., a w pozostałych obiektach – 5124,8 tys. Podobnie jak w przypadku liczby turystów, najwięcej noclegów udzielono w hotelach (36,0% ogólnej liczby udzielonych noclegów). Drugim rodzajem obiektów pod względem liczby udzielonych noclegów były ośrodki wczasowe (20,7%), a kolejnym – zakłady uzdrowiskowe (4,9%).

W 2017 r. w obiektach hotelowych (hotelach, motelach, pensjonatach i innych obiektach hotelowych) wynajęto 2436,7 tys. pokoi (wzrost o 8,5% w porównaniu z 2016 r.), w tym 737,8 tys. turystom zagranicznym (wzrost o 8,5% w stosunku do 2016 r.). Najwięcej – 2013,8 tys. pokoi – wynajęto w hotelach, w tym 658,5 tys. turystom zagranicznym.

Średni czas pobytu w turystycznych obiektach noclegowych w województwie pomorskim w 2017 r. wyniósł 3 dni (podobnie jak w poprzednim roku). Średnio turyści najdłużej przebywali w zakładach uzdrowiskowych (14 dni), ośrodkach kolonijnych, domach pracy twórczej oraz ośrodkach wczasowych (po 7 dni), najkrócej natomiast w szkolnych schroniskach młodzieżowych i hotelach (po 2 dni). W 2017 r. średni pobyt zagranicznego turysty w turystycznym obiekcie noclegowym trwał 3 dni (podobnie jak w 2016 r.). Obcokrajowcy najdłużej przebywali w kwaterach agroturystycznych (19 dni) oraz ośrodkach kolonijnych i zakładach uzdrowiskowych (po 10 dni). Najkrótsze pobyty turystów zagranicznych odnotowano na polach biwakowych i w hotelach (po 2 dni).

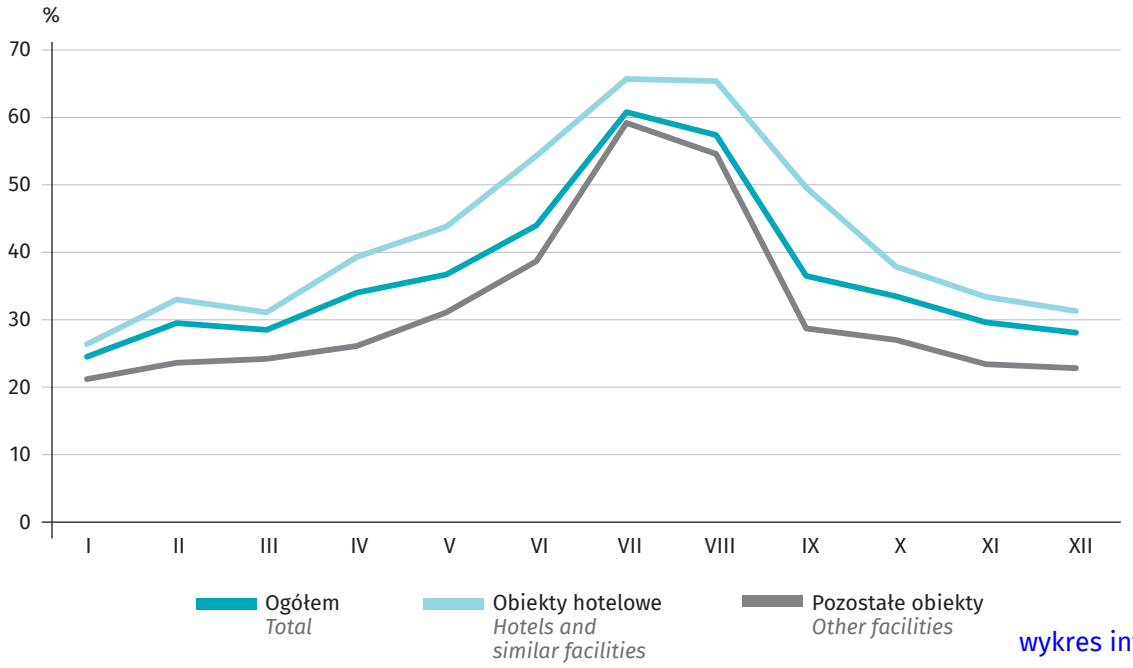
The number of **overnight stays** by tourists in tourist accommodation establishments in 2017 amounted to 9,306.7 thousand; in hotels and similar facilities – 4,181.8 thousand and in other facilities – 5,124.8 thousand. The highest number of nights spent was recorded in hotels (36.0% of the total number of nights spent), followed by holiday centres (20.7%) and health establishments (4.9%).

In 2017, hotels and similar facilities (hotels, motels, boarding houses and other hotel facilities) rented out 2,436.7 thousand rooms (an increase of 8.5% compared to 2016), of which 737.8 thousand to foreign tourists (an increase of 8.5% compared to 2016). The most – 2,013.8 thousand rooms – were rented in hotels, of which 658.5 thousand to foreign tourists.

The **average length of stay** in tourist accommodation establishments in Pomorskie Voivodship in 2017 amounted to 3 days (like in the previous year). On average, tourists stayed the longest in health establishments (14 days), holiday youth centres, creative arts centres and holiday centres (7 days each), while the shortest stays were recorded in school youth hostels and hotels (2 days each). In 2017, foreign tourists' average stay in tourist accommodation establishments lasted 3 days (like in 2016). Foreign tourists stayed the longest in agrotourism lodgings (19 days), holiday youth centres and health establishments (10 days each). The shortest stays of foreign tourists were recorded at tent camp sites and in hotels (2 days each).

Wykres 9. Stopień wykorzystania miejsc noclegowych w turystycznych obiektach noclegowych według miesięcy w 2017 r.

Chart 9. Occupancy rate of bed places in tourist accommodation establishments by months in 2017



wykres interaktywny

Stopień wykorzystania miejsc noclegowych w obiektach noclegowych mierzony stosunkiem liczby udzielonych noclegów do nominalnej liczby miejsc noclegowych ukształtował się w 2017 r. na poziomie 41,9% (w 2016 r. – 40,7%). W poszczególnych miesiącach wartość wskaźnika wahała się od 24,5% w styczniu do 60,8% w lipcu.

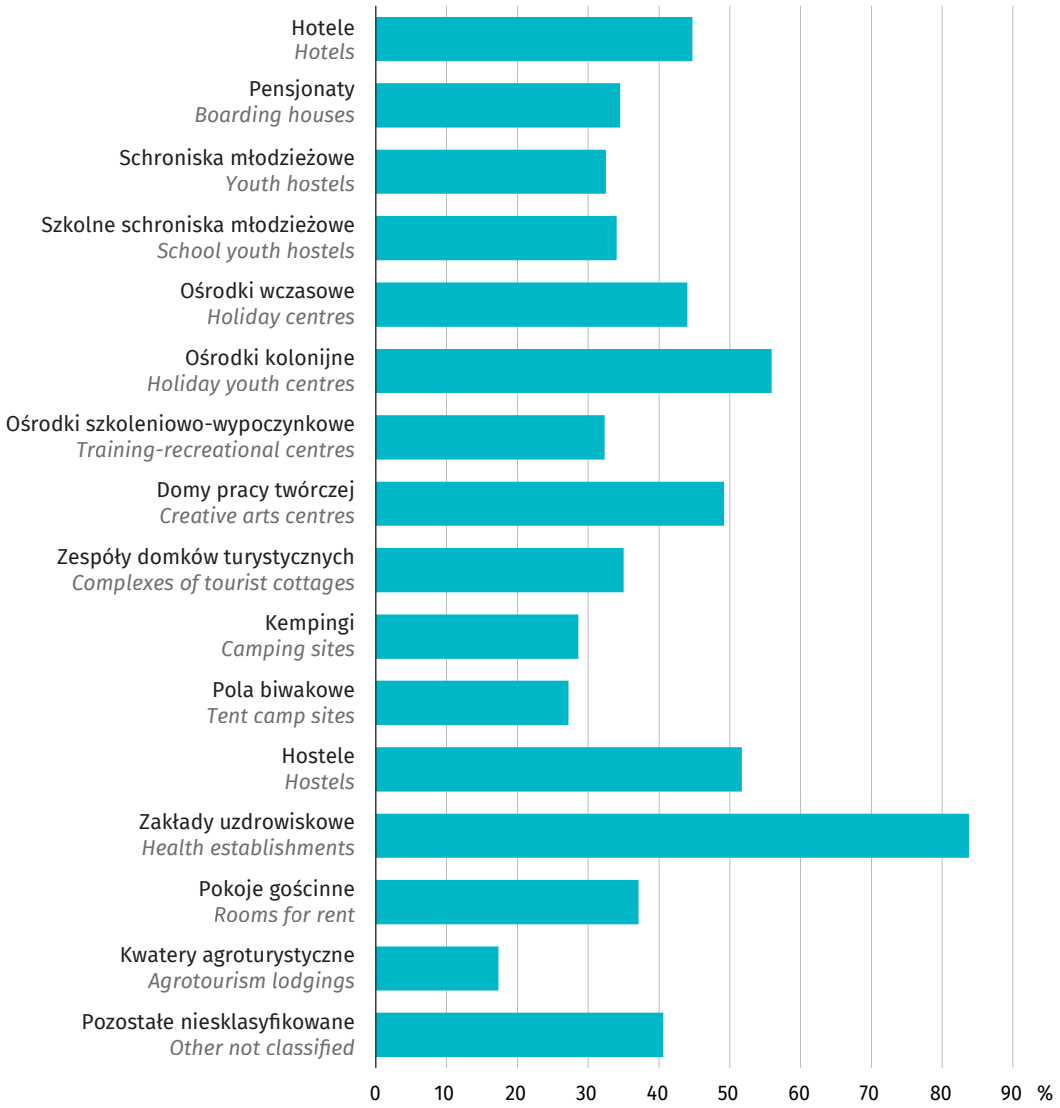
Najwyższy stopień wykorzystania miejsc noclegowych ze względu na rodzaj obiektu odnotowano w zakładach uzdrowiskowych (83,8%) i ośrodkach kolonijnych (55,9%), a najniższy w kwaterach agroturystycznych (17,3%) oraz na polach biwakowych (27,2%). W 2017 r. stopień wykorzystania pokoi w obiektach hotelowych wyniósł 52,5% (w 2016 r. – 50,7%), a jego najwyższy poziom odnotowano w hotelach (54,4%).

Occupancy rate of bed places in tourist accommodation establishments measured by the ratio of the number of nights spent to the nominal number of bed places stood at 41.9% in 2017 (in 2016 – 40.7%). The value of the indicator for particular months ranged from 24.5% in January to 60.8% in July.

The highest occupancy rate of bed places by type of facility occurred in health establishments (83.8%) and holiday youth centres (55.9%), while the lowest – in agrotourism lodgings (17.3%) and tent camp sites (27.2%). The occupancy rate of rooms in hotels and similar facilities in 2017 accounted for 52.5% (in 2016, – 50.7%). The highest rate was recorded in hotels (54.4%).

Wykres 10. Stopień wykorzystania miejsc noclegowych w wybranych turystycznych obiektach noclegowych w 2017 r.

Chart 10. Occupancy rate of bed places in selected tourist accommodation establishments in 2017



wykres interaktywny

Ruch graniczny

W związku z przystąpieniem Polski w dniu 21 XII 2007 r. do strefy Schengen (obszaru bez kontroli na granicach wewnętrznych) oraz zniesieniem z dniem 30 marca 2008 r. kontroli na lotniczych przejściach granicznych, Straż Graniczna obecnie rejestruje ruch osób i środków transportu tylko na tych granicach Polski, które są jednocześnie zewnętrznymi granicami Unii Europejskiej. Tak więc prezentowane dane obejmują ruch graniczny wyłącznie na zewnętrznych granicach strefy Schengen, tj. na odcinkach granicy morskiej i lotniczej, nie obejmują natomiast, zgodnie z ustaleniami traktatu, tzw. lotów wewnętrznych i regularnych połączeń promowych.

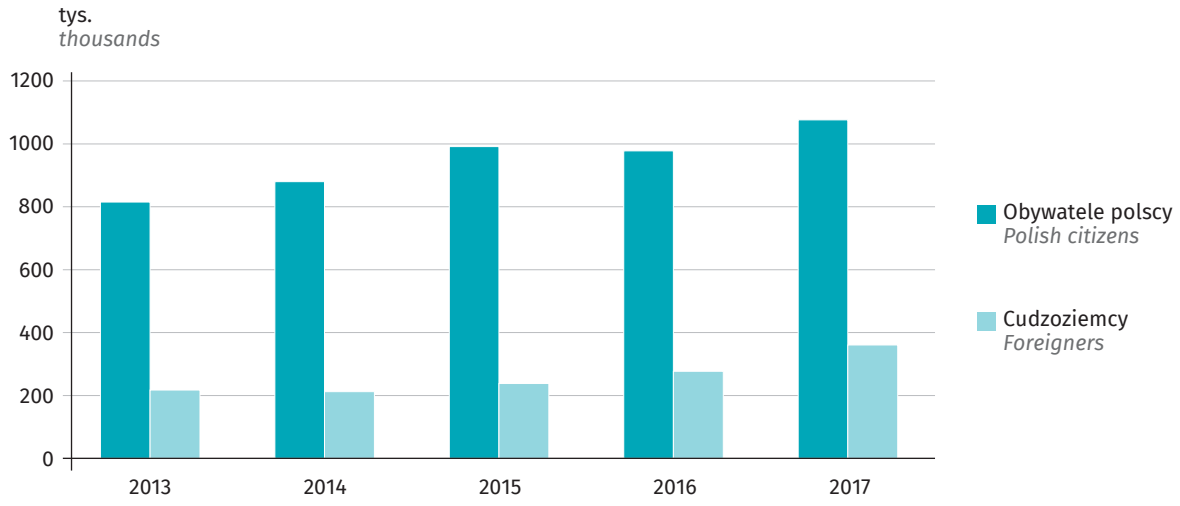
Według danych Straży Granicznej w 2017 r. na lotnisku i w portach morskich województwa pomorskiego dokonano 1436,6 tys. **odpraw** osób wjeżdżających i wyjeżdżających z Polski, w tym 360,8 tys. odpraw cudzoziemców, które stanowiły 25,1% ogólnej liczby przekroczeń granicy. Cudzoziemcy przybywający do województwa pomorskiego najczęściej przekraczali granice na lotnisku Gdańsk-Rębiechowo – 141,1 tys. (82,7% ogólnej liczby odpraw cudzoziemców przybywających). Wśród przejść morskich najpopularniejsze było przejście graniczne Gdańsk-Port – 16,1 tys. odpraw (9,4% ogólnej liczby odpraw cudzoziemców przybywających) oraz przejście w Gdyni – 11,6 tys. (odpowiednio 6,8%).

Border traffic

Following the accession of Poland to the Schengen zone on 21 XII 2007 – an area without internal border control and the abolition of air border crossing control on 30 III 2008, the Border Guard currently registers the traffic of people and vehicles only at those Polish borders which are also external borders of the European Union. Thus, the data presented here include only border traffic at the external borders of the Schengen zone, namely along its external sea and air borders, and does not include, in accordance with the provisions of the Treaty, the so-called internal flights and regular ferry connections.

In 2017, according to the Border Guard data collected at the border crossings in Pomorskie Voivodship, 1,436.6 thousand **people arriving and departing** from the Pomorskie Voivodship were checked, including 360.8 thousand foreigners who accounted for 25.1% of the total number of people crossing the border. Foreigners arriving in Pomorskie Voivodship usually crossed the borders at the Gdańsk-Rębiechowo airport – 141.1 thousand (82.7% of the total number of checks). The sea border crossing in Gdańsk-Port was among the most popular – 16.1 thousand checks (9.4% of the total number of check-ins) and Gdynia – 11.6 thousand (6,8%, respectively).

Wykres 11. Przekroczenia granicy w województwie pomorskim
Chart 11. Border traffic in Pomorskie Voivodship



wykres interaktywny

Polskie Towarzystwo Turystyczno-Krajoznawcze (PTTK)

Według danych Polskiego Towarzystwa Turystyczno-Krajoznawczego w województwie pomorskim w 2017 r. istniało 3285,2 km **szlaków turystycznych** (o 0,5% więcej niż w 2016 r.). Szlaki piesze nizinne stanowiły 86,4% ogólnej długości wszystkich szlaków, natomiast szlaki rowerowe 11,5%.

W 2017 r. PTTK zorganizowało w ramach turystyki kwalifikowanej 2488 **wycieczek i imprez**, w których udział wzięło 45,7 tys. osób, co oznacza wzrost w stosunku do 2016 r. odpowiednio o 7,9% i 10,8%. Od 2015 r. systematycznie wzrasta liczba organizowanych wycieczek i imprez: pieszych nizinnych, jeździeckich nizinnych i motorowych, a ich udział w ogólnej liczbie zorganizowanych wycieczek i imprez wyniósł odpowiednio 35,9%, 0,5% i 0,8% (w 2016 r. odpowiednio 25,8%, 0,3% i 0,7%). Największą popularnością cieszyły się wycieczki piesze nizinne, w których udział wzięło 56,8% ogólnej liczby uczestników (w 2016 r. udział ten wyniósł 44,3%). Nieco mniej popularne były wycieczki i imprezy: na orientację (16,3%), inne (7,4%) oraz kolarskie (6,6%). Dla porównania w 2016 r. udziały te kształtowały się następująco: 23,1%, 4,9% i 8,5%.

Polish Tourist and Sightseeing Society (PTTK)

According to the Polish Tourist and Sightseeing Society in Pomorskie Voivodship, there were 3,285.2 km of **tourist trails** (by 0,5% more than in 2016). Hiking lowland trails made up 86.4% of all trails, whereas bike trails only 11.5%

In 2017, Polish Tourist and Sightseeing Society organized 2,488 **excursions and other events** within the terms of qualified tourism, which were attended by 45.7 thousand people. This meant an increase of 7.9% and 10.8% respectively, as compared to 2016. Since 2015, the volume of lowland walking, lowland horse riding and motor events has been steadily increasing and their share in the total number of organised excursions and events accounted for, respectively, 35.9%, 0.5% and 0.8% (in 2016, 25.8%, 0.3% and 0.7%). However, lowland hiking excursions were the most popular. They were attended by 56.8% of the total number of participants (in 2016 this share was 44.3%). Slightly less popular were orienteering events (16.3%), others (7.4%) and cycling (6.6%). In contrast, in 2016, these shares were as follows: 23.1%, 4.9% and 8.5%.

Uwaga
Od 2016 r. dane dotyczące bazy noclegowej turystyki opracowano z uwzględnieniem imputacji danych dla jednostek, które odmówiły udziału w badaniu.

Note
Since 2016 data on tourist accommodation establishments were compiled including the imputation of data for units which refused to participate in the survey.

Tablica 1. Ważniejsze dane z zakresu turystyki
Table 1. Major data on tourism

WYSZCZEGÓLNIENIE	2013	2014	2015	2016	2017	*SPECIFICATION*
Obiekty [a]	1437	1450	1512	1602	1629	*Establishments [a]*
w tym całoroczne	532	536	564	580	599	*of which open all year*
w tym hotele	178	182	188	193	202	*of which hotels*
Miejsca noclegowe [a]	94278	97131	101739	110571	114369	*Bed places [a]*
w tym całoroczne	38481	39623	41617	42424	44600	*of which open all year*
w tym hotele	17294	18152	19113	19872	21486	*of which hotels*
Miejsca noclegowe [a] na 10 tys. ludności	411	423	441	478	493	*Bed places [a] per 10 thousand population*
Pokoje [ab]	11175	11871	12191	12883	13758	*Rooms [ab]*
Korzystający z noclegów	1966831	2197688	2439185	2672714	2863071	*Tourists accommodated*
w tym turyści zagraniczni	384098	430308	451860	504565	559741	*of which foreign tourists*
w tym w hotelach	1055108	1192930	1299289	1430379	1571222	*of which in hotels*
Korzystający z noclegów na 1000 ludności	858	956	1058	1156	1234	*Tourists accommodated per 1000 population*
Udzielone noclegi	6546610	7093131	7880472	8718215	9306686	*Nights spent*
w tym turystom zagranicznym	955086	1069581	1122055	1269566	1450879	*of which by foreign tourists*
w tym w hotelach	2252657	2504041	2724768	3030696	3349490	*of which in hotels*
Wynajęte pokoje [b]	1590828	1755290	1973574	2246841	2436729	*Rooms rented [b]*
w tym turystom zagranicznym	493689	536683	602349	679949	737798	*of which by foreign tourists*
w tym w hotelach	1299851	1430622	1621306	1826095	2013806	*of which in hotels*
Stopień wykorzystania miejsc noclegowych w %	35,6	37,6	40,2	40,7	41,9	*Occupancy rate of bed places in %*
Stopień wykorzystania pokoi [b] w %	41,4	43,3	47,4	50,7	52,5	*Occupancy rate of rooms [b] in %*
Placówki gastronomiczne w obiektach	775	770	792	781	860	*Catering establishments in establishments*
w tym restauracje	266	273	265	275	296	*of which restaurants*
Przekroczenia granicy przez przejścia graniczne w tys.	1031,9	1092,1	1229,7	1254,7	1436,6	*Border traffic by border crossings in thousands*
Obywatele polscy w tys.	814,7	879,8	991,3	977,5	1075,9	*Polish citizens in thousands*
Cudzoziemcy w tys.	217,3	212,2	238,4	277,1	360,8	*Foreign citizens in thousands*

a Stan w dniu 31 VII.
b W obiektach hotelowych.
a As of 31 VII.
b In hotels and similar facilities.

Tablica 2. Województwo pomorskie na tle kraju w 2017 r.

Table 2. Pomorskie Voivodship on the background of the country in 2017

WYSZCZEGÓLNIENIE	Polska *Poland*	Województwo *Voivodship*		*SPECIFICATION*
	ogółem *total*		Polska = 100 *Poland = 100*	
BAZA NOCLEGOWA TURYSTYKI *TOURIST ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS*				
Obiekty [a]	10681	1629	15,3	*Establishments [a]*
w tym całoroczne	7310	599	8,2	*of which open all year*
w tym hotele	2540	202	8,0	*of which hotels*
Miejsca noclegowe [a]	773957	114369	14,8	*Bed places [a]*
w tym całoroczne	532598	44600	8,4	*of which open all year*
w tym hotele	261508	21486	8,2	*of which hotels*
Miejsca noclegowe [a] na 10 tys. ludności	201	493	x	*Bed places [a] per 10 thousand population*
Pokoje [ab]	162512	13758	8,5	*Rooms [ab]*
Korzystający z noclegów	31989344	2863071	9,0	*Tourists accommodated*
w tym turyści zagraniczni	6803667	559741	8,2	*of which foreign tourists*
w tym w hotelach	20916100	1571222	7,5	*of which in hotels*
Korzystający z noclegów na 1000 ludności	833	1234	x	*Tourists accommodated per 1000 population*
Udzielone noclegi	83880915	9306686	11,1	*Nights spent*
w tym turystom zagranicznym	16705215	1450879	8,7	*of which by foreign tourists*
w tym w hotelach	39461250	3349490	8,5	*of which in hotels*
Wynajęte pokoje [b]	28127568	2436729	8,7	*Rooms rented [b]*
w tym turystom zagranicznym	8494898	737798	8,7	*of which by foreign tourists*
w tym w hotelach	24187056	2013806	8,3	*of which in hotels*
Stopień wykorzystania miejsc noclegowych w %	39,3	41,9	x	*Occupancy rate of bed places in %*
Stopień wykorzystania pokoi [b] w %	48,9	52,5	x	*Occupancy rate of rooms [b] in %*
Placówki gastronomiczne w obiektach	8054	860	10,7	*Catering facilities in establishments*
w tym restauracje	3390	296	8,7	*of which restaurants*
RUCH GRANICZNY *BORDER TRAFFIC*				
Przekroczenia granicy przez przejścia graniczne w tys.	51008,7	1436,6	2,8	*Border traffic by border crossings points in thousands*
Obywatele polscy w tys.	14652,8	1075,9	7,3	*Polish citizens in thousands*
Cudzoziemcy w tys.	36355,9	360,8	1,0	*Foreign citizens in thousands*

a Stan w dniu 31 VII.
b W obiektach hotelowych.
Źródło: ruch graniczny - dane Straży Granicznej.
a As of 31 VII.
b In hotels and similar facilities.
Source: border traffic - data of Border Guard of the Republic of Poland.

Tablica 3. Ważniejsze dane o turystycznych obiektach noclegowych według województw w 2017 r.

Table 3. Major data on tourist accommodation establishments by voivodships in 2017

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	Polska *Poland*	Dolnośląskie	Kujawsko-pomorskie	Lubelskie	Lubuskie	Łódzkie	Małopolskie	Mazowieckie	Opolskie
1	Obiekty [a]	10681	951	406	445	290	337	1532	554	168
2	w tym hotele	2540	249	132	116	63	113	366	258	63
3	Miejsca noclegowe [a]	773957	67861	32322	25981	18159	22210	99430	56704	9967
4	w tym całoroczne	532598	62766	26073	17678	10626	18813	88761	52635	7340
5	w tym hotele	261508	28150	11245	8086	4381	10801	41957	38313	3733
6	Miejsca noclegowe [a] na 10 tys. ludności	201	234	155	122	179	90	294	106	101
7	Korzystający z noclegów	31989344	3322396	1293982	1026942	661590	1307739	4901378	5091968	421949
8	w tym turyści zagraniczni	6803667	654991	120711	129533	171966	189561	1460023	1547305	48010
9	w tym hotele	20916100	2091948	789330	664425	372372	919226	3190194	4348630	269402
10	Korzystający z noclegów na 1000 ludności	833	1145	621	482	651	527	1447	948	426
11	Udzielone noclegi	83880915	8490516	4271410	2149371	1361214	2342874	13165713	8879952	920687
12	w tym turystom zagranicznym	16705215	1442076	290642	211183	331764	364930	3553368	3016383	107086
13	w tym hotele	39461250	4073715	1364699	973206	575587	1423625	6950436	7144492	456651
14	Wynajęte pokoje [b]	28127568	2859323	1068764	751491	522940	1175246	4410373	5049673	362525
15	w tym turystom zagranicznym	8494898	771723	182175	118672	170880	227340	1744456	1856087	69707
16	w tym hotele	24187056	2349595	931141	629371	374349	995051	3897761	4757228	303344
17	Stopień wykorzystania miejsc noclegowych w %	39,3	36,9	43,7	31,7	28,8	32,0	40,8	45,9	31,1
18	Stopień wykorzystania pokoi [b] w %	48,9	45,5	43,5	38,4	38,2	44,0	55,2	62,0	42,1

a Stan w dniu 31 VII.
b W obiektach hotelowych.
a As of 31 VII.
b In hotels and similar facilities.

Podkar-packie	Podlaskie	**Pomor-skie**	Śląskie	Święto-krzyskie	Warmińsko--mazurskie	Wielko-polskie	Zachod-niopo-morskie	*SPECIFICATION*	*No.*
582	259	**1629**	645	248	499	687	1449	*Establishments [a]*	1
148	47	**202**	213	101	113	229	127	*of which hotels*	2
32968	14022	**114369**	47170	16631	40805	42773	132585	*Bed places [a]*	3
25375	10504	**44600**	42316	13402	23116	31214	57379	*of which open all year*	4
10224	4653	**21486**	21905	7336	13310	18572	17356	*of which hotels*	5
155	118	**493**	104	133	284	123	777	*Bed places [a] per 10 thousand population*	6
1226038	666760	**2863071**	2596643	580281	1262624	2006245	2759738	*Tourists accommodated*	7
162691	162872	**559741**	374751	34716	167641	307628	711527	*of which foreign tourists*	8
734466	410067	**1571222**	1750899	423219	887279	1369057	1124364	*of which hotels*	9
576	563	**1234**	570	464	880	576	1617	*Tourists accommodated per 1000 population*	10
3384948	1245273	**9306686**	5810348	1674397	3131890	3688113	14057523	*Nights spent*	11
303657	220602	**1450879**	829962	81883	400048	639231	3461521	*of which by foreign tourists*	12
1268584	612695	**3349490**	3053931	835835	1767152	2230695	3380457	*of which hotels*	13
893587	478465	**2436729**	2266966	569612	1089783	1730837	2461254	*Rooms rented [b]*	14
151215	111769	**737798**	492887	46948	194928	385935	1232378	*of which by foreign tourists*	15
773452	377695	**2013806**	1924972	520043	949909	1516954	1872385	*of which hotels*	16
34,6	30,4	**41,9**	36,0	32,9	30,9	29,6	51,0	*Occupancy rate of bed places in %*	17
39,1	41,8	**52,5**	45,3	36,8	38,5	41,6	58,3	*Occupancy rate of rooms [b] in %*	18

Tablica 4. Wybrane dane o turystycznych obiektach noclegowych

Table 4. Selected data on tourist accommodation establishments

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*		Ogółem *Total*	W tym				
				hotele *hotels*	pensjonaty *boarding houses*	schroniska [a] *shelters* [a]	ośrodki wczasowe *holiday centres*	ośrodki kolonijne *holiday youth centres*
1	Obiekty [b]	2013	1437	178	38	20	214	21
2	*Establishments* [b]	2014	1450	182	39	17	212	21
3		2015	1512	188	41	17	223	23
4		2016	1602	193	41	17	236	23
5		**2017**	**1629**	**202**	**41**	**15**	**248**	**23**
6	Miejsca noclegowe [b]	2013	94278	17294	1698	1508	24955	2933
7	*Bed places* [b]	2014	97131	18152	1642	1612	25022	2871
8		2015	101739	19113	1729	1592	25806	3933
9		2016	110571	19872	1774	1601	27222	3985
10		**2017**	**114369**	**21486**	**1726**	**1428**	**28852**	**4029**
11	w tym całoroczne	2013	38481	17114	927	972	5286	290
12	*of which open all year*	2014	39623	17924	955	1134	5191	328
13		2015	41617	18629	934	973	6255	484
14		2016	42424	19563	969	971	5703	399
15		**2017**	**44600**	**21130**	**926**	**885**	**6461**	**142**
16	Korzystający z noclegów	2013	1966831	1055108	45396	52772	214825	17004
17	*Tourists accommodated*	2014	2197688	1192930	52632	54130	236344	19610
18		2015	2439185	1299289	53177	57303	257397	33163
19		2016	2672714	1430379	57333	59903	278246	40271
20		**2017**	**2863071**	**1571222**	**52239**	**59882**	**286108**	**41544**
21	w tym turyści zagraniczni	2013	384098	313366	6862	3277	4373	40
22	*of which foreign tourists*	2014	430308	349500	6256	2647	4854	68
23		2015	451860	367660	4170	2463	4106	144
24		2016	504565	404563	3525	2561	5094	131
25		**2017**	**559741**	**447026**	**3402**	**2435**	**5617**	**31**
26	Udzielone noclegi	2013	6546610	2252657	113935	119673	1417339	134820
27	*Nights spent*	2014	7093131	2504041	126888	118462	1499967	151562
28		2015	7880472	2724768	134528	126982	1673800	228847
29		2016	8718215	3030696	148435	133966	1784416	299575
30		**2017**	**9306686**	**3349490**	**138303**	**131536**	**1926807**	**307140**
31	w tym turystom zagranicznym	2013	955086	752281	17070	9099	28302	116
32	*of which by foreign tourists*	2014	1069581	825503	15416	8075	32288	327
33		2015	1122055	865354	14067	7702	28752	571
34		2016	1269566	953669	12261	6814	32720	915
35		**2017**	**1450879**	**1062274**	**11641**	**6359**	**42164**	**322**

a Łącznie ze schroniskami młodzieżowymi i szkolnymi schroniskami młodzieżowymi.
b Stan w dniu 31 VII.
a Including youth hostels and school youth hostels.
b As of 31 VII.

Of which										
ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe *training-recreational centres*	domy pracy twórczej *creative arts centres*	zespoły domków turystycznych *complexes of tourist cottages*	kempingi *camping sites*	pola biwakowe *tent camp sites*	hostele *hostels*	zakłady uzdrowiskowe *health establishments*	pokoje gościnne *rooms for rent*	kwatery agroturystyczne *agro-tourism lodgings*	pozostałe niesklasyfikowane *other not classified*	*No.*
44	3	81	24	28	7	8	514	94	77	1
41	4	90	26	28	11	8	512	89	75	2
42	4	100	27	31	12	9	546	88	69	3
42	4	110	29	34	14	10	586	85	78	4
44	**4**	**116**	**34**	**32**	**19**	**10**	**591**	**78**	**71**	5
7503	156	4941	4756	2829	218	1542	10834	1646	6889	6
6825	209	5356	5726	3188	487	1581	11344	1535	6267	7
6610	209	6253	5423	3515	427	1651	12146	1523	6345	8
6891	220	7030	7513	4173	439	1830	13022	1481	7562	9
6024	**221**	**7635**	**8205**	**4006**	**754**	**1810**	**13606**	**1337**	**7301**	10
3532	48	199	20	-	165	1312	1662	1062	1876	11
3380	46	154	40	-	454	1353	1523	801	1771	12
3027	46	638	87	-	402	1423	1844	806	1511	13
3238	46	486	87	-	374	1423	1945	779	1535	14
3012	**46**	**598**	**20**	**-**	**678**	**1413**	**2330**	**708**	**1385**	15
102658	2048	27569	51381	12802	10712	28453	97186	9634	75963	16
102191	2428	36524	49561	16826	27984	30145	101327	8428	72097	17
111053	2679	48611	64268	21095	32607	32335	115399	9977	75153	18
99337	2672	54629	64601	22854	33884	35816	131348	10197	92999	19
93809	**2511**	**69143**	**74867**	**22430**	**46219**	**32435**	**150324**	**9713**	**87125**	20
3387	-	491	7521	614	4635	6	4645	280	6699	21
4028	1	416	9962	787	10220	15	3074	109	4924	22
3122	3	521	9476	844	9488	18	3487	181	7032	23
2590	-	749	12335	958	10690	206	4305	412	9512	24
2743	**-**	**843**	**13227**	**1010**	**13823**	**50**	**8001**	**439**	**10218**	25
509523	15584	174695	164108	45891	20485	403873	361919	44418	338178	26
476636	19377	193940	175299	56459	52100	430616	407887	39146	343326	27
508204	20128	250015	211999	76474	63645	437748	462689	48079	340244	28
513961	19602	288677	220296	98011	64904	458228	531573	53074	392962	29
433190	**17285**	**326792**	**256149**	**95136**	**123259**	**453578**	**579974**	**55051**	**412394**	30
10631	-	3150	21161	931	8940	39	12194	761	20777	31
14972	2	2705	28295	2206	18002	135	12031	510	23194	32
8565	12	3347	27224	2690	17431	188	12741	2256	26402	33
9426	-	4562	36151	2570	20145	630	15911	6138	38090	34
8363	**-**	**4201**	**38853**	**2492**	**61924**	**507**	**25180**	**8391**	**43863**	35

Tablica 5. Ważniejsze dane o bazie noclegowej turystyki według podregionów, powiatów i gmin w 2017 r.

Table 5. Major data on tourist accommodation establishments by subregions, powiats and gminas in 2017

WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*	Obiekty [a] *Establishments [a]*	Miejsca noclegowe [a] *Bed places [a]*		Korzystający z noclegów *Tourists accommodated*		Udzielone noclegi *Nights spent*	
		ogółem *total*	w tym całoroczne *of which open all year*	ogółem *total*	w tym turyści zagraniczni *of which foreign tourists*	ogółem *total*	w tym turystom zagranicznym *of which foreign tourists*
W O J E W Ó D Z T W O ***V O I V O D S H I P***	**1629**	**114369**	**44600**	**2863071**	**559741**	**9306686**	**1450879**
PODREGION CHOJNICKI ***SUBREGION***	**123**	**10404**	**2801**	**182908**	**4795**	**578047**	**11216**
POWIATY: *POWIATS:*							
Chojnicki	**48**	**2987**	**830**	**44760**	**1890**	**139644**	**4775**
Gmina miejska: *Urban gmina:*							
Chojnice	7	189	189	16003	1340	29413	3084
Gminy miejsko-wiejskie: *Urban-rural gminas:*							
Brusy	2	189	24	#	#	#	#
Czersk	5	404	22	1230	67	2823	90
Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
Chojnice	33	2180	570	25224	403	95378	1156
Konarzyny	1	25	25	#	#	#	#
Człuchowski	**21**	**2366**	**504**	**38500**	**1983**	**114944**	**3744**
Gmina miejska: *Urban gmina:*							
Człuchów	10	1172	163	9735	465	42483	776
Gminy miejsko-wiejskie: *Urban-rural gminas:*							
Czarne	1	48	48	#	#	#	#
Debrzno	1	24	24	#	#	#	#
Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
Człuchów	2	211	31	#	#	#	#
Koczała	2	92	60	#	#	#	#
Przechlewo	5	819	178	22376	708	56601	1987
Kościerski	**54**	**5051**	**1467**	**99648**	**922**	**323459**	**2697**
Gmina miejska: *Urban gmina:*							
Kościerzyna	6	273	161	17205	686	30788	1582
Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
Dziemiany	3	174	30	1211	62	5990	199
Karsin	7	1072	86	14743	38	57405	130
Kościerzyna	34	3323	1044	57978	133	199425	731
Stara Kiszewa	4	209	146	8511	3	29851	55

a Stan w dniu 31 VII.
a As of 31 VII.

Tablica 5. Ważniejsze dane o bazie noclegowej turystyki według podregionów, powiatów i gmin w 2017 r. (cd.)

Table 5. Major data on tourist accommodation establishments by subregions, powiats and gminas in 2017 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*	Obiekty [a] *Establishments [a]*	Miejsca noclegowe [a] *Bed places [a]*		Korzystający z noclegów *Tourists accommodated*		Udzielone noclegi *Nights spent*	
		ogółem *total*	w tym całoroczne *of which open all year*	ogółem *total*	w tym turyści zagraniczni *of which foreign tourists*	ogółem *total*	w tym turystom zagranicznym *of which foreign tourists*
PODREGION GDAŃSKI ***SUBREGION***	**846**	**48541**	**15134**	**780390**	**36148**	**3107247**	**99914**
POWIATY: *POWIATS:*							
Gdański	**28**	**1809**	**1395**	**88853**	**9632**	**181546**	**19218**
Gmina miejska: *Urban gmina:*							
Pruszcz Gdański	4	245	245	16854	1267	28883	2156
Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
Kolbudy	4	372	372	#	#	#	#
Pruszcz Gdański	7	359	349	18251	1810	38614	4291
Przywidz	7	565	161	16240	3308	39732	5668
Pszczółki	4	168	168	9094	161	19768	1027
Trąbki Wielkie	2	100	100	#	#	#	#
Kartuski	**58**	**2980**	**1764**	**57059**	**2691**	**167963**	**7413**
Gminy miejsko-wiejskie: *Urban-rural gminas:*							
Kartuzy	10	295	199	12275	939	25436	3083
Żukowo	5	153	153	#	#	#	#
Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
Chmielno	9	352	94	4944	327	15015	882
Przodkowo	1	12	12	#	#	#	#
Sierakowice	6	184	88	1322	-	2946	-
Somonino	9	367	322	10053	12	26257	165
Stężyca	13	1112	780	17089	59	65488	644
Sulęczyno	5	505	116	7283	171	25649	472
Nowodworski	**196**	**14852**	**3252**	**162344**	**4445**	**857467**	**14004**
Gmina miejska: *Urban gmina:*							
Krynica Morska	89	5829	1651	70564	2386	344804	5835
Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
Stegna	75	6846	942	63115	1436	378461	3741
Sztutowo	32	2177	659	28665	623	134202	4428

a Stan w dniu 31 VII.
a As of 31 VII.

Tablica 5. Ważniejsze dane o bazie noclegowej turystyki według podregionów, powiatów i gmin w 2017 r. (cd.)

Table 5. Major data on tourist accommodation establishments by subregions, powiats and gminas in 2017 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*	Obiekty [a] *Establishments [a]*	Miejsca noclegowe [a] *Bed places [a]*		Korzystający z noclegów *Tourists accommodated*		Udzielone noclegi *Nights spent*	
		ogółem *total*	w tym całoroczne *of which open all year*	ogółem *total*	w tym turyści zagraniczni *of which foreign tourists*	ogółem *total*	w tym turystom zagranicznym *of which foreign tourists*
PODREGION GDAŃSKI (dok.): ***SUBREGION (cont.):***							
POWIATY (dok.): *POWIATS (cont.):*							
Pucki	**523**	**26597**	**7199**	**365703**	**7286**	**1676124**	**29347**
Gminy miejskie: *Urban gminas:*							
Hel	31	1657	542	21127	489	125479	1715
Puck	8	380	157	6944	43	33054	150
Gminy miejsko-wiejskie: *Urban-rural gminas:*							
Jastarnia	64	4417	1482	79595	830	324592	2311
Władysławowo	338	17232	4458	228195	3604	1063316	13926
Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
Kosakowo	6	215	150	4070	17	14233	48
Krokowa	66	2382	154	16053	1495	91582	8970
Puck	10	314	256	9719	808	23868	2227
Wejherowski	**41**	**2303**	**1524**	**106431**	**12094**	**224147**	**29932**
Gminy miejskie: *Urban gminas:*							
Reda	3	225	225	16060	1536	27017	2787
Rumia	7	538	497	46130	6810	89120	14671
Wejherowo	4	409	166	9400	1552	24210	2728
Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
Choczewo	17	398	85	3780	382	15784	3159
Gniewino	3	281	241	11642	1135	28570	4701
Luzino	2	66	66	#	#	#	#
Łęczyce	2	122	80	#	#	#	#
Wejherowo	3	264	164	9441	208	21050	819
PODREGION SŁUPSKI ***SUBREGION***	**349**	**25807**	**6307**	**333169**	**24112**	**1809554**	**149960**
POWIATY: *POWIATS:*							
Bytowski	**30**	**1341**	**585**	**20827**	**1772**	**76053**	**12048**
Gminy miejsko-wiejskie: *Urban-rural gminas:*							
Bytów	11	348	298	12320	1528	30538	9301
Miastko	5	128	58	956	134	6177	2133

a Stan w dniu 31 VII.
a As of 31 VII.

Tablica 5. Ważniejsze dane o bazie noclegowej turystyki według podregionów, powiatów i gmin w 2017 r. (cd.)

Table 5. Major data on tourist accommodation establishments by subregions, powiats and gminas in 2017 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*	Obiekty [a] *Establishments [a]*	Miejsca noclegowe [a] *Bed places [a]*		Korzystający z noclegów *Tourists accommodated*		Udzielone noclegi *Nights spent*	
		ogółem *total*	w tym całoroczne *of which open all year*	ogółem *total*	w tym turyści zagraniczni *of which foreign tourists*	ogółem *total*	w tym turystom zagranicznym *of which foreign tourists*
PODREGION SŁUPSKI (dok.): ***SUBREGION (cont.):***							
POWIATY (dok.): *POWIATS (cont.):*							
Bytowski (dok.) ***(cont.):***							
Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
Czarna Dąbrówka	4	276	-	2869	26	12713	190
Lipnica	1	22	22	#	#	#	#
Parchowo	3	287	142	2084	-	13854	-
Studzienice	4	224	9	1914	24	10179	140
Trzebielino	1	10	10	#	#	#	#
Tuchomie	1	46	46	#	#	#	#
Lęborski	**156**	**11170**	**1900**	**110031**	**8321**	**612347**	**30190**
Gminy miejskie: *Urban gminas:*							
Lębork	2	128	98	#	#	#	#
Łeba	126	9788	1758	94497	5988	550967	22107
Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
Nowa Wieś Lęborska	1	34	34	#	#	#	#
Wicko	27	1220	10	8657	1338	45626	4741
Słupski	**150**	**12352**	**3115**	**158989**	**8659**	**994018**	**48813**
Gmina miejska: *Urban gmina:*							
Ustka	67	5251	2475	87944	2736	577395	12859
Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
Damnica	1	16	-	#	#	#	#
Dębnica Kaszubska	2	54	-	#	#	#	#
Główczyce	3	77	-	441	51	1532	201
Kobylnica	3	148	118	5880	215	9044	487
Potęgowo	2	140	-	#	#	#	#
Słupsk	1	235	235	#	#	#	#
Smołdzino	3	108	25	233	-	1142	-
Ustka	68	6323	262	46669	4939	358556	33666
MIASTO NA PRAWACH POWIATU:							
CITY WITH POWIAT STATUS:							
Słupsk	**13**	**944**	**707**	**43322**	**5360**	**127136**	**58909**

a Stan w dniu 31 VII.
a As of 31 VII.

Tablica 5. Ważniejsze dane o bazie noclegowej turystyki według podregionów, powiatów i gmin w 2017 r. (cd.)

Table 5. Major data on tourist accommodation establishments by subregions, powiats and gminas in 2017 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*	Obiekty [a] *Establishments [a]*	Miejsca noclegowe [a] *Bed places [a]*		Korzystający z noclegów *Tourists accommodated*		Udzielone noclegi *Nights spent*	
		ogółem *total*	w tym całoroczne *of which open all year*	ogółem *total*	w tym turyści zagraniczni *of which foreign tourists*	ogółem *total*	w tym turystom zagranicznym *of which foreign tourists*
PODREGION STAROGARDZKI	**73**	**3810**	**2666**	**124146**	**17726**	**283121**	**37929**
SUBREGION							
POWIATY: *POWIATS:*							
Kwidzyński	**10**	**442**	**396**	**13365**	**2221**	**42980**	**6149**
Gmina miejska: *Urban gmina:*							
Kwidzyn	7	367	342	11364	2101	37979	5703
Gmina miejsko-wiejska: *Urban-rural gmina:*							
Prabuty	1	12	12	#	#	#	#
Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
Gardeja	1	42	42	#	#	#	#
Kwidzyn	1	21	-	#	#	#	#
Malborski	**15**	**1091**	**776**	**40903**	**10487**	**73947**	**16955**
Gmina miejska: *Urban gmina:*							
Malbork	12	912	597	34605	9724	63958	15807
Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
Malbork	2	85	85	#	#	#	#
Stare Pole	1	94	94	#	#	#	#
Starogardzki	**25**	**1356**	**755**	**24343**	**1755**	**87577**	**7315**
Gmina miejska: *Urban gminas:*							
Starogard Gdański	1	63	63	#	#	#	#
Gminy miejsko-wiejske: *Urban-rural gminas:*							
Czarna Woda	1	15	-	#	#	#	#
Skarszewy	3	204	90	1873	85	12884	2599
Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
Lubichowo	6	332	114	4693	34	21088	260
Osiek	3	153	129	2442	2	22745	90
Skórcz	2	30	30	#	#	#	#
Starogard Gdański	4	156	66	3853	610	7366	2053
Zblewo	5	403	263	7572	396	17234	988

a Stan w dniu 31 VII.
a As of 31 VII.

Tablica 5. Ważniejsze dane o bazie noclegowej turystyki według podregionów, powiatów i gmin w 2017 r. (dok.)

Table 5. Major data on tourist accommodation establishments by subregions, powiats and gminas in 2017 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*	Obiekty [a] *Establishments [a]*	Miejsca noclegowe [a] *Bed places [a]*		Korzystający z noclegów *Tourists accommodated*		Udzielone noclegi *Nights spent*	
		ogółem *total*	w tym całoroczne *of which open all year*	ogółem *total*	w tym turyści zagraniczni *of which foreign tourists*	ogółem *total*	w tym turystom zagranicznym *of which foreign tourists*
PODREGION STAROGARDZKI (dok.):							
SUBREGION (cont.):							
POWIATY (dok.): *POWIATS (cont.):*							
Sztumski	**4**	**67**	**67**	**813**	**11**	**2 725**	**49**
Gminy miejsko-wiejskie: *Urban-rural gminas:*							
Dzierzgoń	1	20	20	#	#	#	#
Sztum	1	22	22	#	#	#	#
Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
Stary Dzierzgoń	1	15	15	#	#	#	#
Stary Targ	1	10	10	#	#	#	#
Tczewski	**19**	**854**	**672**	**44722**	**3252**	**75892**	**7461**
Gmina miejska: *Urban gmina:*							
Tczew	5	198	198	12051	2310	22205	5548
Gminy miejsko-wiejskie: *Urban-rural gminas:*							
Gniew	7	414	324	25815	834	38835	1513
Pelplin	3	87	65	4965	32	7076	88
Gmina wiejska: *Rural gmina:*							
Tczew	4	155	85	1891	76	7776	312
PODREGION TRÓJMIEJSKI ***SUBREGION***	**238**	**25807**	**17692**	**1442458**	**476960**	**3528717**	**1151860**
MIASTA NA PRAWACH POWIATU: *CITY WITH POWIAT STATUS:*							
Gdańsk	**167**	**17315**	**12314**	**1009893**	**388577**	**2421458**	**940142**
Gdynia	**28**	**2528**	**1772**	**159644**	**22717**	**315679**	**51205**
Sopot	**43**	**5964**	**3606**	**272921**	**65666**	**791580**	**160513**

a Stan w dniu 31 VII.
a As of 31 VII.

Tablica 6. Turystyczne obiekty noclegowe według podregionów, powiatów i gmin w 2017 r.
Stan w dniu 31 VII

Table 6. Tourist accommodation establishments by subregions, powiats and gminas in 2017
As of 31 VII

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*	Ogółem *Total*	W tym					
			hotele *hotels*	pensjonaty *boarding houses*	schroniska [a] *shelters* [a]	ośrodki wczasowe *holiday centres*	ośrodki kolonijne *holiday youth centres*	ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe *training-recreational centres*
1	**W O J E W Ó D Z T W O** ***V O I V O D S H I P***	**1629**	**202**	**41**	**15**	**248**	**23**	**44**
2	**PODREGION CHOJNICKI** ***SUBREGION***	**123**	**19**	**3**	**2**	**28**	**2**	**8**
	POWIATY: *POWIATS:*							
3	**Chojnicki**	**48**	**8**	**-**	**-**	**10**	**-**	**5**
	Gmina miejska: *Urban gmina:*							
4	Chojnice	7	5	-	-	-	-	-
	Gminy miejsko-wiejskie: *Urban-rural gminas:*							
5	Brusy	2	-	-	-	-	-	1
6	Czersk	5	-	-	-	1	-	-
	Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
7	Chojnice	33	3	-	-	9	-	4
8	Konarzyny	1	-	-	-	-	-	-
9	**Człuchowski**	**21**	**2**	**1**	**1**	**3**	**-**	**-**
	Gmina miejska: *Urban gmina:*							
10	Człuchów	10	1	1	1	1	-	-
	Gminy miejsko-wiejskie: *Urban-rural gminas:*							
11	Czarne	1	-	-	-	-	-	-
12	Debrzno	1	-	-	-	-	-	-
	Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
13	Człuchów	2	-	-	-	1	-	-
14	Koczała	2	-	-	-	1	-	-
15	Przechlewo	5	1	-	-	-	-	-

a Łącznie ze schroniskami młodzieżowymi i szkolnymi schroniskami młodzieżowymi.
a Including youth hostels and school youth hostels.

	Of which								
domy pracy twórczej *creative arts centres*	zespoły domków turystycznych *complexes of tourist cottages*	kempingi *camping sites*	pola biwakowe *tent camp sites*	hostele *hostels*	zakłady uzdrowiskowe *health establishments*	pokoje gościnne *rooms for rent*	kwatery agroturystyczne *agrotourism lodgings*	pozostałe niesklasyfikowane *other not classified*	*No.*
4	**116**	**34**	**32**	**19**	**10**	**591**	**78**	**71**	1
-	**14**	**1**	**10**	**-**	**-**	**14**	**11**	**7**	2
-	**2**	**-**	**5**	**-**	**-**	**9**	**5**	**2**	3
-	-	-	-	-	-	1	-	-	4
-	-	-	-	-	-	-	1	-	5
-	-	-	2	-	-	1	-	-	6
-	2	-	3	-	-	7	3	2	7
-	-	-	-	-	-	-	1	-	8
-	**3**	**-**	**3**	**-**	**-**	**3**	**-**	**4**	9
-	1	-	1	-	-	-	-	3	10
-	-	-	-	-	-	1	-	-	11
-	-	-	-	-	-	1	-	-	12
-	-	-	-	-	-	1	-	-	13
-	1	-	-	-	-	-	-	-	14
-	1	-	2	-	-	-	-	1	15

Tablica 6. Turystyczne obiekty noclegowe według podregionów, powiatów i gmin w 2017 r. (cd.)

Stan w dniu 31 VII

Table 6. Tourist accommodation establishments by subregions, powiats and gminas in 2017 (cont.)

As of 31 VII

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*	Ogółem *Total*	W tym					
			hotele *hotels*	pensjonaty *boarding houses*	schroniska [a] *shelters* [a]	ośrodki wczasowe *holiday centres*	ośrodki kolonijne *holiday youth centres*	ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe *training-recreational centres*
	PODREGION CHOJNICKI (dok.): ***SUBREGION (cont.):***							
	POWIATY (dok.): *POWIATS (cont.):*							
1	**Kościerski**	**54**	**9**	**2**	**1**	**15**	**2**	**3**
	Gmina miejska: *Urban gmina:*							
2	Kościerzyna	6	3	-	-	1	-	-
	Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
3	Dziemiany	3	1	-	-	-	-	1
4	Karsin	7	-	1	-	4	-	-
5	Kościerzyna	34	4	1	1	10	1	2
6	Stara Kiszewa	4	1	-	-	-	1	-
7	**PODREGION GDAŃSKI** ***SUBREGION***	**846**	**60**	**21**	**3**	**126**	**12**	**20**
	POWIATY: *POWIATS:*							
8	**Gdański**	**28**	**10**	**-**	**-**	**1**	**1**	**-**
	Gmina miejska: *Urban gmina:*							
9	Pruszcz Gdański	4	2	-	-	-	-	-
	Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
10	Kolbudy	4	3	-	-	-	-	-
11	Pruszcz Gdański	7	2	-	-	-	-	-
12	Przywidz	7	1	-	-	1	-	-
13	Pszczółki	4	2	-	-	-	-	-
14	Trąbki Wielkie	2	-	-	-	-	1	-
15	**Kartuski**	**58**	**5**	**1**	**1**	**7**	**-**	**3**
	Gminy miejsko-wiejskie: *Urban-rural gminas:*							
16	Kartuzy	10	2	-	-	-	-	-
17	Żukowo	5	-	-	-	-	-	1
	Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
18	Chmielno	9	-	-	-	1	-	-
19	Przodkowo	1	-	-	-	-	-	-
20	Sierakowice	6	-	-	-	1	-	-
21	Somonino	9	1	1	-	-	-	-
22	Stężyca	13	1	-	1	5	-	1
23	Sulęczyno	5	1	-	-	-	-	1

a Łącznie ze schroniskami młodzieżowymi i szkolnymi schroniskami młodzieżowymi.
a Including youth hostels and school youth hostels.

Of which									
domy pracy twórczej *creative arts centres*	zespoły domków turystycznych *complexes of tourist cottages*	kempingi *camping sites*	pola biwakowe *tent camp sites*	hostele *hostels*	zakłady uzdrowiskowe *health establishments*	pokoje gościnne *rooms for rent*	kwatery agroturystyczne *agrotourism lodgings*	pozostałe niesklasyfikowane *other not classified*	*No.*
-	**9**	**1**	**2**	**-**	**-**	**2**	**6**	**1**	1
-	-	-	-	-	-	1	-	-	2
-	-	-	1	-	-	-	-	-	3
-	2	-	-	-	-	-	-	-	4
-	7	1	1	-	-	1	4	1	5
-	-	-	-	-	-	-	2	-	6
1	**49**	**17**	**16**	**1**	**1**	**419**	**36**	**26**	7
-	**1**	**1**	**-**	**-**	**-**	**3**	**5**	**1**	8
-	-	-	-	-	-	-	-	-	9
-	-	-	-	-	-	-	1	-	10
-	-	-	-	-	-	-	2	1	11
-	1	1	-	-	-	1	2	-	12
-	-	-	-	-	-	2	-	-	13
-	-	-	-	-	-	-	-	-	14
-	**2**	**1**	**-**	**-**	**-**	**11**	**13**	**5**	15
-	-	-	-	-	-	1	3	2	16
-	-	-	-	-	-	1	1	1	17
-	-	1	-	-	-	3	2	1	18
-	-	-	-	-	-	-	1	-	19
-	-	-	-	-	-	1	2	1	20
-	-	-	-	-	-	2	3	-	21
-	1	-	-	-	-	2	1	-	22
-	1	-	-	-	-	1	-	-	23

Tablica 6. Turystyczne obiekty noclegowe według podregionów, powiatów i gmin w 2017 r. (cd.)

Stan w dniu 31 VII

Table 6. Tourist accommodation establishments by subregions, powiats and gminas in 2017 (cont.)

As of 31 VII

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*	Ogółem *Total*	W tym					
			hotele *hotels*	pensjonaty *boarding houses*	schroniska [a] *shelters* [a]	ośrodki wczasowe *holiday centres*	ośrodki kolonijne *holiday youth centres*	ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe *training-recreational centres*
	PODREGION GDAŃSKI (dok.): ***SUBREGION (cont.):***							
	POWIATY (dok.): *POWIATS (cont.):*							
1	**Nowodworski**	**196**	**7**	**7**	**1**	**43**	**4**	**5**
	Gmina miejska: *Urban gmina:*							
2	Krynica Morska	89	4	6	-	20	1	2
	Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
3	Stegna	75	2	1	1	15	3	3
4	Sztutowo	32	1	-	-	8	-	-
5	**Pucki**	**523**	**24**	**12**	**-**	**74**	**7**	**12**
	Gminy miejskie: *Urban gminas:*							
6	Hel	31	-	-	-	3	-	2
7	Puck	8	1	-	-	-	1	-
	Gminy miejsko-wiejskie: *Urban-rural gminas:*							
8	Jastarnia	64	7	-	-	11	-	5
9	Władysławowo	338	13	10	-	53	6	3
	Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
10	Kosakowo	6	-	1	-	-	-	-
11	Krokowa	66	1	1	-	7	-	1
12	Puck	10	2	-	-	-	-	1
13	**Wejherowski**	**41**	**14**	**1**	**1**	**1**	**-**	**-**
	Gminy miejskie: *Urban gminas:*							
14	Reda	3	2	-	-	-	-	-
15	Rumia	7	5	-	-	-	-	-
16	Wejherowo	4	2	-	-	-	-	-
	Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
17	Choczewo	17	1	-	-	-	-	-
18	Gniewino	3	1	-	-	-	-	-
19	Luzino	2	1	-	-	-	-	-
20	Łęczyce	2	1	-	1	-	-	-
21	Wejherowo	3	1	1	-	1	-	-

a Łącznie ze schroniskami młodzieżowymi i szkolnymi schroniskami młodzieżowymi.
a Including youth hostels and school youth hostels.

Of which									
domy pracy twórczej *creative arts centres*	zespoły domków turystycznych *complexes of tourist cottages*	kempingi *camping sites*	pola biwakowe *tent camp sites*	hostele *hostels*	zakłady uzdrowiskowe *health establishments*	pokoje gościnne *rooms for rent*	kwatery agroturystyczne *agrotourism lodgings*	pozostałe niesklasyfikowane *other not classified*	*No.*
1	**17**	**5**	**3**	**1**	**-**	**77**	**8**	**8**	1
1	6	3	-	-	-	35	1	2	2
-	7	2	1	-	-	33	4	3	3
-	4	-	2	1	-	9	3	3	4
-	**29**	**9**	**13**	**-**	**1**	**315**	**3**	**10**	5
-	2	-	-	-	-	21	1	1	6
-	-	-	-	-	-	5	-	-	7
-	5	2	3	-	-	28	-	1	8
-	14	6	7	-	1	211	-	6	9
-	-	-	-	-	-	3	-	1	10
-	7	1	3	-	-	44	-	1	11
-	1	-	-	-	-	3	2	-	12
-	**-**	**1**	**-**	**-**	**-**	**13**	**7**	**2**	13
-	-	-	-	-	-	-	-	1	14
-	-	-	-	-	-	2	-	-	15
-	-	1	-	-	-	-	-	1	16
-	-	-	-	-	-	10	6	-	17
-	-	-	-	-	-	-	1	-	18
-	-	-	-	-	-	1	-	-	19
-	-	-	-	-	-	-	-	-	20
-	-	-	-	-	-	-	-	-	21

Tablica 6. Turystyczne obiekty noclegowe według podregionów, powiatów i gmin w 2017 r. (cd.)

Stan w dniu 31 VII

Table 6. Tourist accommodation establishments by subregions, powiats and gminas in 2017 (cont.)

As of 31 VII

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*	Ogółem *Total*	W tym					
			hotele *hotels*	pensjonaty *boarding houses*	schroniska [a] *shelters* [a]	ośrodki wczasowe *holiday centres*	ośrodki kolonijne *holiday youth centres*	ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe *training-recreational centres*
1	**PODREGION SŁUPSKI** ***SUBREGION***	**349**	**25**	**5**	**3**	**81**	**9**	**8**
	POWIATY: *POWIATS:*							
2	**Bytowski**	**30**	**2**	**-**	**-**	**7**	**-**	**-**
	Gminy miejsko-wiejskie: *Urban-rural gminas:*							
3	Bytów	11	2	-	-	-	-	-
4	Miastko	5	-	-	-	-	-	-
	Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
5	Czarna Dąbrówka	4	-	-	-	3	-	-
6	Lipnica	1	-	-	-	-	-	-
7	Parchowo	3	-	-	-	2	-	-
8	Studzienice	4	-	-	-	2	-	-
9	Trzebielino	1	-	-	-	-	-	-
10	Tuchomie	1	-	-	-	-	-	-
11	**Lęborski**	**156**	**6**	**3**	**-**	**31**	**5**	**3**
	Gminy miejskie: *Urban gminas:*							
12	Lębork	2	1	-	-	-	-	-
13	Łeba	126	5	2	-	28	4	3
	Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
14	Nowa Wieś Lęborska	1	-	-	-	-	-	-
15	Wicko	27	-	1	-	3	1	-
16	**Słupski**	**150**	**10**	**1**	**2**	**42**	**4**	**5**
	Gmina miejska: *Urban gmina:*							
17	Ustka	67	10	-	-	18	1	3
	Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
18	Damnica	1	-	-	-	-	-	-
19	Dębnica Kaszubska	2	-	-	-	-	-	-
20	Główczyce	3	-	-	-	-	-	-
21	Kobylnica	3	-	-	-	-	-	-
22	Potęgowo	2	-	-	-	-	1	-
23	Słupsk	1	-	-	-	-	-	-
24	Smołdzino	3	-	-	1	-	-	-
25	Ustka	68	-	1	1	24	2	2

a Łącznie ze schroniskami młodzieżowymi i szkolnymi schroniskami młodzieżowymi.
a Including youth hostels and school youth hostels.

Of which									
domy pracy twórczej *creative arts centres*	zespoły domków turystycznych *complexes of tourist cottages*	kempingi *camping sites*	pola biwakowe *tent camp sites*	hostele *hostels*	zakłady uzdrowiskowe *health establishments*	pokoje gościnne *rooms for rent*	kwatery agroturystyczne *agrotourism lodgings*	pozostałe niesklasyfikowane *other not classified*	*No.*
1	**34**	**10**	**6**	**2**	**5**	**114**	**18**	**6**	1
-	**1**	**-**	**1**	**-**	**-**	**4**	**11**	**2**	2
-	1	-	1	-	-	-	5	-	3
-	-	-	-	-	-	2	2	1	4
-	-	-	-	-	-	-	1	-	5
-	-	-	-	-	-	-	1	-	6
-	-	-	-	-	-	-	1	-	7
-	-	-	-	-	-	1	1	-	8
-	-	-	-	-	-	1	-	-	9
-	-	-	-	-	-	-	-	1	10
-	**17**	**8**	**1**	**1**	**1**	**67**	**2**	**3**	11
-	1	-	-	-	-	-	-	-	12
-	12	7	-	1	1	53	-	2	13
-	-	-	-	-	-	1	-	-	14
-	4	1	1	-	-	13	2	1	15
1	**15**	**2**	**4**	**-**	**4**	**43**	**5**	**1**	16
1	3	-	2	-	4	20	-	1	17
-	-	-	-	-	-	-	1	-	18
-	1	-	-	-	-	1	-	-	19
-	1	-	-	-	-	-	2	-	20
-	-	-	-	-	-	1	-	-	21
-	-	-	-	-	-	-	1	-	22
-	-	-	-	-	-	-	-	-	23
-	-	-	-	-	-	1	1	-	24
-	10	2	2	-	-	20	-	-	25

Tablica 6. Turystyczne obiekty noclegowe według podregionów, powiatów i gmin w 2017 r. (cd.)

Stan w dniu 31 VII

Table 6. Tourist accommodation establishments by subregions, powiats and gminas in 2017 (cont.)

As of 31 VII

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*	Ogółem *Total*	W tym					
			hotele *hotels*	pensjonaty *boarding houses*	schroniska [a] *shelters* [a]	ośrodki wczasowe *holiday centres*	ośrodki kolonijne *holiday youth centres*	ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe *training-recreational centres*
	PODREGION SŁUPSKI (dok.): ***SUBREGION (cont.):***							
	POWIATY (dok.): *POWIATS (cont.):*							
	Słupski (dok.) ***(cont.):***							
	MIASTO NA PRAWACH POWIATU: *CITY WITH POWIAT STATUS:*							
1	**Słupsk**	**13**	**7**	**1**	**1**	**1**	**-**	**-**
2	**PODREGION STAROGARDZKI**	**73**	**16**	**3**	**2**	**6**	**-**	**3**
	SUBREGION							
	POWIATY: *POWIATS:*							
3	**Kwidzyński**	**10**	**3**	**2**	**-**	**-**	**-**	**-**
	Gmina miejska: *Urban gmina:*							
4	Kwidzyn	7	3	1	-	-	-	-
	Gmina miejsko-wiejska: *Urban-rural gmina:*							
5	Prabuty	1	-	-	-	-	-	-
	Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
6	Gardeja	1	-	1	-	-	-	-
7	Kwidzyn	1	-	-	-	-	-	-
8	**Malborski**	**15**	**6**	**-**	**1**	**-**	**-**	**-**
	Gmina miejska: *Urban gmina:*							
9	Malbork	12	6	-	1	-	-	-
	Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
10	Malbork	2	-	-	-	-	-	-
11	Stare Pole	1	-	-	-	-	-	-
12	**Starogardzki**	**25**	**1**	**-**	**-**	**6**	**-**	**2**
	Gmina miejska:							
	Urban gmina:							
13	Starogard Gdański	1	1	-	-	-	-	-

a Łącznie ze schroniskami młodzieżowymi i szkolnymi schroniskami młodzieżowymi.
a Including youth hostels and school youth hostels.

Of which									
domy pracy twórczej *creative arts centres*	zespoły domków turystycznych *complexes of tourist cottages*	kempingi *camping sites*	pola biwakowe *tent camp sites*	hostele *hostels*	zakłady uzdrowiskowe *health establishments*	pokoje gościnne *rooms for rent*	kwatery agroturystyczne *agrotourism lodgings*	pozostałe niesklasyfikowane *other not classified*	*No.*
-	**1**	**-**	**-**	**1**	**-**	**-**	**-**	**-**	1
-	**6**	**1**	**-**	**1**	**1**	**3**	**13**	**5**	2
-	**1**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**2**	**1**	3
-	1	-	-	-	-	-	-	1	4
-	-	-	-	-	-	-	1	-	5
-	-	-	-	-	-	-	-	-	6
-	-	-	-	-	-	-	1	-	7
-	**1**	**1**	**-**	**-**	**-**	**1**	**1**	**-**	8
-	1	1	-	-	-	1	-	-	9
-	-	-	-	-	-	-	1	-	10
-	-	-	-	-	-	-	-	-	11
-	**4**	**-**	**-**	**-**	**1**	**1**	**6**	**1**	12
-	-	-	-	-	-	-	-	-	13

Tablica 6. Turystyczne obiekty noclegowe według podregionów, powiatów i gmin w 2017 r. (cd.)

Stan w dniu 31 VII

Table 6. Tourist accommodation establishments by subregions, powiats and gminas in 2017 (cont.)

As of 31 VII

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*	Ogółem *Total*	W tym					
			hotele *hotels*	pensjonaty *boarding houses*	schroniska [a] *shelters* [a]	ośrodki wczasowe *holiday centres*	ośrodki kolonijne *holiday youth centres*	ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe *training-recreational centres*
	PODREGION STAROGARDZKI (dok.): ***SUBREGION (cont.):***							
	POWIATY (dok.): *POWIATS (cont.):*							
	Starogardzki (dok.) ***(cont.):***							
	Gminy miejsko-wiejskie: *Urban-rural gminas:*							
1	Czarna Woda	1	-	-	-	-	-	-
2	Skarszewy	3	-	-	-	3	-	-
	Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
3	Lubichowo	6	-	-	-	1	-	1
4	Osiek	3	-	-	-	1	-	-
5	Skórcz	2	-	-	-	-	-	-
6	Starogard Gdański	4	-	-	-	-	-	-
7	Zblewo	5	-	-	-	1	-	1
8	**Sztumski**	**4**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**
	Gminy miejsko-wiejskie: *Urban-rural gminas:*							
9	Dzierzgoń	1	-	-	-	-	-	-
10	Sztum	1	-	-	-	-	-	-
	Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
11	Stary Dzierzgoń	1	-	-	-	-	-	-
12	Stary Targ	1	-	-	-	-	-	-
13	**Tczewski**	**19**	**6**	**1**	**1**	**-**	**-**	**1**
	Gmina miejska: *Urban gmina:*							
14	Tczew	5	2	-	-	-	-	-
	Gminy miejsko-wiejskie: *Urban-rural gminas:*							
15	Gniew	7	3	1	1	-	-	-
16	Pelplin	3	1	-	-	-	-	1
	Gmina wiejska: *Rural gmina:*							
17	Tczew	4	-	-	-	-	-	-

a Łącznie ze schroniskami młodzieżowymi i szkolnymi schroniskami młodzieżowymi.
a Including youth hostels and school youth hostels.

Of which									
domy pracy twórczej *creative arts centres*	zespoły domków turystycznych *complexes of tourist cottages*	kempingi *camping sites*	pola biwakowe *tent camp sites*	hostele *hostels*	zakłady uzdrowiskowe *health establishments*	pokoje gościnne *rooms for rent*	kwatery agroturystyczne *agrotourism lodgings*	pozostałe niesklasyfikowane *other not classified*	*No.*
-	1	-	-	-	-	-	-	-	1
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2
-	2	-	-	-	-	-	2	-	3
-	-	-	-	-	1	-	1	-	4
-	-	-	-	-	-	-	2	-	5
-	-	-	-	-	-	1	-	1	6
-	1	-	-	-	-	-	1	-	7
-	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**4**	**-**	8
-	-	-	-	-	-	-	1	-	9
-	-	-	-	-	-	-	1	-	10
-	-	-	-	-	-	-	1	-	11
-	-	-	-	-	-	-	1	-	12
-	**-**	**-**	**-**	**1**	**-**	**1**	**-**	**3**	13
-	-	-	-	1	-	-	-	1	14
-	-	-	-	-	-	1	-	-	15
-	-	-	-	-	-	-	-	1	16
-	-	-	-	-	-	-	-	1	17

Tablica 6. Turystyczne obiekty noclegowe według podregionów, powiatów i gmin w 2017 r. (dok.)

Stan w dniu 31 VII

Table 6. Tourist accommodation establishments by subregions, powiats and gminas in 2017 (cont.)

As of 31 VII

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*	Ogółem *Total*	W tym					
			hotele *hotels*	pensjonaty *boarding houses*	schroniska [a] *shelters* [a]	ośrodki wczasowe *holiday centres*	ośrodki kolonijne *holiday youth centres*	ośrodki szkole-niowo--wypo-czynkowe *training--recre-ational centres*
1	**PODREGION TRÓJMIEJSKI** ***SUBREGION***	**238**	**82**	**9**	**5**	**7**	**-**	**5**
	MIASTA NA PRAWACH POWIATU: *CITY WITH POWIAT STATUS:*							
2	**Gdańsk**	**167**	**52**	**5**	**3**	**4**	**-**	**4**
3	**Gdynia**	**28**	**13**	**-**	**2**	**-**	**-**	**1**
4	**Sopot**	**43**	**17**	**4**	**-**	**3**	**-**	**-**

a Łącznie ze schroniskami młodzieżowymi i szkolnymi schroniskami młodzieżowymi.
a Including youth hostels and school youth hostels.

	Of which								
domy pracy twórczej *creative arts centres*	zespoły domków turystycznych *complexes of tourist cottages*	kempingi *camping sites*	pola biwakowe *tent camp sites*	hostele *hostels*	zakłady uzdrowiskowe *health establishments*	pokoje gościnne *rooms for rent*	kwatery agroturystyczne *agrotourism lodgings*	pozostałe niesklasyfikowane *other not classified*	*No.*
2	**13**	**5**	**-**	**15**	**3**	**41**	**-**	**27**	1
1	**11**	**3**	**-**	**12**	**-**	**34**	**-**	**20**	2
-	**-**	**-**	**-**	**2**	**-**	**7**	**-**	**3**	3
1	**2**	**2**	**-**	**1**	**3**	**-**	**-**	**4**	4

Tablica 7. Miejsca noclegowe w turystycznych obiektach noclegowych według podregionów, powiatów i gmin
Stan w dniu 31 VII

Table 7. Bed places in tourist accommodation establishments by subregions, powiats and gminas
As of 31 VII

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*	Ogółem *Total*	W tym					
			hotele *hotels*	pensjonaty *boarding houses*	schroniska [a] *shelters* [a]	ośrodki wczasowe *holiday centres*	ośrodki kolonijne *holiday youth centres*	ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe *training-recreational centres*
1	**WOJEWÓDZTWO** ***VOIVODSHIP***	**114369**	**21486**	**1726**	**1428**	**28852**	**4029**	**6024**
2	**PODREGION CHOJNICKI** ***SUBREGION***	**10404**	**1093**	**81**	**381**	**3111**	**145**	**1508**
	POWIATY: *POWIATS:*							
3	**Chojnicki**	**2987**	**256**	**-**	**-**	**631**	**-**	**1110**
4	Gmina miejska: *Urban gmina:*							
5	Chojnice	189	159	-	-	-	-	-
	Gminy miejsko-wiejskie: *Urban-rural gminas:*							
6	Brusy	189	-	-	-	-	-	165
7	Czersk	404	-	-	-	32	-	-
	Gminy wiejskie: *Rural gmina:*							
8	Chojnice	2180	97	-	-	599	-	945
9	Konarzyny	25	-	-	-	-	-	-
10	**Człuchowski**	**2366**	**208**	**25**	**25**	**298**	**-**	**-**
	Gmina miejska: *Urban gmina:*							
11	Człuchów	1172	30	25	25	58	-	-
	Gminy miejsko-wiejskie: *Urban-rural gminas:*							
12	Czarne	48	-	-	-	-	-	-
13	Debrzno	24	-	-	-	-	-	-
	Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
14	Człuchów	211	-	-	-	180	-	-
15	Koczała	92	-	-	-	60	-	-
16	Przechlewo	819	178	-	-	-	-	-

a Łącznie ze schroniskami młodzieżowymi i szkolnymi schroniskami młodzieżowymi.
a Including youth hostels and school youth hostels.

w 2017 r.

in 2017

Of which									
domy pracy twórczej *creative arts centres*	zespoły domków turystycznych *complexes of tourist cottages*	kempingi *camping sites*	pola biwakowe *tent camp sites*	hostele *hostels*	zakłady uzdrowiskowe *health establishments*	pokoje gościnne *rooms for rent*	kwatery agroturystyczne *agro-tourism lodgings*	pozostałe niesklasyfikowane *other not classified*	*No.*
221	**7635**	**8205**	**4006**	**754**	**1810**	**13606**	**1337**	**7301**	1
-	**1233**	**100**	**1650**	**-**	**-**	**271**	**198**	**577**	2
-	**114**	**-**	**560**	**-**	**-**	**137**	**84**	**77**	3
									4
-	-	-	-	-	-	22	-	-	5
-	-	-	-	-	-	-	24	-	6
-	-	-	350	-	-	12	-	-	7
-	114	-	210	-	-	103	35	77	8
-	-	-	-	-	-	-	25	-	9
-	**223**	**-**	**1000**	**-**	**-**	**103**	**-**	**456**	10
-	120	-	500	-	-	-	-	386	11
-	-	-	-	-	-	48	-	-	12
-	-	-	-	-	-	24	-	-	13
-	-	-	-	-	-	31	-	-	14
-	32	-	-	-	-	-	-	-	15
-	71	-	500	-	-	-	-	70	16

Tablica 7. Miejsca noclegowe w turystycznych obiektach noclegowych według podregionów, powiatów i gmin
Stan w dniu 31 VII

Table 7. Bed places in tourist accommodation establishments by subregions, powiats and gminas
As of 31 VII

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*	Ogółem *Total*	W tym					
			hotele *hotels*	pensjonaty *boarding houses*	schroniska [a] *shelters* [a]	ośrodki wczasowe *holiday centres*	ośrodki kolonijne *holiday youth centres*	ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe *training-recreational centres*
	PODREGION CHOJNICKI (dok.): ***SUBREGION (cont.):***							
	POWIATY (dok.): *POWIATS (cont.):*							
1	**Kościerski**	**5051**	**629**	**56**	**356**	**2182**	**145**	**398**
	Gmina miejska: *Urban gmina:*							
2	Kościerzyna	273	140	-	-	112	-	-
	Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
3	Dziemiany	174	30	-	-	-	-	84
4	Karsin	1072	-	36	-	814	-	-
5	Kościerzyna	3323	405	20	356	1256	41	314
6	Stara Kiszewa	209	54	-	-	-	104	-
7	**PODREGION GDAŃSKI** ***SUBREGION***	**48541**	**5527**	**1003**	**187**	**14669**	**2083**	**2929**
	POWIATY: *POWIATS:*							
8	**Gdański**	**1809**	**891**	**-**	**-**	**150**	**50**	**-**
	Gmina miejska: *Urban gmina:*							
9	Pruszcz Gdański	245	167	-	-	-	-	-
	Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
10	Kolbudy	372	357	-	-	-	-	-
11	Pruszcz Gdański	359	138	-	-	-	-	-
12	Przywidz	565	104	-	-	150	-	-
13	Pszczółki	168	125	-	-	-	-	-
14	Trąbki Wielkie	100	-	-	-	-	50	-
15	**Kartuski**	**2980**	**329**	**90**	**25**	**845**	**-**	**521**
	Gminy miejsko-wiejskie: *Urban-rural gminas:*							
16	Kartuzy	295	121	-	-	-	-	-
17	Żukowo	153	-	-	-	-	-	48

a Łącznie ze schroniskami młodzieżowymi i szkolnymi schroniskami młodzieżowymi.
a Including youth hostels and school youth hostels.

w 2017 r. (cd.)

in 2017 (cont.)

Of which									
domy pracy twórczej *creative arts centres*	zespoły domków turystycznych *complexes of tourist cottages*	kempingi *camping sites*	pola biwakowe *tent camp sites*	hostele *hostels*	zakłady uzdrowiskowe *health establishments*	pokoje gościnne *rooms for rent*	kwatery agroturystyczne *agro-tourism lodgings*	pozostałe niesklasyfikowane *other not classified*	*No.*
-	**896**	**100**	**90**	**-**	**-**	**31**	**114**	**44**	1
-	-	-	-	-	-	11	-	-	2
-	-	-	60	-	-	-	-	-	3
-	222	-	-	-	-	-	-	-	4
-	674	100	30	-	-	20	63	44	5
-	-	-	-	-	-	-	51	-	6
32	**2396**	**3568**	**1943**	**12**	**181**	**9585**	**651**	**1610**	7
-	**105**	**100**	**-**	**-**	**-**	**85**	**114**	**72**	8
-	-	-	-	-	-	-	-	-	9
-	-	-	-	-	-	-	15	-	10
-	-	-	-	-	-	-	35	72	11
-	105	100	-	-	-	42	64	-	12
-	-	-	-	-	-	43	-	-	13
-	-	-	-	-	-	-	-	-	14
-	**132**	**80**	**-**	**-**	**-**	**198**	**211**	**137**	15
-	-	-	-	-	-	15	34	36	16
-	-	-	-	-	-	20	16	17	17

Tablica 7. Miejsca noclegowe w turystycznych obiektach noclegowych według podregionów, powiatów i gmin
Stan w dniu 31 VII

Table 7. Bed places in tourist accommodation establishments by subregions, powiats and gminas
As of 31 VII

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*	Ogółem *Total*	W tym					
			hotele *hotels*	pensjonaty *boarding houses*	schroniska [a] *shelters* [a]	ośrodki wczasowe *holiday centres*	ośrodki kolonijne *holiday youth centres*	ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe *training-recreational centres*
	PODREGION GDAŃSKI (cd.): ***SUBREGION (cont.):***							
	POWIATY (cd.): *POWIATS (cont.):*							
	Kartuski (dok.) ***(cont.):***							
	Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
1	Chmielno	352	-	-	-	144	-	-
2	Przodkowo	12	-	-	-	-	-	-
3	Sierakowice	184	-	-	-	28	-	-
4	Somonino	367	28	90	-	-	-	-
5	Stężyca	1112	116	-	25	673	-	96
6	Sulęczyno	505	64	-	-	-	-	377
7	**Nowodworski**	**14852**	**690**	**330**	**80**	**5497**	**1101**	**953**
	Gmina miejska: *Urban gmina:*							
8	Krynica Morska	5829	470	265	-	2136	80	262
	Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
9	Stegna	6846	54	65	80	2564	1021	691
10	Sztutowo	2177	166	-	-	797	-	-
11	**Pucki**	**26597**	**2269**	**565**	**-**	**8077**	**932**	**1455**
	Gminy miejskie: *Urban gminas:*							
12	Hel	1657	-	-	-	659	-	284
13	Puck	380	143	-	-	-	150	-
	Gminy miejsko-wiejskie: *Urban-rural gminas:*							
14	Jastarnia	4417	955	-	-	1219	-	684
15	Władysławowo	17232	1034	483	-	5612	782	334
	Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
16	Kosakowo	215	-	50	-	-	-	-
17	Krokowa	2382	53	32	-	587	-	29
18	Puck	314	84	-	-	-	-	124

a Łącznie ze schroniskami młodzieżowymi i szkolnymi schroniskami młodzieżowymi.
a Including youth hostels and school youth hostels.

w 2017 r. (cd.)

in 2017 (cont.)

Of which									
domy pracy twórczej *creative arts centres*	zespoły domków turystycznych *complexes of tourist cottages*	kempingi *camping sites*	pola biwakowe *tent camp sites*	hostele *hostels*	zakłady uzdrowiskowe *health establishments*	pokoje gościnne *rooms for rent*	kwatery agroturystyczne *agro-tourism lodgings*	pozostałe niesklasyfikowane *other not classified*	*No.*
-	-	80	-	-	-	44	29	40	1
-	-	-	-	-	-	-	12	-	2
-	-	-	-	-	-	48	32	44	3
-	-	-	-	-	-	35	74	-	4
-	120	-	-	-	-	26	14	-	5
-	12	-	-	-	-	10	-	-	6
32	**1144**	**1489**	**410**	**12**	**-**	**1800**	**129**	**597**	7
32	494	689	-	-	-	834	13	44	8
-	369	800	70	-	-	707	65	360	9
-	281	-	340	12	-	259	51	193	10
-	**1015**	**1719**	**1533**	**-**	**181**	**7216**	**66**	**686**	11
-	16	-	-	-	-	530	25	9	12
-	-	-	-	-	-	67	-	-	13
-	130	583	130	-	-	611	-	28	14
-	583	896	1278	-	181	4902	-	562	15
-	-	-	-	-	-	51	-	60	16
-	277	240	125	-	-	1012	-	27	17
-	9	-	-	-	-	43	41	-	18

Tablica 7. Miejsca noclegowe w turystycznych obiektach noclegowych według podregionów, powiatów i gmin
Stan w dniu 31 VII

Table 7. Bed places in tourist accommodation establishments by subregions, powiats and gminas
As of 31 VII

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*	Ogółem *Total*	W tym					
			hotele *hotels*	pensjonaty *boarding houses*	schroniska [a] *shelters* [a]	ośrodki wczasowe *holiday centres*	ośrodki kolonijne *holiday youth centres*	ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe *training-recreational centres*
	PODREGION GDAŃSKI (dok.): ***SUBREGION (cont.):***							
	POWIATY (dok.): *POWIATS (cont.):*							
1	**Wejherowski**	**2303**	**1348**	**18**	**82**	**100**	**-**	**-**
	Gminy miejskie: *Urban gminas:*							
2	Reda	225	170	-	-	-	-	-
3	Rumia	538	492	-	-	-	-	-
4	Wejherowo	409	166	-	-	-	-	-
	Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
5	Choczewo	398	58	-	-	-	-	-
6	Gniewino	281	226	-	-	-	-	-
7	Luzino	66	50	-	-	-	-	-
8	Łęczyce	122	40	-	82	-	-	-
9	Wejherowo	264	146	18	-	100	-	-
10	**PODREGION SŁUPSKI** ***SUBREGION***	**25807**	**2152**	**174**	**165**	**9556**	**1801**	**894**
	POWIATY: *POWIATS:*							
11	**Bytowski**	**1341**	**88**	**-**	**-**	**711**	**-**	**-**
	Gminy miejsko-wiejskie: *Urban-rural gminas:*							
12	Bytów	348	88	-	-	-	-	-
13	Miastko	128	-	-	-	-	-	-
	Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
14	Czarna Dąbrówka	276	-	-	-	256	-	-
15	Lipnica	22	-	-	-	-	-	-
16	Parchowo	287	-	-	-	265	-	-
17	Studzienice	224	-	-	-	190	-	-
18	Trzebielino	10	-	-	-	-	-	-
19	Tuchomie	46	-	-	-	-	-	-

a Łącznie ze schroniskami młodzieżowymi i szkolnymi schroniskami młodzieżowymi.
a Including youth hostels and school youth hostels.

w 2017 r. (cd.)

in 2017 (cont.)

Of which									
domy pracy twórczej *creative arts centres*	zespoły domków turystycznych *complexes of tourist cottages*	kempingi *camping sites*	pola biwakowe *tent camp sites*	hostele *hostels*	zakłady uzdrowiskowe *health establishments*	pokoje gościnne *rooms for rent*	kwatery agroturystyczne *agro-tourism lodgings*	pozostałe niesklasyfikowane *other not classified*	*No.*
-	**-**	**180**	**-**	**-**	**-**	**286**	**131**	**118**	1
-	-	-	-	-	-	-	-	55	2
-	-	-	-	-	-	46	-	-	3
-	-	180	-	-	-	-	-	63	4
-	-	-	-	-	-	224	116	-	5
-	-	-	-	-	-	-	15	-	6
-	-	-	-	-	-	16	-	-	7
-	-	-	-	-	-	-	-	-	8
-	-	-	-	-	-	-	-	-	9
88	**2648**	**2287**	**413**	**152**	**880**	**2769**	**289**	**309**	10
-	**40**	**-**	**40**	**-**	**-**	**104**	**170**	**79**	11
-	40	-	40	-	-	-	71	-	12
-	-	-	-	-	-	70	25	33	13
-	-	-	-	-	-	-	20	-	14
-	-	-	-	-	-	-	22	-	15
-	-	-	-	-	-	-	22	-	16
-	-	-	-	-	-	24	10	-	17
-	-	-	-	-	-	10	-	-	18
-	-	-	-	-	-	-	-	46	19

Tablica 7. Miejsca noclegowe w turystycznych obiektach noclegowych według podregionów, powiatów i gmin
Stan w dniu 31 VII

Table 7. Bed places in tourist accommodation establishments by subregions, powiats and gminas
As of 31 VII

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*	Ogółem *Total*	W tym					
			hotele *hotels*	pensjonaty *boarding houses*	schroniska [a] *shelters* [a]	ośrodki wczasowe *holiday centres*	ośrodki kolonijne *holiday youth centres*	ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe *training-recreational centres*
	PODREGION SŁUPSKI (dok.): ***SUBREGION (cont.):***							
	POWIATY (dok.): *POWIATS (cont.):*							
1	**Lęborski**	**11170**	**579**	**100**	**-**	**3711**	**960**	**180**
	Gminy miejskie: *Urban gminas:*							
2	Lębork	128	48	-	-	-	-	-
3	Łeba	9788	531	75	-	3559	840	180
	Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
4	Nowa Wieś Lęborska	34	-	-	-	-	-	-
5	Wicko	1220	-	25	-	152	120	-
6	**Słupski**	**12352**	**984**	**42**	**123**	**5068**	**841**	**714**
	Gmina miejska: *Urban gmina:*							
7	Ustka	5251	984	-	-	1746	360	530
	Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
8	Damnica	16	-	-	-	-	-	-
9	Dębnica Kaszubska	54	-	-	-	-	-	-
10	Główczyce	77	-	-	-	-	-	-
11	Kobylnica	148	-	-	-	-	-	-
12	Potęgowo	140	-	-	-	-	120	-
13	Słupsk	235	-	-	-	-	-	-
14	Smołdzino	108	-	-	73	-	-	-
15	Ustka	6323	-	42	50	3322	361	184
	MIASTO NA PRAWACH POWIATU: *CITY WITH POWIAT STATUS:*							
16	**Słupsk**	**944**	**501**	**32**	**42**	**66**	**-**	**-**

a Łącznie ze schroniskami młodzieżowymi i szkolnymi schroniskami młodzieżowymi.
a Including youth hostels and school youth hostels.

w 2017 r. (cd.)

in 2017 (cont.)

Of which									
domy pracy twórczej *creative arts centres*	zespoły domków turystycznych *complexes of tourist cottages*	kempingi *camping sites*	pola biwakowe *tent camp sites*	hostele *hostels*	zakłady uzdrowiskowe *health establishments*	pokoje gościnne *rooms for rent*	kwatery agroturystyczne *agro-tourism lodgings*	pozostałe niesklasyfikowane *other not classified*	*No.*
-	**1362**	**1837**	**45**	**25**	**216**	**1541**	**31**	**128**	1
-	80	-	-	-	-	-	-	-	2
-	969	1596	-	25	216	1264	-	78	3
-	-	-	-	-	-	34	-	-	4
-	313	241	45	-	-	243	31	50	5
88	**1117**	**450**	**328**	**-**	**664**	**1124**	**88**	**102**	6
88	151	-	190	-	664	306	-	102	7
-	-	-	-	-	-	-	16	-	8
-	14	-	-	-	-	40	-	-	9
-	50	-	-	-	-	-	27	-	10
-	-	-	-	-	-	30	-	-	11
-	-	-	-	-	-	-	20	-	12
-	-	-	-	-	-	-	-	-	13
-	-	-	-	-	-	10	25	-	14
-	902	450	138	-	-	738	-	-	15
-	**129**	**-**	**-**	**127**	**-**	**-**	**-**	**-**	16

Tablica 7. Miejsca noclegowe w turystycznych obiektach noclegowych według podregionów, powiatów i gmin
Stan w dniu 31 VII

Table 7. Bed places in tourist accommodation establishments by subregions, powiats and gminas
As of 31 VII

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*	Ogółem *Total*	W tym					
			hotele *hotels*	pensjonaty *boarding houses*	schroniska [a] *shelters* [a]	ośrodki wczasowe *holiday centres*	ośrodki kolonijne *holiday youth centres*	ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe *training-recreational centres*
1	**PODREGION STAROGARDZKI** ***SUBREGION***	**3810**	**1040**	**75**	**139**	**518**	**-**	**69**
	POWIATY: *POWIATS:*							
2	**Kwidzyński**	**442**	**110**	**65**	**-**	**-**	**-**	**-**
	Gmina miejska: *Urban gmina:*							
3	Kwidzyn	367	110	23	-	-	-	-
	Gmina miejsko-wiejska: *Urban-rural gmina:*							
4	Prabuty	12	-	-	-	-	-	-
	Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
5	Gardeja	42	-	42	-	-	-	-
6	Kwidzyn	21	-	-	-	-	-	-
7	**Malborski**	**1091**	**433**	**-**	**49**	**-**	**-**	**-**
	Gmina miejska: *Urban gmina:*							
8	Malbork	912	433	-	49	-	-	-
	Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
9	Malbork	85	-	-	-	-	-	-
10	Stare Pole	94	-	-	-	-	-	-
11	**Starogardzki**	**1356**	**63**	**-**	**-**	**518**	**-**	**47**
	Gmina miejska: *Urban gmina:*							
12	Starogard Gdański	63	63	-	-	-	-	-
	Gminy miejsko-wiejskie: *Urban-rural gminas:*							
13	Czarna Woda	15	-	-	-	-	-	-
14	Skarszewy	204	-	-	-	204	-	-
	Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
15	Lubichowo	332	-	-	-	150	-	24
16	Osiek	153	-	-	-	24	-	-
17	Skórcz	30	-	-	-	-	-	-
18	Starogard Gdański	156	-	-	-	-	-	-
19	Zblewo	403	-	-	-	140	-	23

a Łącznie ze schroniskami młodzieżowymi i szkolnymi schroniskami młodzieżowymi.
a Including youth hostels and school youth hostels.

w 2017 r. (cd.)

in 2017 (cont.)

Of which									
domy pracy twórczej *creative arts centres*	zespoły domków turystycznych *complexes of tourist cottages*	kempingi *camping sites*	pola biwakowe *tent camp sites*	hostele *hostels*	zakłady uzdrowiskowe *health establishments*	pokoje gościnne *rooms for rent*	kwatery agroturystyczne *agro-tourism lodgings*	pozostałe niesklasyfikowane *other not classified*	*No.*
-	**305**	**240**	**-**	**15**	**112**	**51**	**199**	**440**	1
-	**25**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**33**	**180**	2
-	25	-	-	-	-	-	-	180	3
-	-	-	-	-	-	-	12	-	4
-	-	-	-	-	-	-	-	-	5
-	-	-	-	-	-	-	21	-	6
-	**47**	**240**	**-**	**-**	**-**	**25**	**12**	**-**	7
-	47	240	-	-	-	25	-	-	8
-	-	-	-	-	-	-	12	-	9
-	-	-	-	-	-	-	-	-	10
-	**233**	**-**	**-**	**-**	**112**	**14**	**87**	**90**	11
-	-	-	-	-	-	-	-	-	12
-	15	-	-	-	-	-	-	-	13
-	-	-	-	-	-	-	-	-	14
-	138	-	-	-	-	-	20	-	15
-	-	-	-	-	112	-	17	-	16
-	-	-	-	-	-	-	30	-	17
-	-	-	-	-	-	14	-	90	18
-	80	-	-	-	-	-	20	-	19

Tablica 7. Miejsca noclegowe w turystycznych obiektach noclegowych według podregionów, powiatów i gmin
Stan w dniu 31 VII

Table 7. Bed places in tourist accommodation establishments by subregions, powiats and gminas
As of 31 VII

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*	Ogółem *Total*	W tym					
			hotele *hotels*	pensjonaty *boarding houses*	schroniska [a] *shelters* [a]	ośrodki wczasowe *holiday centres*	ośrodki kolonijne *holiday youth centres*	ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe *training-recreational centres*
	PODREGION STAROGARDZKI (dok.): ***SUBREGION (cont.):***							
	POWIATY (dok.): *POWIATS (cont.):*							
1	**Sztumski**	**67**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**
	Gminy miejsko-wiejskie: *Urban-rural gminas:*							
2	Dzierzgoń	20	-	-	-	-	-	-
3	Sztum	22	-	-	-	-	-	-
	Gminy wiejskie: *Rural gminas:*							
4	Stary Dzierzgoń	15	-	-	-	-	-	-
5	Stary Targ	10	-	-	-	-	-	-
6	**Tczewski**	**854**	**434**	**10**	**90**	**-**	**-**	**22**
	Gmina miejska: *Urban gmina:*							
7	Tczew	198	105	-	-	-	-	-
	Gminy miejsko-wiejskie: *Urban-rural gminas:*							
8	Gniew	414	279	10	90	-	-	-
9	Pelplin	87	50	-	-	-	-	22
	Gmina wiejska: *Rural gmina:*							
10	Tczew	155	-	-	-	-	-	-
11	**PODREGION TRÓJMIEJSKI** ***SUBREGION***	**25807**	**11674**	**393**	**556**	**998**	**-**	**624**
	MIASTA NA PRAWACH POWIATU: *CITY WITH POWIAT STATUS:*							
12	**Gdańsk**	**17315**	**8160**	**238**	**376**	**600**	**-**	**592**
13	**Gdynia**	**2528**	**1389**	**-**	**180**	**-**	**-**	**32**
14	**Sopot**	**5964**	**2125**	**155**	**-**	**398**	**-**	**-**

a Łącznie ze schroniskami młodzieżowymi i szkolnymi schroniskami młodzieżowymi.
a Including youth hostels and school youth hostels.

w 2017 r. (dok.)

in 2017 (cont.)

Of which									
domy pracy twórczej *creative arts centres*	zespoły domków turystycznych *complexes of tourist cottages*	kempingi *camping sites*	pola biwakowe *tent camp sites*	hostele *hostels*	zakłady uzdrowiskowe *health establishments*	pokoje gościnne *rooms for rent*	kwatery agroturystyczne *agro-tourism lodgings*	pozostałe niesklasyfikowane *other not classified*	*No.*
-	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**67**	**-**	1
-	-	-	-	-	-	-	20	-	2
-	-	-	-	-	-	-	22	-	3
-	-	-	-	-	-	-	15	-	4
-	-	-	-	-	-	-	10	-	5
-	**-**	**-**	**-**	**15**	**-**	**12**	**-**	**170**	6
-	-	-	-	15	-	-	-	55	7
-	-	-	-	-	-	12	-	-	8
-	-	-	-	-	-	-	-	15	9
-	-	-	-	-	-	-	-	100	10
101	**1053**	**2010**	**-**	**575**	**637**	**930**	**-**	**4365**	11
55	**771**	**410**	**-**	**489**	**-**	**794**	**-**	**3172**	12
-	**-**	**-**	**-**	**74**	**-**	**136**	**-**	**717**	13
46	**282**	**1600**	**-**	**12**	**637**	**-**	**-**	**476**	14

Tablica 8. Turyści korzystający z turystycznych obiektów noclegowych według podregionów i powiatów
Table 8. Tourists accommodated in tourist accommodation establishments by subregions and powiats

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*	Ogółem *Total*	W tym				
			hotele *hotels*	pensjonaty *boarding houses*	ośrodki wczasowe *holiday centres*	ośrodki kolonijne *holiday youth centres*	ośrodki szkole-niowo-wypo-czynkowe *training-recreational centres*
1	**W O J E W Ó D Z T W O** ***V O I V O D S H I P***	**2863071**	**1571222**	**52239**	**286108**	**41544**	**93809**
2	**Podregion chojnicki** ***Subregion***	**182908**	**80586**	**1252**	**33791**	**#**	**12401**
	Powiaty: *Powiats:*						
3	chojnicki	44760	#	-	5681	-	9489
4	człuchowski	38500	#	#	2827	-	-
5	kościerski	99648	40336	#	25283	#	2912
6	**Podregion gdański** ***Subregion***	**780390**	**291993**	**16581**	**142071**	**#**	**42249**
	Powiaty: *Powiats:*						
7	gdański	88853	60330	-	#	#	-
8	kartuski	57059	20892	#	9650	-	7222
9	nowodworski	162344	23417	3888	48285	9827	8839
10	pucki	365703	92552	8059	80381	9698	26188
11	wejherowski	106431	94802	#	#	-	-
12	**Podregion słupski** ***Subregion***	**333169**	**98823**	**6999**	**83803**	**15192**	**12834**
	Powiaty: *Powiats:*						
13	bytowski	20827	#	-	#	-	-
14	lęborski	110031	#	1049	35288	7597	1604
15	słupski	158989	37490	#	41739	7595	11230
	Miasto na prawach powiatu: *City with powiat status:*						
16	Słupsk	43322	34194	#	#	-	-
17	**Podregion starogardzki** ***Subregion***	**124146**	**68623**	**3239**	**4520**	**-**	**#**
	Powiaty: *Powiats:*						
18	kwidzyński	13365	#	#	-	-	-
19	malborski	40903	26811	-	-	-	-
20	starogardzki	24343	#	-	4520	-	#
21	sztumski	813	-	-	-	-	-
22	tczewski	44722	31605	#	-	-	#
23	**Podregion trójmiejski** ***Subregion***	**1442458**	**1031197**	**24168**	**21923**	**-**	**#**
	Miasta na prawach powiatu: *Cities with powiat status:*						
24	Gdańsk	1009893	695906	14345	6369	-	24662
25	Gdynia	159644	129335	-	-	-	#
26	Sopot	272921	205956	9823	15554	-	-

a Łącznie ze schroniskami młodzieżowymi i szkolnymi schroniskami młodzieżowymi.
a Including youth hostels and school youth hostels.

w 2017 r.
in 2017

Of which							
zespoły domków turystycznych *complexes of tourist cottages*	kempingi *camping sites*	pola biwakowe *tent camp sites*	zakłady uzdrowiskowe *health establishments*	pokoje gościnne *rooms for rent*	kwatery agroturystyczne *agrotourism lodgings*	pozostałe niesklasyfikowane *other not classified*	*No.*
69143	**74867**	**22430**	**32435**	**150324**	**9713**	**87125**	1
#	**#**	**6917**	**-**	**6459**	**1559**	**6257**	2
#	-	#	-	#	1103	#	3
2247	-	4691	-	3426	-	5418	4
15477	#	#	-	#	456	#	5
23147	**41947**	**14609**	**#**	**93872**	**5563**	**26523**	6
#	#	-	-	3979	1891	#	7
#	#	-	-	2653	1452	2290	8
9355	20578	#	-	14309	655	2695	9
8398	17507	10316	#	70182	647	18526	10
-	#	#	-	2749	918	#	11
17752	**14873**	**904**	**15438**	**19294**	**1236**	**2456**	12
#	-	#	-	705	875	#	13
8958	#	#	#	10550	#	1209	14
7175	#	809	#	8039	#	#	15
#	-	-	-	-	-	-	16
4241	**#**	**-**	**#**	**1234**	**1355**	**7637**	17
#	-	-	-	-	#	#	18
#	#	-	-	#	#	-	19
3947	-	-	#	#	360	#	20
-	-	-	-	-	813	-	21
-	-	-	-	#	-	4928	22
#	**#**	**-**	**14182**	**29465**	**-**	**44252**	23
2976	7808	-	-	24706	-	32163	24
-	-	-	-	4759	-	7470	25
#	#	-	14182	-	-	4619	26

Tablica 9. Turyści zagraniczni korzystający z turystycznych obiektów noclegowych według podregionów i powiatów
Table 9. Foreign tourists accommodated in tourist accommodation establishments by subregions and powiats

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*	Ogółem *Total*	W tym				
			hotele *hotels*	pensjonaty *boarding houses*	ośrodki wczasowe *holiday centres*	ośrodki kolonijne *holiday youth centres*	ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe *training-recreational centres*
1	**W O J E W Ó D Z T W O** ***V O I V O D S H I P***	**559741**	**447026**	**3402**	**5617**	**31**	**2743**
2	**Podregion chojnicki** ***Subregion***	**4795**	**2860**	**71**	**86**	**#**	**2**
	Powiaty: *Powiats:*						
3	chojnicki	1890	1649	-	54	-	2
4	człuchowski	1983	#	#	3	-	-
5	kościerski	922	#	#	29	#	-
6	**Podregion gdański** ***Subregion***	**36148**	**22727**	**238**	**1286**	**#**	**1396**
	Powiaty: *Powiats:*						
7	gdański	9632	6900	-	#	#	-
8	kartuski	2691	731	#	79	-	1141
9	nowodworski	4445	699	#	205	-	34
10	pucki	7286	2747	177	919	-	221
11	wejherowski	12094	11650	#	#	-	-
12	**Podregion słupski** ***Subregion***	**24112**	**10035**	**385**	**3989**	**#**	**289**
	Powiaty: *Powiats:*						
13	bytowski	1772	#	-	#	-	-
14	lęborski	8321	2945	282	766	#	202
15	słupski	8659	#	#	3187	-	87
	Miasto na prawach powiatu: *City with powiat status:*						
16	Słupsk	5360	4081	#	#	-	-
17	**Podregion starogardzki** ***Subregion***	**17726**	**12438**	**459**	**90**	**-**	**#**
	Powiaty: *Powiats:*						
18	kwidzyński	2221	#	#	-	-	-
19	malborski	10487	7220	-	-	-	-
20	starogardzki	1755	#	-	90	-	#
21	sztumski	11	-	-	-	-	-
22	tczewski	3252	2775	#	-	-	-
23	**Podregion trójmiejski** ***Subregion***	**476960**	**398966**	**2249**	**166**	**-**	**#**
	Miasta na prawach powiatu: *Cities with powiat status:*						
24	Gdańsk	388577	317604	1028	4	-	1040
25	Gdynia	22717	21675	-	-	-	#
26	Sopot	65666	59687	1221	162	-	-

a Łącznie ze schroniskami młodzieżowymi i szkolnymi schroniskami młodzieżowymi.
a Including youth hostels and school youth hostels.

w 2017 r.
in 2017

Of which							
zespoły domków turystycznych *complexes of tourist cottages*	kempingi *camping sites*	pola biwakowe *tent camp sites*	zakłady uzdrowiskowe *health establishments*	pokoje gościnne *rooms for rent*	kwatery agroturystyczne *agrotourism lodgings*	pozostałe niesklasyfikowane *other not classified*	*No.*
843	**13227**	**1010**	**50**	**8001**	**439**	**10218**	1
64	**#**	**675**	**-**	**#**	**102**	**#**	2
#	-	#	-	#	85	#	3
#	-	627	-	795	-	31	4
43	#	#	-	#	17	#	5
139	**2765**	**228**	**#**	**1296**	**65**	**1149**	6
#	#	-	-	67	4	#	7
#	#	-	-	65	42	8	8
99	1907	#	-	449	9	-	9
#	480	147	#	650	-	866	10
-	#	#	-	65	10	#	11
352	**3211**	**107**	**#**	**992**	**252**	**514**	12
#	-	#	-	63	239	#	13
157	#	#	#	307	#	369	14
195	#	#	-	622	#	#	15
#	-	-	-	-	-	-	16
#	**#**	**-**	**#**	**#**	**20**	**#**	17
#	-	-	-	-	#	#	18
#	#	-	-	#	#	-	19
65	-	-	#	#	3	#	20
-	-	-	-	-	11	-	21
-	-	-	-	#	-	240	22
#	**#**	**-**	**#**	**4916**	**-**	**8156**	23
32	2705	-	-	4817	-	7561	24
-	-	-	-	99	-	263	25
#	#	-	#	-	-	332	26

Tablica 10. Udzielone noclegi w turystycznych obiektach noclegowych według podregionów i powiatów
Table 10. Nights spent in tourist accommodation establishments by subregions and powiats

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*	Ogółem *Total*	W tym				
			hotele *hotels*	pensjonaty *boarding houses*	ośrodki wczasowe *holiday centres*	ośrodki kolonijne *holiday youth centres*	ośrodki szkoleniowo-wypo-czynkowe *training-recreational centres*
1	**W O J E W Ó D Z T W O** ***V O I V O D S H I P***	**9306686**	**3349490**	**138303**	**1926807**	**307140**	**433190**
2	**Podregion chojnicki** ***Subregion***	**578047**	**147174**	**2061**	**168365**	**#**	**68058**
	Powiaty: *Powiats:*						
3	chojnicki	139644	#	-	28063	-	50156
4	człuchowski	114944	#	#	12721	-	-
5	kościerski	323459	74410	#	127581	#	17902
6	**Podregion gdański** ***Subregion***	**3107247**	**649933**	**63457**	**1001628**	**#**	**211692**
	Powiaty: *Powiats:*						
7	gdański	181546	104735	-	#	#	-
8	kartuski	167963	32895	#	47133	-	26713
9	nowodworski	857467	60418	16054	415819	54092	55448
10	pucki	1676124	273941	36267	522471	84463	129531
11	wejherowski	224147	177944	#	#	-	-
12	**Podregion słupski** ***Subregion***	**1809554**	**264324**	**12342**	**649979**	**136437**	**64018**
	Powiaty: *Powiats:*						
13	bytowski	76053	#	-	#	-	-
14	lęborski	612347	#	3038	242866	79507	8409
15	słupski	994018	126151	#	373657	56930	55609
	Miasto na prawach powiatu: *City with powiat status:*						
16	Słupsk	127136	70819	#	#	-	-
17	**Podregion starogardzki** ***Subregion***	**283121**	**111287**	**7698**	**25041**	**-**	**#**
	Powiaty: *Powiats:*						
18	kwidzyński	42980	#	#	-	-	-
19	malborski	73947	45336	-	-	-	-
20	starogardzki	87577	#	-	25041	-	#
21	sztumski	2725	-	-	-	-	-
22	tczewski	75892	47483	#	-	-	#
23	**Podregion trójmiejski** ***Subregion***	**3528717**	**2176772**	**52745**	**81794**	**-**	**#**
	Miasta na prawach powiatu: *Cities with powiat status:*						
24	Gdańsk	2421458	1502207	26604	28492	-	85191
25	Gdynia	315679	248081	-	-	-	#
26	Sopot	791580	426484	26141	53302	-	-

a Łącznie ze schroniskami młodzieżowymi i szkolnymi schroniskami młodzieżowymi.
a Including youth hostels and school youth hostels.

w 2017 r.
in 2017

Of which							No.
zespoły domków turystycznych *complexes of tourist cottages*	kempingi *camping sites*	pola biwakowe *tent camp sites*	zakłady uzdrowiskowe *health establishments*	pokoje gościnne *rooms for rent*	kwatery agroturystyczne *agrotourism lodgings*	pozostałe nie-sklasyfikowane *other not classified*	
326792	**256149**	**95136**	**453578**	**579974**	**55051**	**412394**	1
60083	**#**	**17883**	**-**	**15592**	**8804**	**37522**	2
#	-	#	-	8843	6424	#	3
#	-	11619	-	#	-	33600	4
45174	#	#	-	#	2380	#	5
115009	**131666**	**74419**	**#**	**382739**	**25364**	**126412**	6
#	#	-	-	13681	6836	#	7
#	#	-	-	8126	9780	5335	8
47006	60903	#	-	66605	2858	16449	9
50466	58118	60369	#	282896	2299	89416	10
-	#	#	-	11431	3591	#	11
109347	**60309**	**2834**	**231642**	**99633**	**15566**	**14048**	12
#	-	#	-	3368	14110	#	13
53333	#	#	#	49666	#	4383	14
45463	#	2671	#	46599	#	#	15
#	-	-	-	-	-	-	16
#	**#**	**-**	**#**	**5958**	**5317**	**30162**	17
#	-	-	-	-	#	#	18
#	#	-	-	#	#	-	19
13800	-	-	#	#	1867	#	20
-	-	-	-	-	2725	-	21
-	-	-	-	#	-	8016	22
#	**#**	**-**	**190832**	**76052**	**-**	**204250**	23
17793	23791	-	-	64887	-	166428	24
-	-	-	-	11165	-	22018	25
#	#	-	190832	-	-	15804	26

Tablica 11. Udzielone noclegi turystom zagranicznym w turystycznych obiektach noclegowych według
Table 11. Nights spent by foreign tourists in tourist accommodation establishments by subregions and powiats

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*	Ogółem *Total*	W tym				
			hotele *hotels*	pensjonaty *boarding houses*	ośrodki wczasowe *holiday centres*	ośrodki kolonijne *holiday youth centres*	ośrodki szkole-niowo-wypo-czynkowe *training--recreational centres*
1	**W O J E W Ó D Z T W O** ***V O I V O D S H I P***	**1450879**	**1062274**	**11641**	**42164**	**322**	**8363**
2	**Podregion chojnicki** ***Subregion***	**11216**	**6418**	**178**	**691**	**#**	**2**
	Powiaty: *Powiats:*						
3	chojnicki	4775	3546	-	473	-	2
4	człuchowski	3744	#	#	16	-	-
5	kościerski	2697	#	#	202	#	-
6	**Podregion gdański** ***Subregion***	**99914**	**51113**	**871**	**6250**	**#**	**2927**
	Powiaty: *Powiats:*						
7	gdański	19218	12398	-	#	#	-
8	kartuski	7413	2113	#	684	-	2032
9	nowodworski	14004	1415	#	954	-	155
10	pucki	29347	7072	637	4197	-	740
11	wejherowski	29932	28115	#	#	-	-
12	**Podregion słupski** ***Subregion***	**149960**	**44580**	**1653**	**31643**	**#**	**2316**
	Powiaty: *Powiats:*						
13	bytowski	12048	#	-	#	-	-
14	lęborski	30190	#	1154	3573	#	820
15	słupski	48813	10859	#	27814	-	1496
	Miasto na prawach powiatu: *City with powiat status:*						
16	Słupsk	58909	23721	#	#	-	-
17	**Podregion starogardzki** ***Subregion***	**37929**	**22977**	**1603**	**2609**	**-**	**#**
	Powiaty: *Powiats:*						
18	kwidzyński	6149	#	#	-	-	-
19	malborski	16955	11142	-	-	-	-
20	starogardzki	7315	#	-	2609	-	#
21	sztumski	49	-	-	-	-	-
22	tczewski	7461	5716	#	-	-	#
23	**Podregion trójmiejski** ***Subregion***	**1151860**	**937186**	**7336**	**971**	**-**	**#**
	Miasta na prawach powiatu: *Cities with powiat status:*						
24	Gdańsk	940142	754249	3654	12	-	3091
25	Gdynia	51205	45026	-	-	-	#
26	Sopot	160513	137911	3682	959	-	-

a Łącznie ze schroniskami młodzieżowymi i szkolnymi schroniskami młodzieżowymi.
a Including youth hostels and school youth hostels.

podregionów i powiatów w 2017 r.
in 2017

Of which							
zespoły domków turystycznych *complexes of tourist cottages*	kempingi *camping sites*	pola biwakowe *tent camp sites*	zakłady uzdrowiskowe *health establishments*	pokoje gościnne *rooms for rent*	kwatery agroturystyczne *agrotourism lodgings*	pozostałe nie-sklasyfikowane *other not classified*	*No.*
4201	**38853**	**2492**	**507**	**25180**	**8391**	**43863**	1
306	**#**	**1552**	**-**	**#**	**593**	**260**	2
#	-	#	-	#	480	#	3
#	-	1361	-	925	-	#	4
255	#	#	-	#	113	#	5
623	**7239**	**723**	**#**	**8159**	**843**	**10139**	6
#	#	-	-	229	8	#	7
#	#	-	-	371	698	56	8
395	4393	#	-	3914	29	-	9
190	1937	576	#	3116	-	7967	10
-	#	#	-	529	108	#	11
#	**#**	**217**	**#**	**4611**	**6746**	**3509**	12
#	-	#	-	289	6707	#	13
1365	7839	#	#	1325	#	#	14
872	#	#	-	2997	#	-	15
#	-	-	-	-	-	-	16
#	**#**	**-**	**#**	**#**	**209**	**2193**	17
#	-	-	-	-	#	#	18
#	#	-	-	#	#	-	19
310	-	-	#	#	104	#	20
-	-	-	-	-	49	-	21
-	-	-	-	#	-	904	22
#	**#**	**-**	**493**	**11471**	**-**	**27762**	23
104	7038	-	-	11232	-	22889	24
-	-	-	-	239	-	3735	25
#	#	-	493	-	-	1138	26

Tablica 12. Turyści zagraniczni korzystający z turystycznych obiektów noclegowych według rodzaju obiektów

Table 12. Foreign tourists accommodated in tourist accommodation establishments by type of facilities

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*	Ogółem *Total*	W tym					
			hotele *hotels*	pensjonaty *boarding houses*	schroniska [a] *shelters* [a]	ośrodki wczasowe *holiday centres*	ośrodki kolonijne *holiday youth centres*	ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe *training-recreational centres*
1	**OGÓŁEM** ***TOTAL***	**559741**	**447026**	**3402**	**2435**	**5617**	**31**	**2743**
	w tym: *of which:*							
2	Austria *Austria*	3805	3129	14	1	43	-	11
3	Belgia *Belgium*	4357	3525	2	43	24	-	18
4	Białoruś *Belarus*	4023	1822	24	393	62	31	72
5	Chiny (bez Tajwanu) *China (excluding Taiwan)*	3625	2953	5	4	-	-	6
6	Czechy *Czech Republic*	5994	3622	41	24	107	-	37
7	Dania *Denmark*	11311	9787	19	93	13	-	25
8	Finlandia *Finland*	22002	18146	59	8	59	-	49
9	Francja *France*	11277	8949	71	105	35	-	80
10	Hiszpania *Spain*	13116	11134	32	14	7	-	36
11	Holandia *Netherlands*	13379	10655	51	11	54	-	43
12	Indie *India*	1495	1156	16	16	-	-	3
13	Irlandia *Ireland*	5042	4190	9	1	20	-	9
14	Izrael *Israel*	3617	3242	11	3	2	-	12
15	Japonia *Japan*	2913	2662	8	3	-	-	4
16	Kanada *Canada*	2276	1775	15	18	10	-	16
17	Litwa *Lithuania*	11353	7156	140	130	88	-	156
18	Łotwa *Latvia*	2032	1436	79	49	1	-	12
19	Niemcy *Germany*	125278	94326	897	201	4120	-	979
20	Norwegia *Norway*	87653	78061	342	44	143	-	86

a Łącznie ze schroniskami młodzieżowymi i szkolnymi schroniskami młodzieżowymi.
a Including youth hostels and school youth hostels.

i wybranych krajów w 2017 r.
and selected countries in 2017

zespoły domków turystycznych *complexes of tourist cottages*	kempingi *camping sites*	pola biwakowe *tent camp sites*	hostele *hostels*	zakłady uzdrowiskowe *health establishments*	pokoje gościnne *rooms for rent*	kwatery agroturystyczne *agrotourism lodgings*	pozostałe niesklasyfikowane *other not classified*	*No.*
843	**13227**	**1010**	**13823**	**50**	**8001**	**439**	**10218**	1
9	201	-	96	-	6	-	74	2
9	188	5	113	-	59	-	47	3
20	92	2	206	8	405	5	340	4
5	2	-	222	-	23	-	108	5
68	864	79	161	-	296	6	175	6
4	53	9	157	2	27	-	112	7
-	171	5	365	-	95	-	192	8
13	493	2	539	-	99	-	225	9
-	102	-	738	-	85	35	283	10
4	660	24	482	2	184	2	173	11
1	-	-	71	-	26	-	124	12
8	8	-	95	-	30	12	66	13
-	-	-	34	-	6	-	61	14
-	-	-	75	-	5	-	33	15
-	8	-	127	4	5	-	77	16
50	556	36	171	-	179	2	391	17
5	50	2	9	-	28	-	127	18
392	6821	795	1741	24	2964	64	1574	19
24	802	4	629	-	430	3	321	20

Tablica 12. Turyści zagraniczni korzystający z turystycznych obiektów noclegowych według rodzaju obiektów

Table 12. Foreign tourists accommodated in tourist accommodation establishments by type of facilities

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*	Ogółem *Total*	W tym					
			hotele *hotels*	pensjonaty *boarding houses*	schroniska [a] *shelters* [a]	ośrodki wczasowe *holiday centres*	ośrodki kolonijne *holiday youth centres*	ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe *training-recreational centres*
1	Rosja *Russia*	39993	27280	535	300	230	-	398
2	Słowacja *Slovakia*	1850	1352	16	8	12	-	32
3	Stany Zjednoczone *United States*	25232	23309	106	5	16	-	74
4	Szwajcaria i Liechtenstein *Switzerland and Liechtenstein*	4732	4016	19	35	35	-	16
5	Szwecja *Sweden*	56679	48617	494	38	204	-	154
6	Ukraina *Ukraine*	13251	5210	90	649	143	-	83
7	Węgry *Hungary*	1972	1536	20	1	-	-	12
8	Wielka Brytania *United Kingdom*	40005	33897	105	14	150	-	137
9	Włochy *Italy*	12380	10149	116	18	18	-	55

a Łącznie ze schroniskami młodzieżowymi i szkolnymi schroniskami młodzieżowymi.
a Including youth hostels and school youth hostels.

i wybranych krajów w 2017 r. (dok.)

and selected countries in 2017 (cont.)

zespoły domków turystycznych *complexes of tourist cottages*	kempingi *camping sites*	pola biwakowe *tent camp sites*	hostele *hostels*	zakłady uzdrowiskowe *health establishments*	pokoje gościnne *rooms for rent*	kwatery agroturystyczne *agrotourism lodgings*	pozostałe niesklasyfikowane *other not classified*	*No.*
8	387	2	1620	4	1644	4	1682	1
5	76	13	49	-	18	-	52	2
5	42	1	376	-	57	-	155	3
-	220	2	57	3	31	-	38	4
92	623	12	647	2	332	-	610	5
57	133	8	2192	-	245	268	1665	6
-	13	-	101	-	8	-	65	7
61	204	9	967	1	455	18	295	8
-	301	-	403	-	127	-	243	9

Tablica 13. Udzielone noclegi turystom zagranicznym w turystycznych obiektach noclegowych według

Table 13. Nights spent by foreign tourists in tourist accommodation establishments by type of facilities and

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*	Ogółem *Total*	W tym					
			hotele *hotels*	pensjonaty *boarding houses*	schroniska [a] *shelters* [a]	ośrodki wczasowe *holiday centres*	ośrodki kolonijne *holiday youth centres*	ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe *training-recreational centres*
1	**OGÓŁEM** ***TOTAL***	**1450879**	**1062274**	**11641**	**6359**	**42164**	**322**	**8363**
	w tym: *of which:*							
2	Austria *Austria*	8529	6640	46	3	176	-	113
3	Belgia *Belgium*	10141	7713	3	46	136	-	101
4	Białoruś *Belarus*	15530	3421	53	1840	318	322	195
5	Chiny (bez Tajwanu) *China (excluding Taiwan)*	7441	5391	7	14	-	-	8
6	Czechy *Czech Republic*	14996	7793	90	40	356	-	206
7	Dania *Denmark*	23950	20170	52	151	71	-	56
8	Finlandia *Finland*	58350	47614	173	22	193	-	130
9	Francja *France*	24047	18463	233	155	185	-	135
10	Hiszpania *Spain*	27009	22606	79	20	41	-	67
11	Holandia *Netherlands*	31744	24183	202	15	350	-	81
12	Indie *India*	5821	3337	61	106	-	-	18
13	Irlandia *Ireland*	13031	10707	34	1	103	-	11
14	Izrael *Israel*	8328	7429	35	3	4	-	53
15	Japonia *Japan*	5164	4614	28	7	-	-	5
16	Kanada *Canada*	5497	4177	37	44	82	-	62
17	Litwa *Lithuania*	23060	13786	332	366	652	-	522
18	Łotwa *Latvia*	4587	2683	131	94	1	-	28
19	Niemcy *Germany*	334409	222699	3091	480	32267	-	2904
20	Norwegia *Norway*	244319	213277	1361	166	725	-	269

a Łącznie ze schroniskami młodzieżowymi i szkolnymi schroniskami młodzieżowymi.
a Including youth hostels and school youth hostels.

rodzaju obiektu i wybranych krajów w 2017 r.
selected countries in 2017

zespoły domków turystycznych *complexes of tourist cottages*	kempingi *camping sites*	pola biwakowe *tent camp sites*	hostele *hostels*	zakłady uzdrowiskowe *health establishments*	pokoje gościnne *rooms for rent*	kwatery agroturystyczne *agrotourism lodgings*	pozostałe niesklasyfikowane *other not classified*	*No.*
4201	**38853**	**2492**	**61924**	**507**	**25180**	**8391**	**43863**	1
17	550	-	175	-	8	-	208	2
25	677	14	220	-	218	-	118	3
100	267	4	434	72	3797	8	3051	4
15	2	-	354	-	53	-	1004	5
348	2528	346	276	-	1316	66	329	6
28	131	24	386	4	74	-	290	7
-	472	6	923	3	222	1	567	8
30	1364	4	1068	-	259	-	706	9
-	215	-	1528	-	179	245	591	10
17	1852	27	1157	42	564	10	491	11
1	-	-	115	-	68	-	1707	12
16	12	-	202	-	98	24	174	13
-	-	-	63	-	20	-	129	14
-	-	-	130	-	9	-	141	15
-	43	-	263	27	5	-	298	16
197	1559	63	331	-	437	6	818	17
30	104	2	10	-	52	-	165	18
2249	18933	1818	4461	263	9979	443	5354	19
134	3669	9	1944	-	991	55	1046	20

Tablica 13. Udzielone noclegi turystom zagranicznym w turystycznych obiektach noclegowych według

Table 13. Nights spent by foreign tourists in tourist accommodation establishments by type of facilities and

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*	Ogółem *Total*	W tym					
			hotele *hotels*	pensjonaty *boarding houses*	schroniska [a] *shelters* [a]	ośrodki wczasowe *holiday centres*	ośrodki kolonijne *holiday youth centres*	ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe *training-recreational centres*
1	Rosja *Russia*	66889	43090	1780	601	1624	-	1235
2	Słowacja *Slovakia*	4619	3396	53	15	15	-	69
3	Stany Zjednoczone *United States*	58382	53187	422	8	116	-	309
4	Szwajcaria i Liechtenstein *Switzerland and Liechtenstein*	10613	8712	47	35	150	-	26
5	Szwecja *Sweden*	137463	114308	1672	107	624	-	544
6	Ukraina *Ukraine*	86641	12958	289	1276	3121	-	292
7	Węgry *Hungary*	4719	3739	39	2	-	-	36
8	Wielka Brytania *United Kingdom*	98475	81325	597	22	637	-	416
9	Włochy *Italy*	27698	22133	540	32	47	-	94

a Łącznie ze schroniskami młodzieżowymi i szkolnymi schroniskami młodzieżowymi.
a Including youth hostels and school youth hostels.

rodzaju obiektu i wybranych krajów w 2017 r. (dok.)

selected countries in 2017 (cont.)

zespoły domków turystycznych *complexes of tourist cottages*	kempingi *camping sites*	pola biwakowe *tent camp sites*	hostele *hostels*	zakłady uzdrowiskowe *health establishments*	pokoje gościnne *rooms for rent*	kwatery agroturystyczne *agrotourism lodgings*	pozostałe niesklasyfikowane *other not classified*	*No.*
12	806	2	2727	26	2567	9	3160	1
25	174	114	75	-	66	-	137	2
48	107	3	774	-	114	-	495	3
-	515	2	114	14	112	-	115	4
229	2651	20	1707	49	854	1	2007	5
469	367	17	36748	-	637	7121	13433	6
-	39	-	175	-	13	-	185	7
202	847	17	2188	7	1413	65	856	8
-	586	-	782	-	359	-	667	9

Tablica 14. Turyści korzystający z turystycznych obiektów noclegowych według miesięcy

Table 14. Tourists accommodated in tourist accommodation establishments by months

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*		Ogółem *Total*	I	II	III	IV
1	**WOJEWÓDZTWO**	2013	1966831	75969	81584	95444	112818
2	***VOIVODSHIP***	2014	2197688	88677	96021	108667	121205
3		2015	2439185	96183	103119	114792	138785
4		2016	2672714	109271	116197	127180	160760
5		**2017**	**2863071**	**120470**	**130768**	**145599**	**179610**
	w tym: *of which:*						
6	Hotele *Hotels*		1571222	83421	94243	102309	120769
7	Pensjonaty *Boarding houses*		52239	1858	2224	2446	3510
8	Schroniska [a] *Shelters [a]*		59882	2559	2104	3407	6060
9	Ośrodki wczasowe *Holiday centres*		286108	4291	3385	4058	8303
10	Ośrodki kolonijne *Holiday youth centres*		41544	478	#	681	422
11	Ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe *Training-recreational centres*		93809	2260	2596	3214	5872
12	Domy pracy twórczej *Creative arts centres*		2511	#	#	#	#
13	Zespoły domków turystycznych *Complexes of tourist cottages*		69143	215	184	371	440
14	Kempingi *Camping sites*		74867	#	#	#	249
15	Pola biwakowe *Tent camp sites*		22430	-	-	-	-
16	Hostele *Hostels*		46219	2170	2374	2850	2990
17	Zakłady uzdrowiskowe *Health establishments*		32435	2044	1440	2051	2890
18	Pokoje gościnne *Rooms for rent*		150324	3095	3172	3636	4231
19	Kwatery agroturystyczne *Agrotourism lodgings*		9713	186	180	206	380
20	Pozostałe niesklasyfikowane *Other not classified*		87125	3276	2764	3285	4189

a Łącznie ze schroniskami młodzieżowymi i szkolnymi schroniskami młodzieżowymi.
a Including youth hostels and school youth hostels.

V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	*No.*
171698	226703	352112	341703	175655	131798	106430	94917	1
199137	245564	390346	377581	198330	151126	114742	106292	2
218686	282022	437741	431892	215414	157758	123835	118958	3
230756	301271	468211	461244	259496	170282	140084	127962	4
251258	**329621**	**489925**	**465101**	**263510**	**185509**	**156257**	**145443**	5
146094	168750	181269	176013	153134	129469	112459	103292	6
4721	6017	8054	9023	5543	3575	2845	2423	7
9938	8610	6318	5975	5192	4860	2821	2038	8
26453	46009	79362	72165	26513	6180	4709	4680	9
4178	10923	11475	8613	2810	#	693	90	10
9343	14434	20105	17443	9114	4322	2266	2840	11
#	316	477	447	227	#	-	#	12
3223	8216	24513	22724	6824	877	695	861	13
2561	5923	31669	31087	2576	#	#	#	14
192	2232	10742	9015	249	-	-	-	15
4416	5765	6669	6039	4263	3407	2838	2438	16
2759	2999	3776	4078	2950	3303	2099	2046	17
7645	14400	47454	44062	9307	4894	3991	4437	18
976	998	2703	2434	716	351	230	353	19
5311	7979	21152	20616	8119	3902	3242	3290	20

Tablica 15. Turyści zagraniczni korzystający z turystycznych obiektów noclegowych według miesięcy

Table 15. Foreign tourists accommodated in tourist accommodation establishments by months

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*		Ogółem *Total*	I	II	III	IV
1	**WOJEWÓDZTWO**	2013	384098	14905	13253	19978	23498
2	***VOIVODSHIP***	2014	430308	19763	16919	23885	27316
3		2015	451860	17626	16988	25844	31347
4		2016	504565	22535	20815	28621	33832
5		**2017**	**559741**	**24695**	**25457**	**32792**	**39680**
	w tym: *of which:*						
6	Hotele *Hotels*		447026	20143	21179	27107	32758
7	Pensjonaty *Boarding houses*		3402	169	85	170	184
8	Schroniska [a] *Shelters [a]*		2435	105	63	252	210
9	Ośrodki wczasowe *Holiday centres*		5617	185	185	338	314
10	Ośrodki kolonijne *Holiday youth centres*		31	-	#	-	-
11	Ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe *Training-recreational centres*		2743	59	34	66	255
12	Zespoły domków turystycznych *Complexes of tourist cottages*		843	-	-	30	-
13	Kempingi *Camping sites*		13227	#	#	#	69
14	Pola biwakowe *Tent camp sites*		1010	-	-	-	-
15	Hostele *Hostels*		13823	832	802	845	994
16	Zakłady uzdrowiskowe *Health establishments*		50	-	-	-	3
17	Pokoje gościnne *Rooms for rent*		8001	186	161	160	287
18	Kwatery agroturystyczne *Agrotourism lodgings*		439	15	15	30	32
19	Pozostałe niesklasyfikowane *Other not classified*		10218	421	350	537	734

a Łącznie ze schroniskami młodzieżowymi i szkolnymi schroniskami młodzieżowymi.
a Including youth hostels and school youth hostels.

V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	*No.*
40166	42822	57929	57941	40716	29352	23082	20456	1
40155	47189	64010	65890	44231	35181	24464	21305	2
44914	50683	67916	65570	45655	36693	24956	23668	3
47412	54524	74772	71589	52283	39653	29487	29042	4
52136	**62287**	**79877**	**75115**	**56184**	**42903**	**34806**	**33809**	5
43286	49721	58947	55326	46088	35190	29048	28233	6
258	508	689	624	239	228	136	112	7
112	186	363	337	150	391	131	135	8
448	558	1016	770	753	530	304	216	9
-	-	16	#	-	#	-	-	10
311	486	526	405	344	95	60	102	11
14	133	381	242	7	-	23	13	12
684	2017	5101	4456	743	#	#	#	13
-	104	475	408	23	-	-	-	14
1266	1451	1609	1655	1380	1150	1005	834	15
4	11	12	2	2	3	9	4	16
474	844	2113	1947	718	403	358	350	17
18	64	104	83	22	26	11	19	18
731	1059	1850	1872	1079	596	444	545	19

Tablica 16. Udzielone noclegi w turystycznych obiektach noclegowych według miesięcy

Table 16. Nights spent in tourist accommodation establishments by months

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*		Ogółem *Total*	I	II	III	IV
1	**WOJEWÓDZTWO**	2013	6546610	191936	209325	232796	282242
2	***VOIVODSHIP***	2014	7093131	217768	236839	261863	293027
3		2015	7880472	232221	245621	265217	325333
4		2016	8718215	262691	304419	312682	372708
5		**2017**	**9306686**	**298258**	**324641**	**343667**	**431620**
	w tym: *of which:*						
6	Hotele *Hotels*		3349490	163035	183790	191931	246465
7	Pensjonaty *Boarding houses*		138303	3455	4142	4029	6734
8	Schroniska [a] *Shelters [a]*		131536	5609	4215	5570	9743
9	Ośrodki wczasowe *Holiday centres*		1926807	26753	26663	26559	36773
10	Ośrodki kolonijne *Holiday youth centres*		307140	2958	#	2816	1873
11	Ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe *Training-recreational centres*		433190	4952	6084	8346	15136
12	Domy pracy twórczej *Creative arts centres*		17285	#	#	#	#
13	Zespoły domków turystycznych *Complexes of tourist cottages*		326792	829	658	776	1093
14	Kempingi *Camping sites*		256149	#	#	#	439
15	Pola biwakowe *Tent camp sites*		95136	-	-	-	-
16	Hostele *Hostels*		123259	4435	7968	9921	9783
17	Zakłady uzdrowiskowe *Health establishments*		453578	28111	27514	33247	34424
18	Pokoje gościnne *Rooms for rent*		579974	6549	6408	7897	8742
19	Kwatery agroturystyczne *Agrotourism lodgings*		55051	1420	1189	1519	1952
20	Pozostałe niesklasyfikowane *Other not classified*		412394	12082	10898	10618	12645

a Łącznie ze schroniskami młodzieżowymi i szkolnymi schroniskami młodzieżowymi.
a Including youth hostels and school youth hostels.

V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	*No.*
467671	715969	1638837	1511880	529393	301790	242362	222409	1
518743	767119	1745599	1612188	574324	351683	271135	242843	2
548442	882717	1945887	1838018	651659	375092	294041	276224	3
651919	967471	2068607	1974899	762684	408675	326474	304986	4
699468	**1066825**	**2150914**	**2003488**	**809955**	**452069**	**367193**	**358588**	5
299908	360195	449690	450880	329136	254048	212952	207460	6
10442	16272	31609	30373	14708	6380	5052	5107	7
17363	18496	24640	19825	9826	8298	4589	3362	8
144638	292918	587749	522587	160037	42862	29196	30072	9
29715	50146	96251	90515	24451	#	3243	360	10
31030	61924	130453	110416	39652	12582	4925	7690	11
#	2424	4101	3686	1620	#	-	#	12
9031	32342	131384	124405	19989	1915	2234	2136	13
7155	17923	122240	99892	7194	#	#	#	14
1368	7641	46126	39132	869	-	-	-	15
11086	13284	13416	13112	12589	10688	8805	8172	16
42456	42783	47004	50114	43348	39061	32803	32713	17
18769	50222	222073	203151	25721	10867	9461	10114	18
3685	4936	15739	13640	3176	2706	2286	2803	19
16132	24839	118581	117702	52843	13210	11919	10925	20

Tablica 17. Udzielone noclegi turystom zagranicznym w turystycznych obiektach noclegowych według miesięcy

Table 17. Nights spent by foreign tourists in tourist accommodation establishments by months

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*		Ogółem *Total*	I	II	III	IV
1	**WOJEWÓDZTWO**	2013	955086	37806	31373	50402	56191
2	***VOIVODSHIP***	2014	1069581	47977	42257	64554	65655
3		2015	1122055	44789	41574	60537	73906
4		2016	1269566	55075	52908	71561	84708
5		**2017**	**1450879**	**58590**	**62982**	**85088**	**101642**
	w tym: *of which:*						
6	Hotele *Hotels*		1062274	45237	47254	63356	78057
7	Pensjonaty *Boarding houses*		11641	364	264	474	529
8	Schroniska [a] *Shelters [a]*		6359	242	117	454	401
9	Ośrodki wczasowe *Holiday centres*		42164	2138	1667	3564	2469
10	Ośrodki kolonijne *Holiday youth centres*		322	-	#	-	-
11	Ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe *Training-recreational centres*		8363	105	58	119	442
12	Zespoły domków turystycznych *Complexes of tourist cottages*		4201	-	-	100	-
13	Kempingi *Camping sites*		38853	#	#	#	162
14	Pola biwakowe *Tent camp sites*		2492	-	-	-	-
15	Hostele *Hostels*		61924	1599	4886	5416	5899
16	Zakłady uzdrowiskowe *Health establishments*		507	-	-	-	32
17	Pokoje gościnne *Rooms for rent*		25180	413	399	319	587
18	Kwatery agroturystyczne *Agrotourism lodgings*		8391	475	415	616	544
19	Pozostałe niesklasyfikowane *Other not classified*		43863	1690	1602	2167	2171

a Łącznie ze schroniskami młodzieżowymi i szkolnymi schroniskami młodzieżowymi.
a Including youth hostels and school youth hostels.

V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	*No.*
92006	103835	159817	149580	104588	71742	52668	45078	1
96502	109928	172814	171602	109271	83644	55019	50358	2
105759	121646	181101	171938	115069	90506	59015	56215	3
113574	132174	202750	187317	127446	100074	70118	71861	4
123612	**152398**	**222891**	**208857**	**148040**	**111718**	**88280**	**86781**	5
96324	114721	145771	141722	110752	84803	67232	67045	6
856	1517	2820	2190	851	751	478	547	7
180	382	1798	1232	417	608	286	242	8
2764	3544	6801	5057	4451	4295	3213	2201	9
-	-	#	210	-	#	-	-	10
782	1189	1638	1322	2215	217	92	184	11
62	352	2279	1095	30	-	258	25	12
1266	4421	18197	12772	1726	#	#	#	13
-	199	1275	995	23	-	-	-	14
5385	6022	4754	5265	6399	6185	5258	4856	15
28	74	117	33	48	66	83	26	16
1189	2117	8549	7668	1951	806	572	610	17
502	703	1023	1139	418	760	725	1071	18
2639	3324	9523	9588	5976	1829	1562	1792	19

Tablica 18. Stopień wykorzystania miejsc noclegowych w turystycznych obiektach noclegowych według miesięcy

Table 18. Occupancy rate of bed places in tourist accommodation establishments by months

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*		Ogółem *Total*	I	II	III	IV
			w %				
1	**WOJEWÓDZTWO**	2013	35,6	17,7	21,8	21,8	25,5
2	***VOIVODSHIP***	2014	37,6	20,3	24,6	24,4	27,2
3		2015	40,2	21,6	24,8	24,2	28,9
4		2016	40,7	22,5	27,7	26,7	30,5
5		**2017**	**41,9**	**24,5**	**29,5**	**28,5**	**34,0**
	w tym: *of which:*						
6	Hotele *Hotels*		44,7	26,7	33,4	31,9	41,2
7	Pensjonaty *Boarding houses*		34,5	13,6	17,9	15,6	23,0
8	Schroniska młodzieżowe *Youth hostels*		32,5	#	#	#	#
9	Szkolne schroniska młodzieżowe *School youth hostels*		34,0	17,6	16,2	20,6	34,6
10	Ośrodki wczasowe *Holiday centres*		44,0	18,9	22,0	19,6	20,5
11	Ośrodki kolonijne *Holiday youth centres*		55,9	16,3	#	19,7	10,7
12	Ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe *Training-recreational centres*		32,3	6,6	8,7	10,9	17,3
13	Domy pracy twórczej *Creative arts centres*		49,2	#	#	#	#
14	Zespoły domków turystycznych *Complexes of tourist cottages*		35,0	6,9	8,3	6,9	6,4
15	Kempingi *Camping sites*		28,6	#	#	#	4,5
16	Pola biwakowe *Tent camp sites*		27,2	-	-	-	-
17	Hostele *Hostels*		51,7	35,0	52,7	59,1	60,1
18	Zakłady uzdrowiskowe *Health establishments*		83,8	78,5	75,5	77,4	82,9
19	Pokoje gościnne *Rooms for rent*		37,1	14,8	15,1	16,8	18,6
20	Kwatery agroturystyczne *Agrotourism lodgings*		17,3	6,4	6,0	6,9	8,8
21	Pozostałe niesklasyfikowane *Other not classified*		40,6	26,9	27,5	24,1	31,0

V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	No.
in %								
30,6	37,7	56,5	52,6	31,0	26,5	22,9	20,8	1
33,0	38,4	58,3	54,2	31,9	29,9	25,2	22,3	2
34,9	41,2	62,1	58,4	35,8	30,4	26,0	24,2	3
35,7	41,8	61,1	58,3	36,7	30,8	27,5	24,8	4
36,7	**44,0**	**60,8**	**57,4**	**36,5**	**33,5**	**29,6**	**28,1**	5
45,5	57,0	67,6	67,2	51,8	39,8	35,0	33,0	6
28,7	39,9	59,1	59,8	40,5	23,8	19,5	19,2	7
#	#	59,4	31,0	#	#	#	#	8
48,9	53,0	53,1	46,4	31,8	31,6	19,7	13,4	9
33,6	46,1	65,8	60,5	32,0	23,2	20,0	20,7	10
47,3	51,6	77,1	74,7	48,3	#	30,5	3,1	11
23,9	38,9	70,0	60,7	32,4	13,9	6,1	9,6	12
#	45,7	59,9	53,8	28,6	#	-	#	13
12,4	22,1	55,9	53,9	15,4	6,6	11,0	10,2	14
9,5	13,8	48,1	39,3	4,5	#	#	#	15
11,0	12,0	37,2	33,1	2,8	-	-	-	16
51,9	61,8	57,3	54,3	56,3	48,8	41,4	37,4	17
85,4	88,6	85,7	90,9	89,8	90,6	78,4	75,0	18
20,5	30,9	52,9	48,5	24,0	17,2	16,1	17,2	19
12,9	16,3	38,0	32,8	12,6	12,3	11,1	12,9	20
30,0	38,9	53,1	53,7	33,7	29,9	28,5	25,0	21

Tablica 19. Wynajęte pokoje w obiektach hotelowych według podregionów i powiatów w 2017 r.

Table 19. Rooms rented in hotels and similar facilities by subregions and powiats in 2017

WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*	Wynajęte pokoje *Rooms rented*			W tym turystom zagranicznym *Of which by foreign tourists*		
	ogółem *total*	w tym *of which*		ogółem total	w tym *of which*	
		hotele *hotels*	pensjonaty *boarding houses*		hotele *hotels*	pensjonaty *boarding houses*
W O J E W Ó D Z T W O ***V O I V O D S H I P***	**2436729**	**2013806**	**71471**	**737798**	**658505**	**6632**
Podregion chojnicki ***Subregion***	**87990**	**84229**	**1288**	**4682**	**4529**	**92**
Powiaty: *Powiats:*						
chojnicki	26517	#	-	2558	2521	-
człuchowski	19563	#	#	747	#	#
kościerski	41910	40123	#	1377	#	#
Podregion gdański ***Subregion***	**488869**	**377062**	**29143**	**38061**	**31297**	**496**
Powiaty: *Powiats:*						
gdański	80613	64330	-	10835	8056	-
kartuski	29408	19080	#	1627	1136	#
nowodworski	64408	37254	7351	2334	811	#
pucki	202365	144907	17792	6169	4198	324
wejherowski	112075	111491	#	17096	17096	#
Podregion słupski ***Subregion***	**219442**	**155557**	**6917**	**33348**	**27304**	**1048**
Powiaty: *Powiats:*						
bytowski	8615	#	-	1322	#	-
lęborski	48493	#	1473	7784	#	746
słupski	114546	78331	#	8997	7116	#
Miasto na prawach powiatu: *City with powiat status:*						
Słupsk	47788	41115	#	15245	14463	#
Podregion starogardzki ***Subregion***	**92165**	**68516**	**4189**	**18585**	**15680**	**913**
Powiaty: *Powiats:*						
kwidzyński	15870	#	#	4955	4150	#
malborski	32838	27104	-	7385	6739	-
starogardzki	10707	#	-	1801	#	-
sztumski	-	-	-	-	-	-
tczewski	32750	27801	#	4444	#	#
Podregion trójmiejski ***Subregion***	**1548263**	**1328442**	**29934**	**643122**	**579695**	**4083**
Miasta na prawach powiatu: *Cities with powiat status:*						
Gdańsk	1114046	925939	15453	522520	464448	2005
Gdynia	160857	159314	-	31875	31424	-
Sopot	273360	243189	14481	88727	83823	2078

Tablica 20. Wynajęte pokoje w obiektach hotelowych według miesięcy

Table 20. Rooms rented in hotels and similar facilities by months

WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*		Ogółem *Total*	W tym *Of which*	
			hotele *hotels*	pensjonaty *boarding houses*
OGÓŁEM *TOTAL*	2013	1590828	1299851	59110
	2014	1755290	1430622	63262
	2015	1973574	1621306	65194
	2016	2246841	1826095	75334
	2017	**2436729**	**2013806**	**71471**
I		124019	102586	1964
II		137455	113623	2387
III		148401	124876	2499
IV		178770	151571	3960
V		217256	183133	5466
VI		259056	215811	8348
VII		317182	250442	14623
VII		316402	250057	14305
IX		243354	201863	8259
X		187009	159236	3567
XI		160620	135836	3045
XII		147205	124772	3048

Tablica 21. Wynajęte pokoje turystom zagranicznym w obiektach hotelowych według miesięcy

Table 21. Rooms rented by foreign tourists in hotels and similar facilities by months

WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*		Ogółem *Total*	W tym *Of which*	
			hotele *hotels*	pensjonaty *boarding houses*
OGÓŁEM *TOTAL*	2013	493689	440135	10714
	2014	536683	478003	9359
	2015	602349	538460	7683
	2016	679949	602793	7074
	2017	**737798**	**658505**	**6632**
I		34326	30828	224
II		35513	31919	163
III		47287	42447	282
IV		54522	48715	324
V		67565	60414	501
VI		79318	71113	814
VII		96261	85209	1584
VII		92293	81755	1229
IX		77785	70115	511
X		59474	52805	452
XI		48765	43488	248
XII		44689	39697	300

Tablica 22. Hotele, pensjonaty, kempingi i ich wykorzystanie według kategorii

Table 22. Hotels, boarding houses, camping sites and their occupancy by category

WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*		Ogółem *Total*	Kategoria *Category*					W trakcie kategoryzacji *In the course of categorisation*
			*****	****	***	**	*	
Hotele [a]	2013	178	7	15	71	62	12	11
Hotels [a]	2014	182	7	18	78	57	12	10
	2015	188	7	21	82	55	13	10
	2016	193	8	24	84	55	12	10
	2017	**202**	**9**	**24**	**91**	**57**	**12**	**9**
Miejsca noclegowe [a]	2013	17294	1468	2944	7584	4249	485	564
Bed places [a]	2014	18152	1462	3268	8158	4196	483	585
	2015	19113	1478	3465	9019	3873	636	642
	2016	19872	1531	4275	8919	3958	597	592
	2017	**21486**	**1691**	**4260**	**9795**	**4385**	**609**	**746**
Pokoje [a]	2013	8511	744	1507	3672	2104	215	269
Rooms [a]	2014	8913	744	1667	3961	2054	214	273
	2015	9236	744	1745	4253	1895	268	331
	2016	9724	782	2140	4308	1930	256	308
	2017	**10584**	**874**	**2144**	**4769**	**2144**	**259**	**394**
Korzystający	2013	1055108	127942	217897	444236	217097	19466	28470
Tourists accommodated	2014	1192930	162974	246946	528353	210840	19649	24168
	2015	1299289	165710	279280	588514	200436	25048	40301
	2016	1430379	172008	328443	644192	215987	27674	42075
	2017	**1571222**	**177754**	**362736**	**677867**	**272595**	**30863**	**49407**
w tym turyści zagraniczni	2013	313366	64813	99109	109177	35560	917	3790
of which foreign tourists	2014	349500	79415	113187	116856	33931	1116	4995
	2015	367660	78276	124352	119141	30815	1511	13565
	2016	404563	86446	138486	129014	30465	1533	18619
	2017	**447026**	**89085**	**148736**	**136380**	**43932**	**1611**	**27282**
Udzielone noclegi	2013	2252657	284310	504840	940043	425293	42508	55663
Nights spent	2014	2504041	318111	576501	1102828	418616	39461	48524
	2015	2724768	318317	645016	1218229	400134	56363	86709
	2016	3030696	330658	786756	1310702	441236	67591	93753
	2017	**3349490**	**367969**	**830560**	**1400919**	**566488**	**73777**	**109777**
w tym turystom zagranicznym	2013	752281	158391	254046	254415	75359	1765	8305
of which by foreign tourists	2014	825503	168670	287429	274756	80775	2679	11194
	2015	865354	165919	313775	273841	71529	5058	35232
	2016	953669	178255	363341	289344	70014	4145	48570
	2017	**1062274**	**206387**	**362437**	**303157**	**114815**	**4661**	**70817**

a Stan w dniu 31 VII.
a As of 31 VII.

Tablica 22. Hotele, pensjonaty, kempingi i ich wykorzystanie według kategorii (cd.)

Table 22. Hotels, boarding houses, camping sites and their occupancy by category (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*		Ogółem *Total*	Kategoria *Category*					W trakcie kategoryzacji *In the course of categorisation*
			*****	****	***	**	*	
Wynajęte pokoje	2013	1299851	156061	293686	533738	257618	22639	36109
Rooms rented	2014	1430622	175911	333365	620546	247472	20887	32441
	2015	1621306	192119	390103	714470	241002	28605	55007
	2016	1826095	200183	473665	795313	266157	33989	56788
	2017	**2013806**	**225471**	**484832**	**863524**	**337411**	**37804**	**64764**
w tym turystom zagranicznym	2013	440135	87493	152189	146742	46694	1255	5762
of which by foreign tourists	2014	478003	93726	168865	159492	47496	1783	6641
	2015	538460	102034	200332	169525	42054	3216	21299
	2016	602793	110393	233065	185340	41781	2500	29714
	2017	**658505**	**128838**	**219246**	**197714**	**68037**	**3077**	**41593**
Stopień wykorzystania miejsc noclegowych w %	2013	36,9	53,2	47,7	34,8	29,3	26,3	27,5
Occupancy rate of bed places in %	2014	39,1	59,6	49,6	37,4	29,9	23,0	26,4
	2015	41,1	59,6	51,3	39,6	29,9	29,6	36,8
	2016	43,2	60,0	52,8	41,0	32,9	32,1	41,6
	2017	**44,7**	**59,6**	**53,0**	**41,6**	**37,9**	**33,8**	**46,6**
Stopień wykorzystania pokoi w %	2013	43,0	57,5	53,3	40,6	35,9	31,2	37,0
Occupancy rate of rooms in %	2014	45,0	64,3	56,2	42,7	35,8	27,3	36,6
	2015	49,5	70,5	61,3	47,3	36,7	35,3	46,1
	2016	52,5	71,0	63,5	50,2	40,5	38,0	48,6
	2017	**54,4**	**70,7**	**61,7**	**52,3**	**46,2**	**40,6**	**52,3**
Pensjonaty [a]	2013	38	-	-	5	8	8	17
Boarding houses [a]	2014	39	-	1	4	10	8	16
	2015	41	1	1	5	11	7	16
	2016	41	-	1	5	11	5	19
	2017	**41**	**1**	**1**	**5**	**11**	**5**	**18**
Miejsca noclegowe [a]	2013	1698	-	-	236	303	337	822
Bed places [a]	2014	1642	-	40	239	376	334	653
	2015	1729	30	32	279	476	218	694
	2016	1774	-	32	278	482	151	831
	2017	**1726**	**26**	**32**	**270**	**483**	**169**	**746**
Pokoje [a]	2013	702	-	-	105	137	136	324
Rooms [a]	2014	683	-	18	110	167	137	251
	2015	717	12	14	130	208	99	254
	2016	722	-	14	130	208	65	305
	2017	**704**	**10**	**14**	**130**	**210**	**69**	**271**

a Stan w dniu 31 VII.
a As of 31 VII.

Tablica 22. Hotele, pensjonaty, kempingi i ich wykorzystanie według kategorii (cd.)

Table 22. Hotels, boarding houses, camping sites and their occupancy by category (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*		Ogółem *Total*	Kategoria *Category*					W trakcie kategoryzacji *In the course of categorisation*
			*****	****	***	**	*	
Korzystający	2013	45396	-	-	15118	9579	3279	17420
Tourists accommodated	2014	52632	-	#	19013	16499	#	13980
	2015	53177	#	#	16728	17259	2163	16517
	2016	57333	#	#	15274	18343	2747	20594
	2017	**52239**	**#**	**#**	**12100**	**17691**	**3016**	**19062**
w tym turyści zagraniczni	2013	6862	-	-	2325	1338	473	2726
of which foreign tourists	2014	6256	-	#	2536	1391	#	2219
	2015	4170	#	#	1095	1258	142	1673
	2016	3525	#	#	558	1080	52	1835
	2017	**3402**	**#**	**#**	**587**	**1031**	**257**	**1515**
Udzielone noclegi	2013	113935	-	-	30264	22820	16365	44486
Nights spent	2014	126888	-	#	36128	33982	#	38536
	2015	134528	#	#	33654	38288	12431	47577
	2016	148435	#	#	33605	44670	10785	57503
	2017	**138303**	**#**	**#**	**26737**	**43975**	**12496**	**53183**
w tym turystom zagranicznym	2013	17070	-	-	5421	3163	2287	6199
of which by foreign tourists	2014	15416	-	#	5164	3953	#	5460
	2015	14067	#	#	2943	4005	472	6645
	2016	12261	#	#	1875	3219	192	6975
	2017	**11641**	**#**	**#**	**2227**	**3056**	**769**	**5541**
Wynajęte pokoje	2013	59110	-	-	16507	12586	7568	22449
Rooms rented	2014	63262	-	#	18796	18177	#	18365
	2015	65194	#	#	17598	19769	5804	20898
	2016	75334	#	#	17667	24446	4975	27384
	2017	**71471**	**#**	**#**	**16235**	**24845**	**5416**	**24070**
w tym turystom zagranicznym	2013	10714	-	-	3323	2050	1277	4064
of which by foreign tourists	2014	9359	-	#	2952	2466	#	3437
	2015	7683	#	#	1660	2126	293	3603
	2016	7074	#	#	1082	1769	98	4125
	2017	**6632**	**#**	**#**	**1427**	**1743**	**415**	**3021**
Stopień wykorzystania miejsc noclegowych w %	2013	28,6	-	-	45,7	24,3	26,1	25,3
Occupancy rate of bed places in %	2014	32,8	-	#	47,9	30,1	27,6	28,1
	2015	36,8	#	#	46,5	29,6	60,2	34,1
	2016	34,8	#	#	43,3	30,4	64,6	31,4
	2017	**34,5**	**#**	**#**	**33,4**	**31,9**	**64,5**	**33,2**

Tablica 22. Hotele, pensjonaty, kempingi i ich wykorzystanie według kategorii (cd.)

Table 22. Hotels, boarding houses, camping sites and their occupancy by category (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*		Ogółem *Total*	Kategoria *Category*					W trakcie kategoryzacji *In the course of categorisation*
			*****	****	***	**	*	
Stopień wykorzystania pokoi w %	2013	34,1	-	-	50,6	30,8	28,6	30,6
Occupancy rate of rooms in %	2014	37,2	-	#	51,9	36,5	27,5	32,0
	2015	41,7	#	#	51,9	35,6	66,1	37,0
	2016	42,4	#	#	48,3	39,3	71,2	38,8
	2017	**42,4**	**#**	**#**	**41,7**	**41,3**	**68,2**	**40,0**
Kempingi [a]	2013	24	-	-	6	11	2	5
Camping sites [a]	2014	26	-	1	7	11	2	5
	2015	27	-	1	7	12	2	5
	2016	29	-	2	6	12	1	8
	2017	**34**	**-**	**2**	**7**	**13**	**1**	**11**
Miejsca noclegowe [a]	2013	4756	-	-	1403	2670	400	283
Bed places [a]	2014	5726	-	244	1579	2860	410	633
	2015	5423	-	180	1532	2863	410	438
	2016	7513	-	750	1382	3760	180	1441
	2017	**8205**	**-**	**750**	**1625**	**3963**	**190**	**1677**
Korzystający	2013	51381	-	-	20839	25447	#	#
Tourists accommodated	2014	49561	-	#	11199	26208	#	5187
	2015	64268	-	#	18358	33089	#	7648
	2016	64601	-	#	15525	28132	#	7186
	2017	**74867**	**-**	**#**	**17205**	**37264**	**#**	**10261**
w tym turyści zagraniczni	2013	7521	-	-	2429	3916	#	#
of which foreign tourists	2014	9962	-	#	2666	4585	#	1189
	2015	9476	-	#	1651	5438	#	661
	2016	12335	-	#	1821	6841	#	1639
	2017	**13227**	**-**	**#**	**1734**	**7177**	**#**	**1723**
Udzielone noclegi	2013	164108	-	-	66238	77420	#	#
Night spent	2014	175299	-	#	63391	73195	#	16945
	2015	211999	-	#	65140	107984	#	18462
	2016	220296	-	#	62758	81679	#	24579
	2017	**256149**	**-**	**#**	**52475**	**123292**	**#**	**38943**
w tym turystom zagranicznym	2013	21161	-	-	9410	8530	#	#
of which by foreign tourists	2014	28295	-	#	9873	9094	#	4524
	2015	27224	-	#	8614	12022	#	1451
	2016	36151	-	#	8710	16006	#	4709
	2017	**38853**	**-**	**#**	**6216**	**20839**	**#**	**4904**

a Stan w dniu 31 VII.
a As of 31 VII.

Tablica 22. Hotele, pensjonaty, kempingi i ich wykorzystanie według kategorii (dok.)

Table 22. Hotels, boarding houses, camping sites and their occupancy by category (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*		Ogółem *Total*	Kategoria *Category*					W trakcie kategoryzacji *In the course of categorisation*
			*****	****	***	**	*	
Stopień wykorzystania miejsc noclegowych w %	2013	31,6	-	-	29,4	33,6	#	43,9
Occupancy rate of bed places in %	2014	30,6	-	#	35,7	27,8	#	28,8
	2015	36,4	-	#	36,9	38,5	#	31,8
	2016	28,6	-	#	37,1	22,5	#	17,8
	2017	**28,6**	**-**	**#**	**27,8**	**29,6**	**#**	**20,4**

Tablica 23. Stopień wykorzystania pokoi w obiektach hotelowych według miesięcy

Table 23. Occupancy rate of rooms in hotels and similar facilities by months

WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*		Ogółem *Total*	W tym *Of which*		
			hotele *hotels*	pensjonaty *boarding houses*	inne obiekty hotelowe *other hotel facilities*
		w % *in %*			
OGÓŁEM *TOTAL*	2013	41,4	43,0	34,1	36,7
	2014	43,3	45,0	37,2	37,7
	2015	47,4	49,5	41,7	39,5
	2016	50,7	52,5	42,4	44,5
	2017	**52,5**	**54,4**	**42,4**	**46,1**
I		33,0	33,8	18,6	31,7
II		40,7	41,6	24,7	38,9
III		40,4	42,0	23,2	36,0
IV		48,9	51,4	31,6	40,1
V		54,1	56,5	34,5	46,8
VI		65,5	69,1	48,4	53,0
VII		74,4	76,3	67,0	68,2
VII		74,1	76,0	69,5	67,3
IX		61,5	64,3	53,0	50,5
X		48,1	50,5	31,1	39,4
XI		43,2	45,1	27,3	36,5
XII		38,3	40,1	26,5	31,3

Tablica 24. Placówki gastronomiczne w turystycznych obiektach noclegowych według rodzaju obiektów
Stan w dniu 31 VII

Table 24. Catering establishments in tourist accommodation establishments by type of facilities
As of 31 VII

WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*		Ogółem *Total*	Restauracje *Restaurants*	Bary i kawiarnie *Bars and cafes*	Stołówki *Canteens*	Punkty gastronomiczne *Catering outlets*
OGÓŁEM	2013	775	266	237	236	36
TOTAL	2014	770	273	240	229	28
	2015	792	265	233	240	54
	2016	781	275	230	238	38
	2017	**860**	**296**	**266**	**248**	**50**
w tym: *of which:*						
Hotele *Hotels*		338	184	123	15	16
Pensjonaty *Boarding houses*		44	17	13	12	2
Szkolne schroniska młodzieżowe *School youth hostels*		8	-	1	7	-
Ośrodki wczasowe *Holiday centres*		184	16	45	114	9
Ośrodki kolonijne *Holiday youth centres*		21	-	1	20	-
Ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe *Training-recreational centres*		51	9	18	21	3
Domy pracy twórczej *Creative arts centres*		1	-	-	1	-
Zespoły domków turystycznych *Complexes of tourist cottages*		35	7	12	10	6
Kempingi *Camping sites*		17	5	8	1	3
Pola biwakowe *Tent camp sites*		6	1	2	-	3
Hostele *Hostels*		4	2	1	-	1
Zakłady uzdrowiskowe *Health establishments*		11	-	4	7	-
Pokoje gościnne *Rooms for rent*		32	10	8	12	2
Kwatery agroturystyczne *Agrotourism lodgings*		5	1	-	4	-
Pozostałe niesklasyfikowane *Other not classified*		23	2	5	13	3

Tablica 25. Zaplecze konferencyjne w turystycznych obiektach noclegowych w 2017 r.

Stan w dniu 31 VII

Table 25. Conference infrastructure in tourist accommodation establishments in 2017

As of 31 VII

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*	Obiekty posiadające			
		salę konferencyjną *conference room*	nagłośnienie *loudspeaker*	mikrofon bezprzewodowy *cordless microphone*	projektor multimedialny *multimedia projector*
1	**Obiekty** ***Establishments***	**327**	**287**	**255**	**269**
	w tym: *of which:*				
2	Hotele *Hotels*	165	142	124	148
3	Pensjonaty *Boarding houses*	13	11	8	7
4	Schroniska [a] *Shelters [a]*	6	4	2	7
5	Ośrodki wczasowe *Holiday centres*	44	49	47	36
6	Ośrodki kolonijne *Holiday youth centres*	8	11	8	6
7	Ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe *Training-recreational centres*	22	21	19	23
8	Domy pracy twórczej *Creative arts centres*	-	1	1	1
9	Zespoły domków turystycznych *Complexes of tourist cottages*	2	3	3	1
10	Kempingi *Camping sites*	-	1	1	-
11	Pola biwakowe *Tent camp sites*	-	1	1	-
12	Hostele *Hostels*	2	1	1	1
13	Zakłady uzdrowiskowe *Health establishments*	3	2	1	1
14	Pokoje gościnne *Rooms for rent*	7	4	4	3
15	Kwatery agroturystyczne *Agrotourism lodgings*	5	2	-	-
16	Pozostałe niesklasyfikowane *Other not classified*	10	8	6	9

a Łącznie ze schroniskami młodzieżowymi i szkolnymi schroniskami młodzieżowymi.
a Including youth hostels and school youth hostels.

Establishments equipped with						
zestaw do wideokonferencji *videoconference set*	obsługę techniczną *technical service*	ekran *screen*	flipchart *flipchart*	komputer/laptop na wyposażeniu *computer/laptop*	sieć WiFi na terenie obiektu *WiFi on site*	*No.*
73	**178**	**313**	**280**	**214**	**994**	1
53	113	159	151	97	186	2
4	5	9	8	7	34	3
1	1	7	5	7	9	4
6	19	42	34	38	154	5
1	5	9	7	9	18	6
1	10	25	23	18	34	7
-	1	1	2	2	2	8
-	-	4	3	2	44	9
-	-	1	-	1	18	10
-	-	1	1	2	10	11
-	1	2	2	1	9	12
-	1	3	2	2	6	13
2	1	4	4	2	312	14
-	1	3	2	-	44	15
-	2	9	6	6	31	16

Tablica 26. Zaplecze sportowo-rekreacyjne w turystycznych obiektach noclegowych w 2017 r.
Stan w dniu 31 VII

Table 26. Sport and recreational infrastructure in tourist accommodation establishments in 2017
As of 31 VII

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*	Ogółem *Total*	W tym					
			hotele *hotels*	pensjonaty *boarding houses*	schroniska [a] *shelters* [a]	ośrodki wczasowe *holiday centres*	ośrodki kolonijne *holiday youth centres*	ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe *training-recreational centres*
	Obiekty posiadające: ***Establishments equipped with:***							
1	Boisko do siatkówki lub koszykówki *Volleyball or basketball court*	283	24	8	6	110	18	17
2	Boisko do piłki nożnej *Football field*	115	12	2	5	34	13	9
3	Kort tenisowy *Tennis court*	82	18	-	-	28	3	11
4	Basen kryty *Indoor swimming pool*	68	37	-	-	14	3	5
5	Basen otwarty *Outdoor swimming pool*	35	5	-	-	12	2	3
6	Siłownia *Gym*	155	67	7	1	33	3	10
7	Sauna *Sauna*	204	107	5	-	26	2	13
8	Solarium *Tanning bed*	38	21	-	-	5	-	2
9	Zabiegi spa *SPA treatments*	110	72	3	-	16	-	1
10	Zabiegi rehabilitacyjne (masaże, fizykoterapia, itp.) *Rehabilitation treatments (massages, physical therapy, etc.)*	106	53	3	-	26	1	6
11	Zajęcia prowadzone przez instruktora (np. fitness, joga, aerobik, gimnastyka) *Classes led by an instructor (e.g. fitness, yoga, aerobics, gymnastics)*	87	33	4	-	23	2	3
12	Stół do bilardu z wyposażeniem *Billiard table with accessories*	226	65	10	-	72	5	23

a Łącznie ze schroniskami młodzieżowymi i szkolnymi schroniskami młodzieżowymi.
a Including youth hostels and school youth hostels.

Of which									
domy pracy twórczej *creative arts centres*	zespoły domków turystycznych *complexes of tourist cottages*	kempingi *camping sites*	pola biwakowe *tent camp sites*	hostele *hostels*	zakłady uzdrowiskowe *health establishments*	pokoje gościnne *rooms for rent*	kwatery agroturystyczne *agrotourism lodgings*	pozostałe niesklasyfikowane *other not classified*	*No.*
1	26	11	7	-	3	15	8	17	1
-	8	2	1	-	1	8	2	10	2
-	2	4	1	-	1	-	2	8	3
-	1	-	-	-	1	1	-	2	4
-	2	-	-	-	-	3	2	1	5
-	6	4	1	-	2	5	1	6	6
1	6	2	1	1	5	6	5	7	7
-	3	-	-	-	1	1	-	1	8
-	4	-	-	-	6	-	-	1	9
-	4	-	-	-	6	-	-	2	10
-	3	1	2	-	4	1	2	2	11
-	11	2	1	-	3	10	3	7	12

Tablica 26. Zaplecze sportowo-rekreacyjne w turystycznych obiektach noclegowych w 2017 r. (dok.)

Stan w dniu 31 VII

Table 26. Sport and recreational infrastructure in tourist accommodation establishments in 2017 (cont.)

As of 31 VII

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*	Ogółem *Total*	W tym					
			hotele *hotels*	pensjonaty *boarding houses*	schroniska [a] *shelters* [a]	ośrodki wczasowe *holiday centres*	ośrodki kolonijne *holiday youth centres*	ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe *training--recreational centres*
1	Stół do tenisa stołowego z wyposażeniem *Table tennis table with accessories*	293	44	7	5	119	13	23
2	Kręgle *Bowling*	28	18	1	-	2	-	1
3	Mini golf *Mini golf*	14	5	-	-	4	1	-
4	Wypożyczalnia sprzętu pływającego *Rental swimming equipment*	94	11	2	1	31	-	10
5	Wypożyczalnia sprzętu turystycznego (np.rowery, nordic walking, narty, łyżwy, rolki) *Rental of tourist equipment (e.g. bicycles, nordic walking, skis, skates, rollers)*	250	78	7	1	64	2	14
6	Pokój zabaw dla dzieci *Playground*	199	69	8	1	54	2	16
7	Hipodrom/stadnina koni w obiekcie *Hippodrome/horse stud in the facility*	13	5	-	-	3	1	1

a Łącznie ze schroniskami młodzieżowymi i szkolnymi schroniskami młodzieżowymi.
a Including youth hostels and school youth hostels.

Of which									
domy pracy twórczej *creative arts centres*	zespoły domków turystycznych *complexes of tourist cottages*	kempingi *camping sites*	pola biwakowe *tent camp sites*	hostele *hostels*	zakłady uzdrowiskowe *health establishments*	pokoje gościnne *rooms for rent*	kwatery agroturystyczne *agrotourism lodgings*	pozostałe niesklasyfikowane *other not classified*	*No.*
1	13	5	1	-	5	26	8	9	1
-	2	-	-	-	-	-	2	-	2
-	-	1	-	-	-	-	1	1	3
1	7	6	5	-	1	3	6	5	4
1	9	6	2	1	5	21	13	6	5
-	9	2	1	-	2	19	-	1	6
-	-	-	-	-	-	-	2	-	7

Tablica 27. Udogodnienia dla osób niepełnosprawnych ruchowo w turystycznych obiektach noclegowych w 2017 r.

Stan w dniu 31 VII

Table 27. Adaptation for disabled persons in tourist accommodation establishments in 2017

As of 31 VII

WYSZCZEGÓLNIENIE	Obiekty posiadające *Establishments equipped with*				*SPECIFICATION*
	pochylnię wjazdową *entry ramp*	drzwi otwierane automatycznie *automatically open door*	windę przystosowaną dla osób niepełnosprawnych ruchowo *elevator adapted for disabled persons*	parking z wyznaczonymi miejscami dla osób niepełnosprawnych *parking places adapted for disabled persons*	
Obiekty	**267**	**116**	**189**	**218**	***Establishments***
w tym:					*of which:*
Hotele	109	83	128	110	*Hotels*
Pensjonaty	8	3	3	7	*Boarding houses*
Szklolne schroniska młodzieżowe	3	-	-	1	*School youth hostels*
Ośrodki wczasowe	48	14	14	36	*Holiday centres*
Ośrodki kolonijne	5	-	-	2	*Holiday youth centres*
Ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe	6	3	19	12	*Training-recreational centres*
Domy pracy twórczej	1	-	1	-	*Creative arts centres*
Zespoły domków turystycznych	6	-	1	4	*Complexes of tourist cottages*
Kempingi	6	-	-	6	*Camping sites*
Pola biwakowe	3	1	-	-	*Tent camp sites*
Hostele	1	-	1	-	*Hostels*
Zakłady uzdrowiskowe	7	2	7	8	*Health establishments*
Pokoje gościnne	12	2	4	13	*Rooms for rent*
Kwatery agroturystyczne	1	-	-	1	*Agrotourism lodgings*
Pozostałe niesklasyfikowane	18	2	9	5	*Other not classified*

Tablica 28. Osobowy ruch graniczny obywateli polskich i cudzoziemców według przejść granicznych w województwie pomorskim

Table 28. Passenger border traffic of Polish and foreign citizens by border crossing points in Pomorskie Voivodship

LATA *YEARS* PRZEJŚCIA GRANICZNE *BORDER CROSSINGS POINTS*		Przekroczenia granicy ogółem w tys. *Total of border crossings in thousands*	Rodzaj przejścia *Type of crossing*		Obywatele polscy *Polish citizens*		Cudzoziemcy *Foreign citizens*	
					przekraczający granicę w kierunku *crossing the border*			
					z Polski *from Poland*	do Polski *to Poland*	do Polski *to Poland*	z Polski *from Poland*
					w tys. *in thousands*			
OGÓŁEM	2013	1031,9		x	414,7	400,0	103,3	114,0
TOTAL	2014	1092,1		x	449,6	430,2	91,4	120,8
	2015	1229,7		x	506,9	484,4	115,8	122,6
	2016	1254,7		x	490,4	487,1	137,7	139,4
	2017	**1436,6**		**x**	**539,2**	**536,7**	**170,6**	**190,1**
Gdańsk-Rębiechowo		1317,6	lotnisko	*airport*	519,4	518,1	141,1	139,0
Gdańsk-Port		43,1	portowe	*harbour*	2,6	1,8	16,1	22,6
Gdynia		44,3	portowe	*harbour*	3,2	2,8	11,6	26,6
Władysławowo		15,2	portowe	*harbour*	6,1	5,9	1,6	1,6
Ustka		9,2	portowe	*harbour*	4,6	4,5	0,0	0,0
Hel		3,7	portowe	*harbour*	1,8	1,7	0,1	0,1
Łeba		3,1	portowe	*harbour*	1,4	1,7	0,0	0,0
Jastarnia		0,2	portowe	*harbour*	0,2	0,1	-	-
Gdańsk-Górki Zachodnie		0,2	portowe	*harbour*	0,1	0,0	0,0	0,1

Źródło: dane Morskiego Oddziału Straży Granicznej w Gdańsku.
Source: data of Border Guard of the Republic of Poland.

Tablica 29. Szlaki turystyczne [a]

Table 29. Tourist trails [a]

WYSZCZEGÓLNIENIE	2013	2014	2015	2016	2017	*SPECIFICATION*
Długość szlaków turystycznych w km	**3171,1**	**3249,9**	**3255,2**	**3269,2**	**3285,2**	***The length of tourist trails in km***
Piesze nizinne	2818,4	2820,4	2819,8	2825,3	2838,3	*Lowland walking*
Piesze dydaktyczne	5,5	5,5	5,5	5,5	5,5	*Didactic walkig*
Piesze spacerowe	37,7	37,7	43,6	47,6	47,6	*Hiking and walking*
Rowerowe	300,5	377,3	377,3	377,3	377,3	*Cycling*
Inne	9,0	9,0	9,0	13,5	16,5	*Others*

a W tabeli wykazano długość szlaków turystycznych wytyczonych i znajdujących się pod opieką oddziałów PTTK.
a Length of tourist trails marked out by branches of PTTK was included in the presented data.

Tablica 30. Turystyka kwalifikowana w Polskim Towarzystwie Turystyczno-Krajoznawczym

Table 30. Qualified tourism in the Polish Tourist and Sightseeing Society

WYSZCZEGÓLNIENIE *SPECIFICATION*	Turystyka kwalifikowana *Qualified tourism*					
	liczba wycieczek i imprez *number of trips and events*			liczba uczestników *number of participants*		
	2015	2016	2017	2015	2016	2017
OGÓŁEM ***TOTAL***	**2225**	**2305**	**2488**	**40893**	**41238**	**45679**
Piesze górskie *Mountain walking*	82	73	64	860	1194	492
Piesze nizinne *Lowland walking*	-	595	892	-	18248	25951
Jeździeckie nizinne *Lowland horse riding*	-	7	12	-	11	180
Jeździeckie górskie *Mountain horse riding*	123	2	-	1352	5	-
Kajakowe *Canoeing*	185	100	108	3548	901	1104
Kolarskie *Cycling*	9	194	190	256	3506	3027
Motorowe *Motor*	12	17	19	215	126	112
Narciarskie *Skiing*	724	27	17	19587	221	204
Żeglarskie *Sailing*	681	837	804	1669	1767	1777
Płetwonurków *Diving*	160	169	143	3361	3226	1953
Na orientację *Orienteering*	96	73	44	8205	9540	7452
Speleologiczne *Speleology*	19	92	14	46	460	50
Inne *Others*	134	119	181	1794	2033	3377

Uwagi metodologiczne
Methodological notes

Podstawowe pojęcia z dziedziny turystyki

1. Turystyka, zgodnie z rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 692/2011 obowiązującym od 2012 r., oznacza czynności odwiedzających, którzy podejmują podróż do głównego miejsca docelowego położonego poza ich zwykłym otoczeniem, na okres krótszy niż rok, w dowolnym celu, w tym w celu służbowym, wypoczynkowym lub innym celu osobistym, innym niż zatrudnienie przez podmiot miejscowy dla odwiedzanego miejsca.

2. Istnieją trzy podstawowe formy turystyki zależne od rozpatrywanego obszaru.

Turystyka krajowa oznacza podróże w granicach państwa członkowskiego (Polski) odbywane przez odwiedzających będących rezydentami tego państwa członkowskiego.

Turystyka przyjazdowa oznacza podróże do państwa członkowskiego (Polski) odbywane przez odwiedzających niebędących rezydentami tego państwa członkowskiego.

Turystyka wyjazdowa oznacza podróże rezydentów państwa członkowskiego (Polski) do miejsc poza granicami tego państwa członkowskiego.

3. Uczestnikami turystyki są **odwiedzający**. Określenie to dotyczy każdej osoby podróżującej do miejsca znajdującego się poza jej zwykłym otoczeniem, na czas nie dłuższy niż 12 kolejnych miesięcy, jeśli podstawowym celem podróży nie jest podjęcie działalności zarobkowej wynagradzanej ze środków pochodzących z odwiedzanego miejsca. Kategoria „odwiedzający" (krajowi i międzynarodowi) dotyczy turystów (tzn. odwiedzających, którzy przynajmniej przez jedną noc korzystali z zakwaterowania w odwiedzanym miejscu) i **odwiedzających jednodniowych** (beznoclegowych).

Rodzaje turystycznych obiektów noclegowych

W badaniu turystycznych obiektów noclegowych realizowanym przez Główny Urząd Statystyczny wyodrębnia się następujące rodzaje obiektów:

Basic terms in the field of tourism

1. Tourism, in accordance with the regulation (EU) No. 692/2011 of the European Parliament and of the Council in force since 2012, means the activity of visitors taking a trip to a main destination outside their usual environment, for less than a year, for any main purpose, including business, leisure or other personal purpose, other than to be employed by a resident entity in the place visited.

2. There are three basic forms of tourism, which depend on the surveyed area.

Domestic tourism means visits within a Member State (Poland) by visitors who are residents of that Member State.

Inbound tourism means visits to a Member State (Poland) by visitors who are not residents of that Member State.

Outbound tourism means visits by residents of a Member State (Poland) outside that Member State.

3. Visitors are tourism participants. This definition refers to every person travelling to a location outside their usual environment for a period not exceeding 12 months, whose main purpose of trip is other than the exercise of an activity remunerated from within the place visited. The "visitors" (domestic and foreign) category refers to **tourists** (i.e. visitors who occupied accommodation establishments within the given location for at least one night) and **same-day visitors** (not accommodated).

Types of tourist accommodation establishments

The surveys on tourist accommodation establishments single out the following types of establishments surveyed by Statistics Poland:

a) Obiekty hotelowe:

- **hotel** – obiekt zlokalizowany głównie w zabudowie miejskiej dysponujący co najmniej 10 pokojami, w tym większość miejsc w pokojach jedno- i dwuosobowych, świadczący szeroki zakres usług związanych z pobytem gości. Każdy hotel musi zapewnić podawanie śniadań. W zależności od wyposażenia i zakresu świadczonych usług wyróżnia się pięć kategorii hoteli: najwyższa – 5 gwiazdek, najniższa – 1 gwiazdka,
- **motel** – obiekt zlokalizowany przy trasach komunikacji drogowej, który poza usługami hotelarskimi przystosowany jest również do świadczenia usług motoryzacyjnych i dysponuje parkingiem. Motel musi posiadać co najmniej 10 pokoi, w tym większość miejsc w pokojach jedno- i dwuosobowych. Każdy motel musi zapewnić podawanie śniadań. W zależności od wyposażenia i zakresu świadczonych usług wyróżnia się pięć kategorii moteli: najwyższa – 5 gwiazdek, najniższa – 1 gwiazdka,
- **pensjonat** – obiekt, który świadczy usługi hotelarskie łącznie z całodziennym wyżywieniem i dysponuje co najmniej 7 pokojami. Musi świadczyć usługi gastronomiczne w formie podawania co najmniej dwóch posiłków dziennie. W zależności od wyposażenia i zakresu świadczonych usług wyróżnia się pięć kategorii pensjonatów: najwyższa – 5 gwiazdek, najniższa – 1 gwiazdka,
- **inny obiekt hotelowy** – obiekt noclegowy, podzielony na pokoje, podlegający jednemu zarządowi, świadczący pewne usługi, w tym przynajmniej codzienne sprzątanie pokoi, słanie łóżek i mycie urządzeń sanitarnych (np. obiekt spełniający zadania hotelu, motelu lub pensjonatu, któremu nie została nadana kategoria).

b) Pozostałe obiekty:

- **dom wycieczkowy** – obiekt położony na obszarze zabudowanym lub w pobliżu zabudowy, posiadający co najmniej 30 miejsc noclegowych, dostosowany do samoobsługi klientów oraz świadczący minimalny zakres usług związanych z pobytem klientów. Każdy dom wycieczkowy musi posiadać przynajmniej jedną placówkę gastronomiczną. W zależności od wyposażenia i zakresu świadczonych usług wyróżnia się trzy kategorie domów wycieczkowych: najwyższa – kat. I, najniższa – kat. III,

a) Hotel facilities:

- **hotel** – an accommodation facility located mainly in urban areas, with at least 10 rooms, most of which are single or double rooms, providing a wide range of services for clients staying at the establishment. Each hotel has to serve breakfast. Depending on the furnishing and range of services rendered, five categories are attributed: the highest – five stars, the lowest – one star,
- **motel** – a hotel type complex located by road communication routes, which, besides the provision of hotel services, is also adapted for the provision of car services and has a car park. A motel has to have at least 10 rooms, mostly single-bed and double-bed rooms. Each motel has to provide catering services. Depending on the equipment in the building and the scope of services rendered, five categories of motels are distinguished: top – five stars, the lowest – one star,
- **boarding house** – a hotel establishment that provides hotel services, offers full board and has at least seven rooms. It has to provide at least two meals daily. Depending on the furnishing and scope of services rendered, five categories of boarding houses are distinguished: top – 5 stars, the lowest – one star,
- **other hotel facility** – a lodging place divided into rooms and coming under one management, rendering specified services, including room service, bed – making and cleaning of sanitary facilities, at least on a daily basis (e.g. a facility providing hotel, motel or boarding house services, which has not obtained a category).

b) Other tourist accommodation establishments:

- **excursion hostel** – an establishment located in a built-up area or in the vicinity of buildings, with at least 30 available bed places, providing customer self-service facilities and offering a minimal scope of guest services. Each excursion hostel must have at least one catering establishment. Depending on the furnishing and scope of services rendered, three categories of excursion hotels are distinguished: top – category I, the lowest – category III,

- **schronisko** – obiekt położony poza obszarem zabudowanym, przy szlakach turystycznych, świadczący minimalny zakres usług związanych z pobytem klientów. Schronisko powinno stworzyć możliwość skorzystania z usług gastronomicznych lub sporządzenia posiłku. Pojęcie „schronisko" nie obejmuje schronisk młodzieżowych,

- **shelter** – an establishment located outside built-up areas, near tourist trails, offering a minimal scope of guest services. A shelter has at least one catering establishment. The notion "shelter" does not encompass youth hostels,

- **schronisko młodzieżowe** – obiekt przeznaczony do indywidualnej i grupowej turystyki młodzieżowej, dostosowany do samoobsługi klientów. Schronisko młodzieżowe jest placówką zlokalizowaną w samodzielnym budynku lub w wydzielonej części budynku. W zależności od wyposażenia i zakresu świadczonych usług wyróżnia się trzy kategorie schronisk młodzieżowych: najwyższa – kat. I, najniższa – kat. III,

- **youth hostel** – an establishment projected for individual and group youth tourism, providing customer self-service facilities. A youth hostel is an establishment located in a freestanding building or a designated part of a building. Depending on the furnishing and scope of services rendered, three categories of youth hostels are distinguished: top – category I, the lowest – category III,

- **szkolne schronisko młodzieżowe** – placówka oświatowo-wychowawcza umożliwiająca rozwijanie zainteresowań i uzdolnień oraz korzystanie z różnych form wypoczynku i organizacji czasu wolnego,

- **school youth hostels** – an educational establishment where interests and talents can be developed as well as different kinds of rest and free time activities can be organised,

- **ośrodek wczasowy** – obiekt (lub zespół obiektów) noclegowy przeznaczony i przystosowany do świadczenia wyłącznie lub głównie usług związanych z wczasami,

- **holiday centre** - an accommodation establishment (or a set of establishments) designed and adapted to provide exclusively or mainly holiday-related services,

- **ośrodek kolonijny** – obiekt (lub zespół obiektów) noclegowy przeznaczony i przystosowany do świadczenia wyłącznie lub głównie usług związanych z koloniami,

- **holiday youth centre** – an accommodation establishment (or a set of establishments) designed and adapted to provide exclusively or mainly services connected with holiday camps,

- **ośrodek szkoleniowo-wypoczynkowy** – obiekt (lub zespół obiektów) noclegowy przeznaczony i przystosowany do przeprowadzania kursów, konferencji, szkoleń, zjazdów itp. Może być także przystosowany do świadczenia usług wczasowych,

- **training-recreational centre** – an accommodation establishment (or a set of establishments) designed and permanently adapted to hold courses, conferences, training and conventions, etc. It can also be adapted to provide holiday services,

- **dom pracy twórczej** – obiekt, w którym są zapewnione właściwe warunki do wykonywania pracy twórczej i wypoczynku twórców, wykorzystywany również (głównie przez ich rodziny) jako ośrodek wczasowy,

- **creative arts centre** – an establishment which assures adequate conditions for creative work and recreation of artists, also used as a holiday centre (mainly by their families),

- **zespoły domków turystycznych** – domek turystyczny – budynek niepodpiwniczony, posiadający nie więcej niż cztery pokoje, dostosowany do świadczenia usług typu hotelarskiego. Domki turystyczne mogą tworzyć zespoły domków turystycznych, a także organizacyjnie wchodzić w skład innych obiektów noclegowych. W grupie „zespoły domków turystycznych" mogą znajdować się również miejsca kempingowe,

- **complexes of tourist cottages** – tourist cottage – a building without basement, with a maximum of four rooms adapted to provide hotel services. Tourist cottages can form complexes of tourist cottages and be organisationally included in other accommodation establishments. The complexes of tourist cottages may also include camping places,

- **kemping (camping)** – teren zwykle zadrzewiony, strzeżony, oświetlony, mający stałą obsługę recepcyjną i wyposażony w urządzenia (sanitarne, gastronomiczne, rekreacyjne) umożliwiające turystom nocleg w namiotach, mieszkalnych przyczepach samochodowych, a także przyrządzanie posiłków oraz parkowanie pojazdów samochodowych. W zależności od wyposażenia i zakresu świadczonych usług wyróżnia się cztery kategorie kempingów: najwyższa - 4 gwiazdki, najniższa - 1 gwiazdka,

- **camping site** – an area, usually wooded, guarded, lighted, with 24-hour reception service, equipped with facilities (sanitary, catering, recreational) which enable tourists to stay overnight in tents or caravans as well as to prepare meals and park motor vehicles. Depending on the equipment and scope of services rendered, four categories of camping sites are distinguished: top - four stars, the lowest - one star,

- **pole biwakowe** – wydzielone miejsce niestrzeżone, umożliwiające turystom nocleg w namiotach. Na polu biwakowym znajdują się punkty poboru wody pitnej, podstawowe urządzenia sanitarne i tereny rekreacyjne,

- **tent camp site** – a place sectioned off in a wooded area, non-guarded, marked and provisionally fenced, enabling overnight stay in tents. A tent camp site provides drinking water drawing points, necessary sanitary equipment and recreational area,

- **hostel** – obiekt noclegowy o standardzie różniącym się od obiektów hotelowych głównie liczbą miejsc w pokojach, łóżkami piętrowymi i współdzieleniem części wyposażenia oraz pomieszczeń przeznaczonych dla gości (np. wspólna kuchnia/łazienka). Charakterystyczne dla hostelu jest wynajmowanie łóżka, a nie pokoju. Pokoje w hostelach to najczęściej dormy, czyli pokoje wieloosobowe, a także pokoje indywidualne: 1-, 2- i 3-osobowe,

- **hostel** – an accommodation establishment which differs in standard from hotel facilities mainly in the number of bed places in rooms, bunk beds and shared use of equipment and rooms designated for guests (e.g. shared kitchen/bathroom). Renting single beds, not whole rooms, is characteristic of hostels. Hostel rooms are usually dorms (multi-person rooms), as well as private rooms: 1-, 2- and 3-person,

- **zakład uzdrowiskowy** – zakład opieki zdrowotnej położony na terenie uzdrowiska, wykorzystujący przy udzielaniu świadczeń zdrowotnych naturalne zasoby lecznicze uzdrowiska. Zakłady uzdrowiskowe wykazują wszystkie miejsca noclegowe przeznaczone do dyspozycji turystów, w tym kuracjuszy,

- **health establishment** – an establishment providing health care services, located in a health resort and using its natural resources when providing health care and accommodation services,

- **pokoje gościnne/kwatery prywatne** – rodzaj obiektu zakwaterowania turystycznego, który stanowią umeblowane pomieszczenia i lokale (z wyjątkiem kwater agroturystycznych) w mieszkaniach, domach i innych budynkach mieszkalnych należących do osób fizycznych lub prawnych (z wyjątkiem rolników) wynajmowane turystom na noclegi za opłatą,

- **rooms for rent/guest rooms** – a type of tourist accommodation which includes furnished rooms (excluding agrotourism lodgings) in dwellings, houses and other buildings belonging to natural or legal persons (excluding farmers), rented for a fee,

- **kwatera agroturystyczna** – rodzaj obiektu zakwaterowania turystycznego, który stanowią pokoje i domy mieszkalne oraz przystosowane budynki gospodarcze (po adaptacji) w gospodarstwach wiejskich (rolnych, hodowlanych, ogrodniczych czy rybackich), będące własnością rolników, wynajmowane turystom na noclegi za opłatą,

- **agrotourism lodging** – a type of tourist accommodation establishment which includes rooms, dwelling houses and adapted outbuildings in rural households (agricultural, farming, gardening or fishing) owned by farmers and rented for a fee,

- **pozostałe niesklasyfikowane** – obiekty, które w czasie niepełnego wykorzystania zgodnie z ich przeznaczeniem lub w części, pełnią funkcję obiektu noclegowego dla turystów. Są to m.in. internaty, domy studenckie, ośrodki rekreacyjno-sportowe itp.

Metodologia badania bazy noclegowej turystyki

1. Informacje o stanie i wykorzystaniu bazy noclegowej turystyki pochodzą ze stałego badania statystycznego prowadzonego przez Główny Urząd Statystyczny z częstotliwością miesięczną na formularzu KT-1 („Sprawozdanie o wykorzystaniu turystycznego obiektu noclegowego"). Badaniem objęte są turystyczne obiekty noclegowe posiadające 10 i więcej miejsc noclegowych.

2. Począwszy od danych za 2016 r. w statystyce dotyczącej turystycznej bazy noclegowej wprowadzono metodologię imputacji danych dla jednostek zobowiązanych do złożenia sprawozdania na formularzu KT-1, które odmówiły udziału w badaniu. Imputacja brakujących rekordów polega na uzupełnieniu informacji o jednostkach statystycznych, które w ogóle nie wzięły udziału w badaniu (unit nonresponse) poprzez zastąpienie braków danych wartością wynikającą z uzyskanej wiedzy o wszystkich wartościach danej zmiennej w zbiorze danych, zgodnie z przyjętą procedurą.

3. W statystyce bazy noclegowej przyjęto następujące rozwiązania:

- dane dotyczące liczby obiektów i miejsc noclegowych obejmują wszystkie obiekty czynne w dniu 31 VII oraz obiekty nieczynne w tym dniu, ale czynne w innych dniach badanego miesiąca; przyjęto dla nich maksymalną liczbę miejsc,
- do liczby dni działalności obiektu nie wlicza się przerw międzyturnusowych, z powodu remontu, dezynfekcji itp.,
- przez obiekt czynny rozumie się obiekt, którego co najmniej część była dostępna dla turystów (niezależnie od tego czy był on faktycznie wykorzystywany) w badanym okresie,

- **other not classified establishments** – establishments which provide tourist accommodation, in the periods when they are not fully used for their intended purpose. These include dormitories, boarding schools, sports and recreational centres, etc.

Methodology of the tourist accommodation establishment survey

1. Information on the status and occupancy of tourist accommodation establishments comes from a regular survey conducted monthly by Statistics Poland on KT-1 form ("Occupancy of tourist accommodation establishment survey"). The survey covers tourist accommodation establishments possessing 10 or more bed places.

2. Starting with the reference year 2016, a data imputation methodology was introduced in the statistics on tourist accommodation base for entities obligated to submit a report on KT-1 form, who refused to participate in the survey. The imputation of missing records consists in supplementing information on statistical units that did not participate in the survey (unit nonresponse) by replacing missing data with the value resulting from the obtained knowledge of all values of a given variable in the data set, in accordance with the adopted procedure.

3. The following solutions were adopted in the accommodation base statistics:

- data on the number of accommodation establishments and bed places cover all establishments open on 31 July and those closed on 31 July, but open on other days of the surveyed month; the maximum number of bed places was assumed,
- the number of days of establishment activity does not include breaks between periods, caused by repairs, disinfection, etc.,
- an active establishment is understood as an establishment which was accessible to tourists, at least in part (regardless of the actual occupancy), during the surveyed period,

- stopień wykorzystania obiektu - wyrażony w procentach - wynika z porównania faktycznie udzielonych noclegów do nominalnej liczby miejsc noclegowych (suma miejsc noclegowych przygotowanych dla turystów w każdym dniu działalności obiektu), a dodatkowo dla hoteli, moteli, pensjonatów i innych obiektów hotelowych z porównania faktycznie wynajętych pokoi do nominalnej liczby pokoi,
- korzystający to liczba osób (turystów), które rozpoczęły pobyt w obiekcie w danym miesiącu (tj. zostały zameldowane); oznacza to, że osoby przebywające w obiekcie na przełomie miesięcy, w opracowaniach będą ujmowane tylko raz, czyli będą wykazywane tylko w jednym miesiącu (tj. w chwili zameldowania),
- liczba udzielonych noclegów to iloczyn osób (turystów) i liczby dni (nocy) ich pobytu,
- liczba wynajętych pokoi w hotelach, motelach, pensjonatach i innych obiektach hotelowych oznacza sumę pokoi wynajętych w każdym dniu działalności obiektu, bez względu na liczbę osób (turystów) nocujących w tych pokojach,
- placówki gastronomiczne w turystycznych obiektach noclegowych obejmują wszystkie zakłady i punkty gastronomiczne zlokalizowane na terenie danego obiektu, bez względu na właściciela i dostępność (ogólnodostępne, tylko dla gości),
- restauracja to zakład gastronomiczny z pełną obsługą kelnerską oferujący całodzienne wyżywienie o szerokim asortymencie potraw i napojów,
- do barów i kawiarni zaliczono także winiarnie, piwiarnie, jadłodajnie, itp.,
- do punktów gastronomicznych zaliczono również smażalnie, pijalnie, lodziarnie, bufety.

- the establishment occupancy rate - expressed in percentage – results from the comparison of actually provided accommodations with the nominal number of bed places (the total of bed places prepared for tourists on each activity day of the establishment), and for hotels, motels, boarding houses and other hotel establishments additionally from the comparison of actually rented rooms and the nominal number of rooms,
- the number of tourists accommodated is the number of persons (tourists) who began their stay in an establishment in a given month (i.e. who checked in). This means that the persons staying in the establishment at the turn of months will only be included in the survey once, i.e. they will only be listed for one month (i.e. when checking in),
- the number of nights spent (nights per capita) is calculated as the product of persons (tourists) and the number of days (nights) of their stay,
- the number of rented rooms in hotels, motels, boarding houses and other hotel establishments is the total of rooms rented on each day of the establishment's activity, regardless of the number of persons (tourists) accommodated in these rooms,
- catering establishments in tourist accommodation establishments include all catering facilities and outlets located at a given tourist accommodation establishment regardless the ownership and accessibility (public, for guests only),
- restaurant is a catering establishment with full waiting services, offering full board with a broad assortment of meals and beverages,
- bars and cafes include also wine houses, beer halls, canteens, etc.,
- catering outlets include also grills, well-rooms, ice cream parlours, refreshment rooms.

Metodologia badania ruchu granicznego

1. Zgodnie z decyzją Rady Unii Europejskiej Polska została włączona do obszaru Schengen 21 grudnia 2007 r. Jednocześnie z Polską do strefy Schengen weszło osiem innych państw: Estonia, Łotwa, Litwa, Czechy, Słowacja, Węgry, Malta i Słowenia. Pełne zastosowanie zasad i przepisów wynikających ze wspólnotowego kodeksu regulującego przepływ osób przez granice oznacza w praktyce zniesienie kontroli granicznej pomiędzy krajami należącymi do tego obszaru oraz na zewnętrznej granicy UE pełną kontrolę i rejestrację ruchu jedynie osób niebędących obywatelami UE. Bezpośrednim skutkiem włączenia Polski do strefy Schengen jest brak informacji statystycznych dotyczących ruchu granicznego na granicy Polski z krajami członkowskimi Unii Europejskiej. Ograniczenie to dotyczy odcinków granicy Polski z następującymi państwami: Niemcami, Czechami, Słowacją, Litwą oraz granicy morskiej w zakresie „regularnych połączeń promowych" i portów lotniczych w zakresie „lotów wewnętrznych".

Regularne połączenie promowe oznacza każde połączenie promowe pomiędzy tymi samymi dwoma lub więcej portami znajdującymi się na terytorium Państw Członkowskich, bez wchodzenia do portów poza terytorium Państw Członkowskich i obejmujące transport pasażerów i pojazdów zgodnie z opublikowanym rozkładem rejsów; Rozporządzenie (WE) nr 562/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 15 marca 2006 r. ustanawiające wspólnotowy kodeks zasad regulujących przepływ osób przez granice (kodeks graniczny Schengen).

Lot wewnętrzny oznacza każdy lot wyłącznie z terytorium Państwa Członkowskiego lub na jego terytorium, bez lądowania na terytorium państwa trzeciego; Rozporządzenie (WE) nr 562/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 15 marca 2006 r. ustanawiające wspólnotowy kodeks zasad regulujących przepływ osób przez granice (kodeks graniczny Schengen).

Methodological notes on border traffic data

1. Pursuant to the decision of the Council of the European Union, Poland was included in the Schengen zone on 21 December 2007. Eight other countries were included into Schengen zone along with Poland, namely: Estonia, Latvia, Lithuania, Czech Republic, Slovakia, Hungary, Malta and Slovenia. A complete application of rules and regulations arising from the Community code governing the border flow of persons translates into a practical removal of border control between the countries within this area. Furthermore, the eastern border of Poland simultaneously became the external border of the European Union, where full inspection and traffic registration encompasses only citizens of non-European Union countries. The direct outcome of the Poland's accession to Schengen zone is the lack of statistical information on border traffic on the internal border between Poland and other European Union states. This shortage of data refers to the segments of the Polish border with the following countries: Germany, Czech Republic, Slovakia, and Lithuania, as well as the maritime border in the scope of "regular ferry connections" and airports in the scope of "internal flights".

Regular ferry connection is every ferry connection between the same two or more ports located within Member States, without entering ports located outside of Member States and including passenger and vehicle transport, in accordance with the published cruise timetables; Regulation (EC) No. 562/2006 of the European Parliament and of the Council of 15 March 2006 establishing a Community Code on the rules governing the flow of persons across borders (Schengen Borders Code).

Internal flight is every flight exclusively from the territory of a Member State or within its territory, without landing in a third country; Regulation (EC) No. 562/2006 of the European Parliament and of the Council of 15 March 2006 establishing a Community Code on the rules governing the movement of persons (Schengen Borders Code).

2. Informacje o ruchu granicznym opracowywane są na podstawie danych statystycznych Straży Granicznej. Rejestracja ruchu granicznego polega na ewidencji osób i środków transportu odprawionych na wszystkich polskich przejściach granicznych i prowadzona jest ona w sposób ciągły. Dane statystyczne opracowywane są w okresach miesięcznych, oddzielnie dla każdego przejścia granicznego. Zawierają one informacje o liczbie odpraw dokonanych na granicy w podziale na odprawy dotyczące Polaków i cudzoziemców – według kierunków (do i z Polski) i rodzajów ruchu (paszportowy, obsługa środków transportu, uproszczony i inny). Dla cudzoziemców wjeżdżających do Polski określa się ich obywatelstwo (na podstawie kraju, który wydał dokument podróży). Komenda Główna Straży Granicznej, poza rejestracją ruchu osób na polskich granicach, prowadzi również obserwację ruchu pojazdów kołowych na wszystkich przejściach granicznych. Rejestrowane są przekroczenia granicy samochodów osobowych i ciężarowych oraz autobusów jadących w kierunku do i z Polski zarówno obywateli polskich jak i cudzoziemców. Ewidencji podlegają również pociągi operatorów krajowych i zagranicznych przekraczających granicę w obu kierunkach.

3. W statystyce ruchu granicznego przyjęto następujące rozwiązania:

- dane dotyczące przyjazdów i wyjazdów zagranicznych obejmują odprawy osób przekraczających granicę na podstawie paszportów oraz - w przypadku obywateli UE - innych dowodów tożsamości,
- od 2011 r. dane dotyczące liczby przyjazdów i wyjazdów dotyczą pasażerów, jak również obsługi środków transportu; poprzednio obejmowały jedynie pasażerów,
- w liczbie odpraw Polaków wyjeżdżających za granicę uwzględnione są także odprawy osób posługujących się paszportami konsularnymi i dyplomatycznymi oraz osób wyjeżdżających na stałe za granicę,
- liczba odpraw cudzoziemców przybyłych do Polski obejmuje również odprawy osób przyjeżdżających na stałe.

2. The information on border traffic is compiled on the basis of the statistical data provided by the Border Guard. The registration of border traffic is based on the register of persons and means of transport checked at all Polish border crossing points. This register is kept on an ongoing basis. The statistical data is compiled in monthly periods, separately for each individual border crossing point, and covers information on the number of border checks divided into checks concerning Polish citizens and those concerning foreigners – by direction (to and from Poland), and by type of traffic (passport, service of means of transport, simplified and other). The citizenship of foreigners entering Poland is defined (on the basis of the country which issued the travel document). Besides registering the traffic of persons on Polish borders, the Headquarters of the Border Guard monitor the traffic of wheel vehicles at all border crossings. Passenger cars, trucks and buses are recorded going in the direction of and from Poland, whether driven by Polish or foreign citizens. The registration also concerns trains of national and foreign operators crossing the border in both directions.

3. The following solutions were adopted in the statistics on border traffic:

- data concerning the arrivals and departures of foreign citizens include the checks of persons crossing the border on the basis of passports, as well as - in the case of the EU citizens - other personal documents,
- since 2011, data on the number of arrivals and departures have concerned passengers and the operating personnel; previous data included only passengers,
- the number of Polish citizens travelling abroad also includes the checks of persons with consular and diplomatic passports, as well as persons leaving the country for permanent stay abroad,
- the number of foreigners arriving in Poland also includes the checks of persons arriving for permanent stay.

Polskie Towarzystwo Turystyczno-Krajoznawcze (PTTK)

1. Informacje statystyczne dotyczące stanu i działalności klubów i kół PTTK opracowane zostały na podstawie rocznej sprawozdawczości tej organizacji. Towarzystwo wyznacza, znakuje i konserwuje własne szlaki turystyczne oraz szlaki, nad którymi sprawuje opiekę merytoryczną i prawną.

Szlaki turystyczne – są to trasy (przede wszystkim piesze) wytyczone w terenie ze względu na walory krajobrazowe (z uwzględnieniem warunków bezpieczeństwa turystów i przepisów ochrony środowiska) i oznaczone umownymi znakami umożliwiającymi odnalezienie właściwej drogi – zalecanej lub obligatoryjnej. Długości szlaków turystycznych obejmują zarówno te, które zostały wytyczone i znajdują się pod opieką oddziałów PTTK, jak i te będące poza ewidencją PTTK.

Polish Tourist and Sightseeing Society (PTTK)

1. The statistical information on the condition and activity of PTTK clubs and circles was compiled on the basis of the annual regular reports submitted by this organisation. PTTK determines and maintains its own marked tourist trails and routes which are under its substantive and legal care.

Tourist trails are understood as routes (primarily hiking) which are marked up on a given area due to their landscape values (while taking into consideration the safety conditions of tourists and the environmental protection regulations), and are marked with conventional symbols allowing for tracing the right way – recommended or obligatory. The length of tourist trails not belonging to the PTTK but marked out by branches of PTTK was included in the presented data.

PORTAL INFORMACYJNY URZĘDU STATYSTYCZNEGO W GDAŃSKU http://gdansk.stat.gov.pl/

GŁÓWNE BANKI I BAZY DANYCH STATYSTYKI PUBLICZNEJ

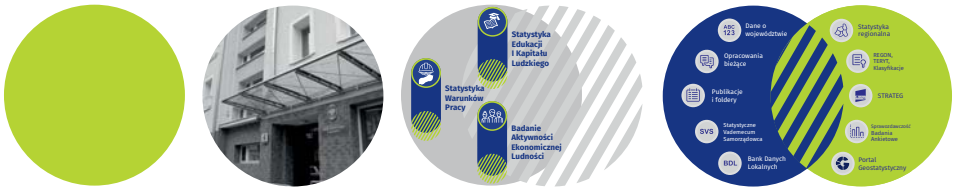
Bank Danych Lokalnych (BDL)
https://bdl.stat.gov.pl/BDL/start

Portal Geostatystyczny
http://geo.stat.gov.pl/

System Monitorowania Rozwoju STRATEG
http://strateg.stat.gov.pl/

MEDIA SPOŁECZNOŚCIOWE

Twitter **@gdansk_stat**



Główny Urząd Statystyczny w mediach społecznościowych:

@GUS_STAT

GlownyUrzadStatystyczny

/company/532930/

Główny Urząd Statystyczny GUS

DANE TELEADRESOWE

Adres urzędu:
ul. Danusi 4,
80-434 Gdańsk

Nr tel.:
(58) 76-83-100
(58) 76-83-210 Informatorium

E-mail:
SekretariatUSGDK@stat.gov.pl